



Министерство культуры Республики Бурятия  
Государственный архив Республики Бурятия

*Электронная база данных  
архивных документов на монгольской письменности  
из фондов Государственного архива Республики Бурятия*



**В 2025 г. при поддержке Министерства культуры Республики Бурятия Государственный архив Республики Бурятия в целях обеспечения доступа к архивным документам на монгольской письменности продолжил реализацию проекта по их выявлению, переводу и созданию электронной базы данных.**

**В результате анализа фондов Государственного архива Республики Бурятия, требующих ввода в научный оборот архивных документов на монгольской письменности, был выбран фонд № 494 «Коллекция документов на старомонгольской письменности» с объемом документов 552 ед. хр. за 1822-1933 гг.**

**Работа по выявлению, переводу и созданию электронной базы данных документов на монгольской письменности из фондов Государственного архива Республики Бурятия состояла из последовательных этапов, в результате которых на сайте Государственного архива Республики Бурятия [www.gbu-garb.ru](http://www.gbu-garb.ru) и на интернет-портале [www.soyol.ru](http://www.soyol.ru) в подразделе «Электронная база данных документов на монгольской письменности из фондов Государственного архива Республики Бурятия» размещена электронная база данных. Пользователям будет предоставлена возможность увидеть, как общий перечень документов электронной базы, так и получить доступ к электронному образу документа. Электронный образ документа представляет собой совмещенный текст – электронный образ документа на монгольской письменности и текст перевода на бурятском языке.**

**На сегодняшний день выявлено, отобрано и переведено с монгольской письменности 273 листов документов фондов № 494 «Коллекция документов на старомонгольской письменности».**



# ПЕРЕЧЕНЬ

## документов на монгольской письменности

### фондов №№ 2, 129

№ п.п.	Дата документа	Заголовок документа	Поисковые данные (фонд, описание, дело, номер листа)	Примечания
1.	14 декабря 1840 г.	Распоряжение Агинской Степной думы в Цугольскую инородную управу с требованием предоставить список лиц, достойных награды за долговременное рачительное исполнение общественных дел	ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.53. л.2-2 об.	
2.	3 января 1841 г.	Рапóрт Цугольской инородной управы в Агинскую Степную думу об отправке трех аттестатов на лиц, утвержденных к награде обществом Цугольской и Бэрхэ-Цугольской инородных управ	ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.53. л.3-3 об.	
3.	16 января 1841 г.	Рапорт Могойтуйской инородной управы в Агинскую степную думу об отправке общественного приговора, составленного собранием лучших людей и общества Галзутского и Саганского родов, об утверждении головы Дэлгэра Зурбанова достойным к награде	ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.53. л.4-4 об.	
4.	16 января 1841 г.	Рапóрт Чулутайской инородной управы в Агинскую степную думу об отправке общественного приговора, составленного собранием лучших людей и общества Кубдутского и Хальбинского родов, о представлении к награде разных лиц	ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.53. л.5	
5.	1841 г.	Описание дела Агинской Степной думы о представлении аттестата к награждению лучших граждан за заслуги перед обществом	ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.53. л.1.	
6.	[1893 г.]	Список жителей Верхне-Тургинского булука с указанием состава семьи и их имущественного положения	ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.1-4, 5 об.-17	
7.	1895 г.	Журнал регистрации исходящих документов Баргузинского дацана с краткой аннотацией	ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.14 об.-15 об., 16	

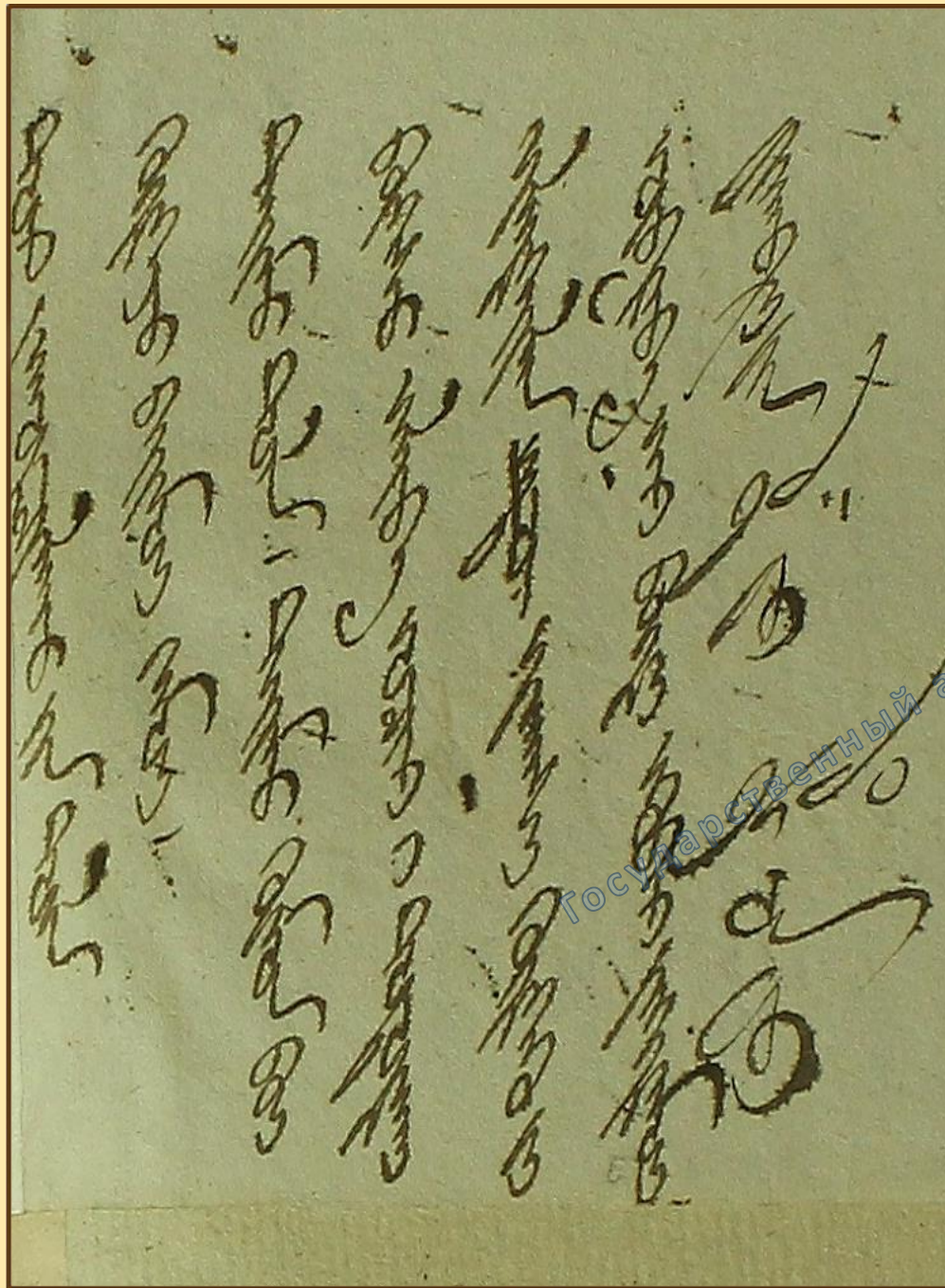


8.	1908 г.	Сведения о составе семей, приписанных к Шубугинскому булуку Галзутской волости Верхнеудинского уезда, с указанием состава семьи на 1 января 1908 года. Галзутский род Зэргэлэйского родового управления	ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.458. л.3-3 об., л.4-4 об.	
9.	1908 г.	Сведения о составе семей жителей Шубугинского булука Галзутской волости Верхнеудинского уезда с личными данными наличествующих живых душ на 1 января 1908 года. Зун-Кубдутский род	ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.458. л.2-2 об., л.5-5 об.	
10.	1908 г.	Сведения о жителях Шубугинского булука Галзутской волости Верхнеудинского уезда с указанием состава семьи на 1 января 1908 года. Барун-Харганатский род	ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.458. л.1-1 об., л.6, л.7-78 об.	
11.	1908 г.	Итоговый лист с подбивкой количества учтенных домохозяйств и количества мужских душ (из них рабочих душ), а также женских душ Шубугинского булука Барун-Харганатского рода по состоянию на 1 января 1908 г.	ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.458. л.79	
12.	1908 г.	Посемейный список жителей Кубдутской волости	ГАРБ. Оп.1. Д.459. л.1-14	
13.	21/8/ декабря 1918 г.	Предписание Хоринской аймачной думы Шарайтской сомонной управе о срочном выполнении поручения по взысканию недоимок с населения	ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.17-17 об.	
14.	21/8/ декабря 1918 г.	Список жителей	ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.18-25 об., 26 об.-37 об., 38 об.-40	









Документ № 1

Распоряжение Агинской степной думы в Цугольскую инородную управу с требованием предоставить список лиц, достойных награды за долговременное рачительное исполнение общественных дел

14 декабря 1840 г.

Сүүгэлэй инородной үпрабада, ноён Нишүүгэй окурүгэй нашалниг намда захихадаа мэдэл соо байһан родо-нашалнигууд дотор үни эгүүридэ хэрэг дааһан туһа хүргэһэн хуулитай хэрэг тушаа жүдхэмжэтэй болоод ахамадһаа хайрада хүртэжэ болохо хүн бии һаа ахамад-

(оборот)

та зууршалхын тула хүргэжэ байна юм. Тиимэ тула, тиимэ хүн бии һаа алибаа ушарые тодорхой элирхэйлэн нааша хүргэхые үпрабанар бүри үүгээр захирна. Дихабриин 14-дэ 1840 ондо

ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.53. Л.2-2 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова



Handwritten text in Mongolian script, written vertically in columns. The text is dense and covers most of the page. A faint blue watermark is visible across the middle of the page.

Handwritten text in Mongolian script, written vertically in columns. The text is dense and covers most of the page. A faint blue watermark is visible across the middle of the page. On the right side, there is a signature and the date "1912".



Документ № 2

**Репорт Цугольской инородной управы в Агинскую степную думу об  
отправке трех атестатов на лиц, утвержденных к награде обществом  
Цугольской и Бэрхэ-Цугольской инородных управ**

3 января 1841 г.

Агын степной дүүмын председател тушаал дааһан ноён зайһан Түгэлдэр Тобын  
Танда.

Сүүгэлэй инородной упрабын репорта.

Танһаа үнгэрһэн дихабриин 14-эй үдэртэ 295–296 тооной захирал Та бээр, ноён  
Ниршүүгэй окуружиной нашалнигай зарлиг оруулжа, өөрын мэдэлэй  
бусатүрэлтэнһөө, үни удаан зоной хэрэгтэ жүдхэмжэ һайн ябадалтай һайднарай  
бии һаань, магтаал хүртэхын тула хүргэнэ гэһые соносоод, Сүүгэлэй ба Бэрхэ  
Сүүгэлэй

**(оборот)**

упрабанар дотор мэдэхыдэ, гулбаа Эрдини Сулхайн, староста Сонжи Нэхытын,  
бииборной Залаа Дэлгэрэй гэгшэд бээр, үни удаан зоной хэрэг дааһан тиигээд  
зондо туһатай ябаһан тула, үнгэрһэн абгустын 15-да сентябриин нэгэнэй үдэртэ,  
һайд зоной үгэһэн атестадтай гэрлэлэгтэй һэн тула, дээрэхи 3 хэсэг  
атестаднарые үүнтэй хамжуулжа, баряад гуйха ушар, дээрэхи атестаднарые  
ёһото ахамадта зууршалай хүргэжэ хайрада хүртээжэ болоосой.

(Ондoo бэхээр — Ж.Б. Сулваа Хуяг Лобын.

(Мүн дээрэхитэй аһаи бэхээр — Ж.Б.) Гинвариин 3-ай үдэртэ 1841 ондо №2

ГАРБ.Ф.494. Оп.1. Д.53. Л.3-3 об. Рукопись на монгольской письменности.

Перевод Ж.Б. Бадагрова







Документ № 3

**Рапорт Могойтуйской инородной управы в Агинскую степную думу об  
отправке общественного приговора, составленного собранием лучших  
людей и общества Галзутского и Саганского родов, об утверждении головы  
Дэлгэра Зурбанова достойным к награде**

16 января 1841 г.

Ноён председател Түгэлдэр Тобындо.

Могойтын инородной уббрабын(!) рапорта.

Эдэ ноёнһоо үнгэрһэн дихабрин 14-эй үдэртэ 297 тоотоор, ноён Ниршүүгэй  
үкүрүүжиной нашалнигай зарлиг оруулан үни эгүүридэ хэрэг дааһан туһа  
хүргэһэн хуулигай хэрэг тушаа жүдхэмжэтэй болоод, ахамадһаа хайрада  
хүртэжэ болохо хүн бии хаань, ахамадта зууршалхын тула хүргэжэ байна гэбэ.  
Тиймэ хүн бии хаань алибаа ушарые тодорхой элирхэйлэн нааша хүртэхые  
инородной убпрабанар бүридэ захирна гэһэн тус, энэ убпрабын мэдээг зон  
дихабрин 20-ой үдэртэ

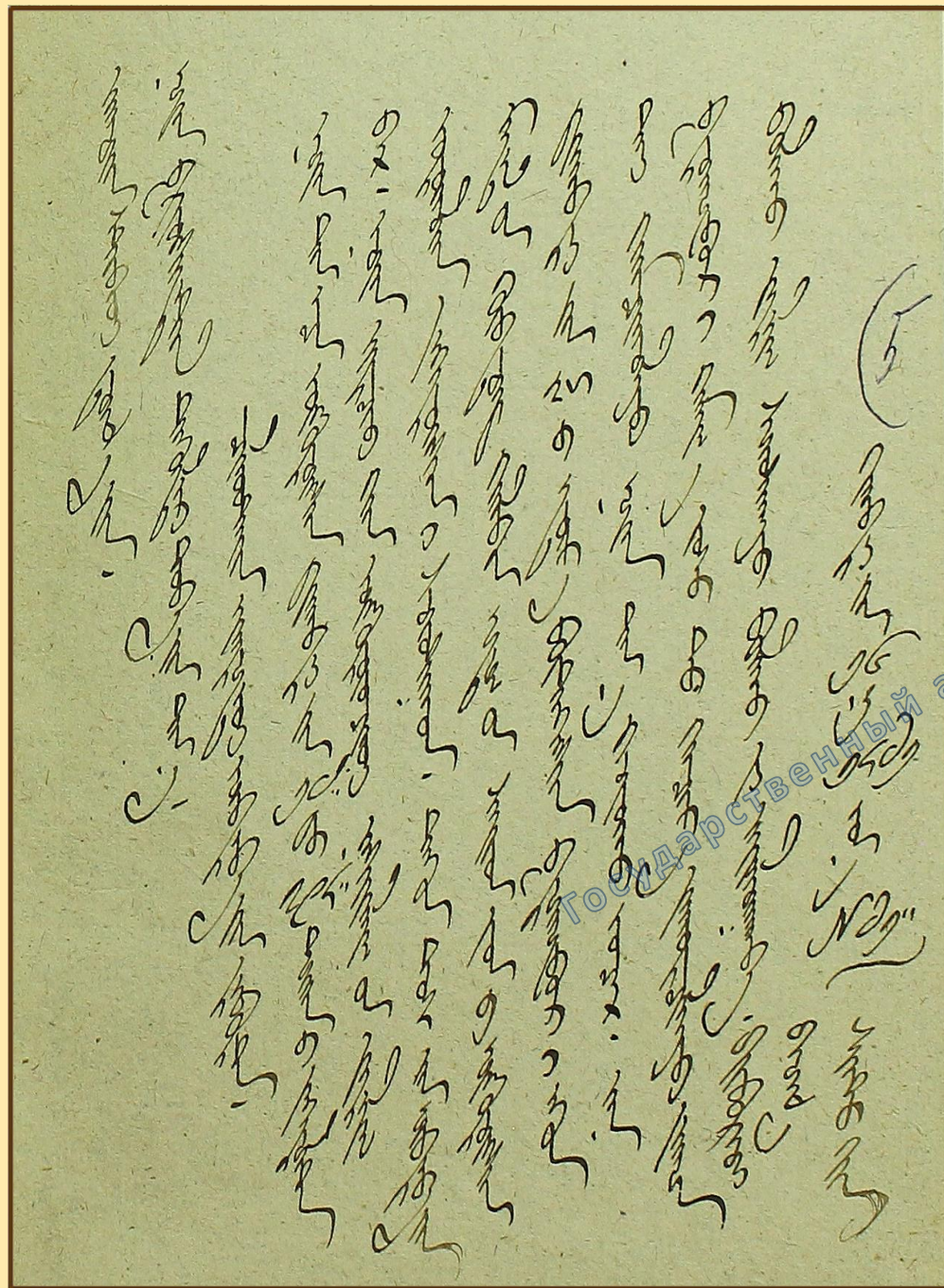
**(оборот)**

Галзууд, Сагаанай найднар зонтойгоор приговор бүтээһэниинь, гулбаа Дэлгэр  
Зурбаанай үнийн хэрэг дааба гэһэн приговорые үүнтэй хамжуулан анжархын  
тула айлдхана.

Бииборной Даши Габруушкын  
1841 ондо гинабрин 16-да  
№32

ГАРБ.Ф.494. Оп.1. Д.53. Л.4-4 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова





Документ № 4

Репорт Чулутайской инородной управы в Агинскую Степную думу об отправке общественного приговора, составленного собранием лучших людей и общества Кубдутского и Хальбинского родов, о представлении к награде разных лиц

16 января 1841 г.

Агын степной дүүмь, ноён председател Түгэлдэр Тобын Танда.

Шулуутын инородной управы репорта.

Ноён танһаа үнгэрһэн дихабрин 14-дэ 298 тооной захиралтаар, ноён Нишүүгэй үкүрүүжиной намалнигай зарлиг оруулан захирхание соносоод, түүн тус энэ управын мэдэлэй хүбдүүд халбин отогой һайд зоной үнгэрһэн дихабрин 25-ай үдэртэ бүтээһэн пригоборые үүнтэй хамжуулжа ноён Танда гуйха ушар, энэ пригоборые хаана ёһото газарта зууршалжа юун болохо зарлиг соносооёе болохые айлалдаха. Пригоборые Бадма Шинтуугай.

Гинабрийн 16-нда 1841 ондо №41

ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.53. Л.5. Рукопись на монгольской письменности.

Перевод Ж.Б. Бадагарова



Грочед 43  
он. 2  
г. 20.

по отписи № 20

1841/2

①

Handwritten Mongolian script in vertical columns, likely a list or record of names and titles.

Документ № 5

Описание дела Агинской Степной думы о представлении аттестата к  
награждению лучших граждан за заслуги перед обществом

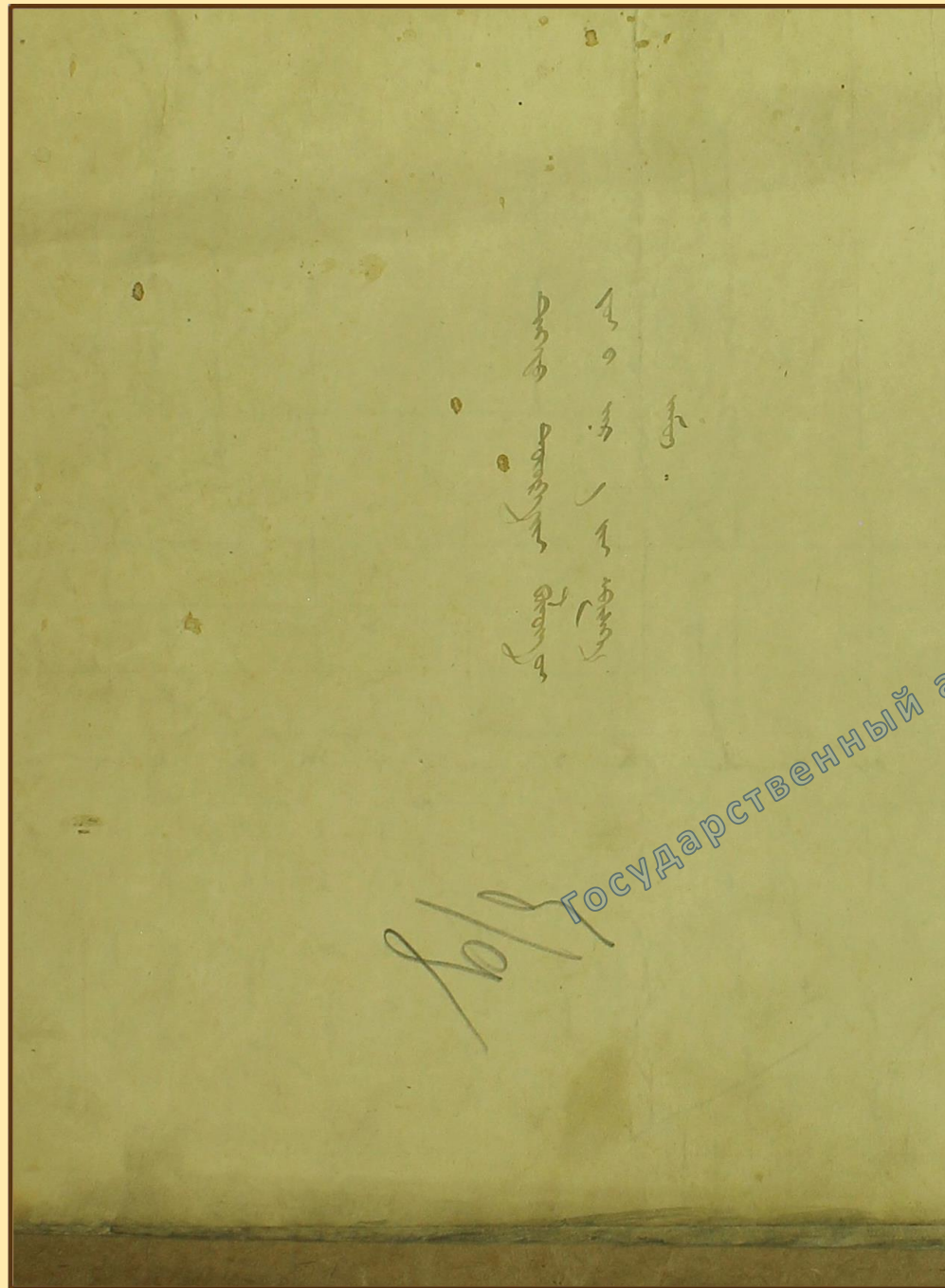
1841 г.

Үни удаан хэрэг дааж зондо туна хүргэнэн хайднарые хайрада хүртээхын тула  
аттестад хүргэнэн хэрэг. 1841 ондо.

ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.53. Л.1. Рукопись на монгольской письменности. Перевод  
Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Документ № 6  
Список жителей Верхне-Тургинского булука с указанием  
состава семьи и их имущественного положения

[1893 г.]

Верхне-Тургинский булук  
Список жителей с указанием состава семьи и их имущественного  
положения. Без даты.

Цэжэ Түүрхиин булуг зоной нэрэиин списхэ амуй

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.1. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод В.Б. Дамбаевой



Государственный архив Республики Бурятия



№	мг.	до.	м.	мо.	чс.	м.	до.
1	в.	в.	2	10.	10.	м.	ср.
2	со.	до.	10.	40.	10.	10.	мо.
3	10	10.	м.	"	"	"	ср.
4	"	"	"	"	"	"	"
Государственный архив Республики Бурятия							
5	до.	40.	100.	100.	100.	100.	ср.
6	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
7	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
8	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
9	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
10	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
11	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
12	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
13	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
14	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
15	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
16	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
17	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
18	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
19	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
20	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
21	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
22	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
23	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
24	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
25	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
26	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
27	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
28	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
29	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
30	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
31	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
32	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
33	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
34	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
35	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
36	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
37	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
38	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
39	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
40	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
41	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
42	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
43	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
44	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
45	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
46	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
47	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
48	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
49	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
50	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
51	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
52	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
53	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
54	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
55	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
56	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
57	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
58	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
59	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
60	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
61	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
62	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
63	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
64	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
65	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
66	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
67	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
68	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
69	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
70	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
71	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
72	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
73	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
74	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
75	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
76	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
77	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
78	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
79	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
80	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
81	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
82	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
83	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
84	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
85	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
86	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
87	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
88	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
89	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
90	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
91	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
92	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
93	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
94	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
95	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
96	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
97	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
98	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
99	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.
100	10.	10.	10.	10.	10.	10.	10.



Продолжение документа № 6

№ №	Нютагуудай элирхэй ба тэрээн дотор нүүдэл байртай отог бүрийн зоной нэрэийн списхэ. Эрэ дүүшийн аймаг Дээдэ Түүрхэ-ийн бүлэг. Харгананар.		наса	гэрэй тоо			ехэ	а[дуу н]	хо[н ин]	ни[м аан]	[тэмэ н]	[байра газар]	[убһэ н]	
				эшэ гэй	зус ала н	бай ши н								
1	Дүгэр Зангийн		62											
	Хүү- нэр	Ринчин	33	1	1	1		30	6	60	10	Туур- хэдэ	200	
		Гарма	31											
	Гэргэй	Цэбжид Радна- ийн	48											
		үхин Долгар	14											
	Ринчину гэргэ Намжил		30											
		Арсалану												
2	Жаб Балдану		68	1	2	1		20	6	70	10		150	
	Хүү- нэр	Дамби	41											
		Жалсан	32											
	Ачи хүү Дамдин		12											
	Гэргэй	Намжил Арсалану	30											
3	Энээнии тусагаар ведомостида бэшэгдэсэн тула оруулхагуй.		-											
4	Буда Товаану		70	-	-			15	2	10	3	Ал-	Хасаг	Түүрх



												тайда	хамни	эдэ	
5	Жигдуй Собуухану/Шархан/ хүү			54	1	1			30	10	50	-	Түрхэ дэ	150	
	гэргэй	Гоншиг		8											
		Хандама Тэгшийн		52											
6	Бадма Собуухану			49	1	2			50	10	80			49	
		хүү	Бату	25											
	Батын	Хүү	Ходогто	3											
		нэр	Жамсаран	2											
	Гэргэй	Дари Убашийн		47											
		үхин	Янжима	21											
	Батын	гэргэ	Долгар	23											
Үхин		Балма	4												
7	Цэрин Манзану			46				200	150			50	100	100	270
		Хүү- нэр	Санха	15											
			Будажаб	1											

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Д.426 об.-2. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466	467	468	469	470	471	472	473	474	475	476	477	478	479	480	481	482	483	484	485	486	487	488	489	490	491	492	493	494	495	496	497	498	499	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	514	515	516	517	518	519	520	521	522	523	524	525	526	527	528	529	530	531	532	533	534	535	536	537	538	539	540	541	542	543	544	545	546	547	548	549	550	551	552	553	554	555	556	557	558	559	560	561	562	563	564	565	566	567	568	569	570	571	572	573	574	575	576	577	578	579	580	581	582	583	584	585	586	587	588	589	590	591	592	593	594	595	596	597	598	599	600	601	602	603	604	605	606	607	608	609	610	611	612	613	614	615	616	617	618	619	620	621	622	623	624	625	626	627	628	629	630	631	632	633	634	635	636	637	638	639	640	641	642	643	644	645	646	647	648	649	650	651	652	653	654	655	656	657	658	659	660	661	662	663	664	665	666	667	668	669	670	671	672	673	674	675	676	677	678	679	680	681	682	683	684	685	686	687	688	689	690	691	692	693	694	695	696	697	698	699	700	701	702	703	704	705	706	707	708	709	710	711	712	713	714	715	716	717	718	719	720	721	722	723	724	725	726	727	728	729	730	731	732	733	734	735	736	737	738	739	740	741	742	743	744	745	746	747	748	749	750	751	752	753	754	755	756	757	758	759	760	761	762	763	764	765	766	767	768	769	770	771	772	773	774	775	776	777	778	779	780	781	782	783	784	785	786	787	788	789	790	791	792	793	794	795	796	797	798	799	800	801	802	803	804	805	806	807	808	809	810	811	812	813	814	815	816	817	818	819	820	821	822	823	824	825	826	827	828	829	830	831	832	833	834	835	836	837	838	839	840	841	842	843	844	845	846	847	848	849	850	851	852	853	854	855	856	857	858	859	860	861	862	863	864	865	866	867	868	869	870	871	872	873	874	875	876	877	878	879	880	881	882	883	884	885	886	887	888	889	890	891	892	893	894	895	896	897	898	899	900	901	902	903	904	905	906	907	908	909	910	911	912	913	914	915	916	917	918	919	920	921	922	923	924	925	926	927	928	929	930	931	932	933	934	935	936	937	938	939	940	941	942	943	944	945	946	947	948	949	950	951	952	953	954	955	956	957	958	959	960	961	962	963	964	965	966	967	968	969	970	971	972	973	974	975	976	977	978	979	980	981	982	983	984	985	986	987	988	989	990	991	992	993	994	995	996	997	998	999	1000	1001	1002	1003	1004	1005	1006	1007	1008	1009	1010	1011	1012	1013	1014	1015	1016	1017	1018	1019	1020	1021	1022	1023	1024	1025	1026	1027	1028	1029	1030	1031	1032	1033	1034	1035	1036	1037	1038	1039	1040	1041	1042	1043	1044	1045	1046	1047	1048	1049	1050	1051	1052	1053	1054	1055	1056	1057	1058	1059	1060	1061	1062	1063	1064	1065	1066	1067	1068	1069	1070	1071	1072	1073	1074	1075	1076	1077	1078	1079	1080	1081	1082	1083	1084	1085	1086	1087	1088	1089	1090	1091	1092	1093	1094	1095	1096	1097	1098	1099	1100	1101	1102	1103	1104	1105	1106	1107	1108	1109	1110	1111	1112	1113	1114	1115	1116	1117	1118	1119	1120	1121	1122	1123	1124	1125	1126	1127	1128	1129	1130	1131	1132	1133	1134	1135	1136	1137	1138	1139	1140	1141	1142	1143	1144	1145	1146	1147	1148	1149	1150	1151	1152	1153	1154	1155	1156	1157	1158	1159	1160	1161	1162	1163	1164	1165	1166	1167	1168	1169	1170	1171	1172	1173	1174	1175	1176	1177	1178	1179	1180	1181	1182	1183	1184	1185	1186	1187	1188	1189	1190	1191	1192	1193	1194	1195	1196	1197	1198	1199	1200	1201	1202	1203	1204	1205	1206	1207	1208	1209	1210	1211	1212	1213	1214	1215	1216	1217	1218	1219	1220	1221	1222	1223	1224	1225	1226	1227	1228	1229	1230	1231	1232	1233	1234	1235	1236	1237	1238	1239	1240	1241	1242	1243	1244	1245	1246	1247	1248	1249	1250	1251	1252	1253	1254	1255	1256	1257	1258	1259	1260	1261	1262	1263	1264	1265	1266	1267	1268	1269	1270	1271	1272	1273	1274	1275	1276	1277	1278	1279	1280	1281	1282	1283	1284	1285	1286	1287	1288	1289	1290	1291	1292	1293	1294	1295	1296	1297	1298	1299	1300	1301	1302	1303	1304	1305	1306	1307	1308	1309	1310	1311	1312	1313	1314	1315	1316	1317	1318	1319	1320	1321	1322	1323	1324	1325	1326	1327	1328	1329	1330	1331	1332	1333	1334	1335	1336	1337	1338	1339	1340	1341	1342	1343	1344	1345	1346	1347	1348	1349	1350	1351	1352	1353	1354	1355	1356	1357	1358	1359	1360	1361	1362	1363	1364	1365	1366	1367	1368	1369	1370	1371	1372	1373	1374	1375	1376	1377	1378	1379	1380	1381	1382	1383	1384	1385	1386	1387	1388	1389	1390	1391	1392	1393	1394	1395	1396	1397	1398	1399	1400	1401	1402	1403	1404	1405	1406	1407	1408	1409	1410	1411	1412	1413	1414	1415	1416	1417	1418	1419	1420	1421	1422	1423	1424	1425	1426	1427	1428	1429	1430	1431	1432	1433	1434	1435	1436	1437	1438	1439	1440	1441	1442	1443	1444	1445	1446	1447	1448	1449	1450	1451	1452	1453	1454	1455	1456	1457	1458	1459	1460	1461	1462	1463	1464	1465	1466	1467	1468	1469	1470	1471	1472	1473	1474	1475	1476	1477	1478	1479	1480	1481	1482	1483	1484	1485	1486	1487	1488	1489	1490	1491
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------



da	ya.	do.	4.	do.	am.	90.	10.	202.
7m	14.	do.	1.	mo.	5.	5.	2.	200
102	10.	200.	"	40	mo.	5.	"	202.
12	4.	14.	12	12.	12.	"	"	202.
"	"	"	"	1.	"	"	"	202.
8								
9								
10								
11								
12								
13								
14								
15								
16								
17								
18								
19								
20								
21								
22								
23								
24								
25								
26								
27								
28								
29								
30								
31								
32								
33								
34								
35								
36								
37								
38								
39								
40								
41								
42								
43								
44								
45								
46								
47								
48								
49								
50								
51								
52								
53								
54								
55								
56								
57								
58								
59								
60								
61								
62								
63								
64								
65								
66								
67								
68								
69								
70								
71								
72								
73								
74								
75								
76								
77								
78								
79								
80								
81								
82								
83								
84								
85								
86								
87								
88								
89								
90								
91								
92								
93								
94								
95								
96								
97								
98								
99								
100								







13.	Ринчин Манзану	58	1	1	-	3	10	15	3	3	3		
	хүү Долмажаб	28											
	гэргэй Цэмжэг Зодбоин	56											
	үхин Долма	26											
14.	Гарма Найдану	24					150		50	100	100		270
	дүүнэр: Жалсарай	18											
	Цэнгэ	16											
	эхэ Долгар Хүлэрүн	37											
	үхин Бутэд	20											
15.	Радна Аюушин	13	1	1	200	50	300	50	150	200	100		
	дүү Нима	8											
	эхэ Санжид Аюушин	54											
	үхид: Сама	21											
	Балжид	18											

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.2 об.-3. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



Handwritten manuscript page with a large blue diagonal watermark reading "Государственный архив республики Бурятия". The page contains handwritten text in Cyrillic script, organized into columns and rows, possibly representing a ledger or a list. The text is written in dark ink on aged, yellowed paper. The watermark is oriented diagonally from the bottom left towards the top right.







### Продолжение документа № 6

			наса	гэрэй тоо			ехэ	а[ду ун]	хо[н ин]	ни[м аан]	[тэмэ эн]	[байра газар]	[убһэ н]	
				эшэ гэй	зус ала н	байш ин								
16.	Хотогту Ринчину		81	1	1	-	20	10	30	30	10	10	30	20
	Хүү- нэр	Нима	41											
		Дэмбэрэл	35											
	гэргэй	Норжима Цэбэгүн	78											
	Дэмбэр[элэй] гэргы	Бүтэд Гомбоин	34											
	үхин	Должин		7										
17.	Даба Баради- ин		16	-	-			5	4	25	20	4	1	10
18.	Найдан Амбай-иин		28				-							
19.	Дарижаб Зала-иин		45	1	1	-	15	-	-	25	5	-	7	
	хүүнэр	Хачи	13											
		Жамсаран	12											
		Абида	5											
	Гэргэй	Дэмид Ширабун	28											
	үхин	Бүтэд	5											
20.	Гэндэн Цэбэгүн		57	1	2	-	Түү рхэ							







25.	Доржи Бадмаин		37	1	3	-								
	хүү	Жалсан	4											
	дүүнэр	Ринчин	32											
	хүү	Цэбэг	3											
	Дамба	28												
	Базар	25												
	Жаб	23												
	Гэргэй	Должид Санжиин	32											

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.3 об.-4. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой

Государственный архив Республики Бурятия



Handwritten musical notation on a manuscript page, featuring various notes, rests, and clefs. The page is heavily annotated with a blue diagonal watermark reading "Государственный архив Республики Бурятия" (State Archive of the Republic of Buryatia).











	үхид	Амугулан	15												
		Бүтэд	5												
31.	Цэдэн Галсану		32	1	1	-	Түү рхэ дэ		-	нүү- дэл			-	-	
	хүү	Жамсаран	10												
	гэргы	Гүнцэн Дондогун	38												
	үхин	Балжима	13												
32.	Жимсаран Түгэдүн		57	1	1	-	150	80	100	10	150	100		100	790
	хүүнэр	Галсанжаб	25												
		Нима	23												
		Мүнхэ	18												
		Аминдиба	16												
		Лосол	14												
		Лодон	10												
	гэргы	Цэбэг Дэлгэрүн	48												
33.	Найдан Дашиин		37												
	хүүнэр	Балдан	11												
		Вандан	6												
		Гонбо	4												
	гэргы	Балжид Долодиин	38												
34.	Гүрүдарма Бэлигтуин		59												
	хүү	Хайдүб	16												
	Гэргы	-													
	Энэ үбнэ зуун бухалы 6 түх худалдажа абадаг														











		Аюуши	26												
		Нима	22												
		Эрдэни	10												
	гэргы	Самажа Яхуниин	52												
42.	Гэндэн Гүнбэ-иин		57	1	1	1	150	80	-	100			100	530	
	хүүнэр	Батужаргал	18												
		Батумүнхэ	13												
	гэргы	Жирмэд Гонбоин	53												

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.5 об.-6. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



[illegible]











		Галсан	19												
49.	Аноодари	Эрдэни-ийн	47	1	1	-	30	-	200	-	100	50		150	570
	хүү	Ригдэл	26												
	гэргы	Цэндэм Михихэйн	50												
	үхин	Дарима	21												
50.	Даба Санжину		47	1	1	-									
	хүүнэр	Буда	24												
		Жимбал	20												
		Даши	14												
		Балжинима	2												
	гэргэй	Должин Бадмаин	43												
	үхид	Бутэд	17												
		Дара	9												
		Лһамажаб	6												
		Удбал	4												
51.	Нима Намжилун		29	1	1	-									
	эхэ	Бутэд Морхошин	57												
	үхин	Сама	23												
	Нимын гэргэй	Долгар Хандану	23												

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.6 об.-7. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



12.	13.	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.	25.	26.	27.	28.	29.	30.	31.	32.	33.	34.	35.	36.	37.	38.	39.	40.	41.	42.	43.	44.	45.	46.	47.	48.	49.	50.	51.	52.	53.	54.	55.	56.	57.	58.	59.	60.	61.	62.	63.	64.	65.	66.	67.	68.	69.	70.	71.	72.	73.	74.	75.	76.	77.	78.	79.	80.	81.	82.	83.	84.	85.	86.	87.	88.	89.	90.	91.	92.	93.	94.	95.	96.	97.	98.	99.	100.	101.	102.	103.	104.	105.	106.	107.	108.	109.	110.	111.	112.	113.	114.	115.	116.	117.	118.	119.	120.	121.	122.	123.	124.	125.	126.	127.	128.	129.	130.	131.	132.	133.	134.	135.	136.	137.	138.	139.	140.	141.	142.	143.	144.	145.	146.	147.	148.	149.	150.	151.	152.	153.	154.	155.	156.	157.	158.	159.	160.	161.	162.	163.	164.	165.	166.	167.	168.	169.	170.	171.	172.	173.	174.	175.	176.	177.	178.	179.	180.	181.	182.	183.	184.	185.	186.	187.	188.	189.	190.	191.	192.	193.	194.	195.	196.	197.	198.	199.	200.	201.	202.	203.	204.	205.	206.	207.	208.	209.	210.	211.	212.	213.	214.	215.	216.	217.	218.	219.	220.	221.	222.	223.	224.	225.	226.	227.	228.	229.	230.	231.	232.	233.	234.	235.	236.	237.	238.	239.	240.	241.	242.	243.	244.	245.	246.	247.	248.	249.	250.	251.	252.	253.	254.	255.	256.	257.	258.	259.	260.	261.	262.	263.	264.	265.	266.	267.	268.	269.	270.	271.	272.	273.	274.	275.	276.	277.	278.	279.	280.	281.	282.	283.	284.	285.	286.	287.	288.	289.	290.	291.	292.	293.	294.	295.	296.	297.	298.	299.	300.	301.	302.	303.	304.	305.	306.	307.	308.	309.	310.	311.	312.	313.	314.	315.	316.	317.	318.	319.	320.	321.	322.	323.	324.	325.	326.	327.	328.	329.	330.	331.	332.	333.	334.	335.	336.	337.	338.	339.	340.	341.	342.	343.	344.	345.	346.	347.	348.	349.	350.	351.	352.	353.	354.	355.	356.	357.	358.	359.	360.	361.	362.	363.	364.	365.	366.	367.	368.	369.	370.	371.	372.	373.	374.	375.	376.	377.	378.	379.	380.	381.	382.	383.	384.	385.	386.	387.	388.	389.	390.	391.	392.	393.	394.	395.	396.	397.	398.	399.	400.	401.	402.	403.	404.	405.	406.	407.	408.	409.	410.	411.	412.	413.	414.	415.	416.	417.	418.	419.	420.	421.	422.	423.	424.	425.	426.	427.	428.	429.	430.	431.	432.	433.	434.	435.	436.	437.	438.	439.	440.	441.	442.	443.	444.	445.	446.	447.	448.	449.	450.	451.	452.	453.	454.	455.	456.	457.	458.	459.	460.	461.	462.	463.	464.	465.	466.	467.	468.	469.	470.	471.	472.	473.	474.	475.	476.	477.	478.	479.	480.	481.	482.	483.	484.	485.	486.	487.	488.	489.	490.	491.	492.	493.	494.	495.	496.	497.	498.	499.	500.	501.	502.	503.	504.	505.	506.	507.	508.	509.	510.	511.	512.	513.	514.	515.	516.	517.	518.	519.	520.	521.	522.	523.	524.	525.	526.	527.	528.	529.	530.	531.	532.	533.	534.	535.	536.	537.	538.	539.	540.	541.	542.	543.	544.	545.	546.	547.	548.	549.	550.	551.	552.	553.	554.	555.	556.	557.	558.	559.	560.	561.	562.	563.	564.	565.	566.	567.	568.	569.	570.	571.	572.	573.	574.	575.	576.	577.	578.	579.	580.	581.	582.	583.	584.	585.	586.	587.	588.	589.	590.	591.	592.	593.	594.	595.	596.	597.	598.	599.	600.	601.	602.	603.	604.	605.	606.	607.	608.	609.	610.	611.	612.	613.	614.	615.	616.	617.	618.	619.	620.	621.	622.	623.	624.	625.	626.	627.	628.	629.	630.	631.	632.	633.	634.	635.	636.	637.	638.	639.	640.	641.	642.	643.	644.	645.	646.	647.	648.	649.	650.	651.	652.	653.	654.	655.	656.	657.	658.	659.	660.	661.	662.	663.	664.	665.	666.	667.	668.	669.	670.	671.	672.	673.	674.	675.	676.	677.	678.	679.	680.	681.	682.	683.	684.	685.	686.	687.	688.	689.	690.	691.	692.	693.	694.	695.	696.	697.	698.	699.	700.	701.	702.	703.	704.	705.	706.	707.	708.	709.	710.	711.	712.	713.	714.	715.	716.	717.	718.	719.	720.	721.	722.	723.	724.	725.	726.	727.	728.	729.	730.	731.	732.	733.	734.	735.	736.	737.	738.	739.	740.	741.	742.	743.	744.	745.	746.	747.	748.	749.	750.	751.	752.	753.	754.	755.	756.	757.	758.	759.	760.	761.	762.	763.	764.	765.	766.	767.	768.	769.	770.	771.	772.	773.	774.	775.	776.	777.	778.	779.	780.	781.	782.	783.	784.	785.	786.	787.	788.	789.	790.	791.	792.	793.	794.	795.	796.	797.	798.	799.	800.	801.	802.	803.	804.	805.	806.	807.	808.	809.	810.	811.	812.	813.	814.	815.	816.	817.	818.	819.	820.	821.	822.	823.	824.	825.	826.	827.	828.	829.	830.	831.	832.	833.	834.	835.	836.	837.	838.	839.	840.	841.	842.	843.	844.	845.	846.	847.	848.	849.	850.	851.	852.	853.	854.	855.	856.	857.	858.	859.	860.	861.	862.	863.	864.	865.	866.	867.	868.	869.	870.	871.	872.	873.	874.	875.	876.	877.	878.	879.	880.	881.	882.	883.	884.	885.	886.	887.	888.	889.	890.	891.	892.	893.	894.	895.	896.	897.	898.	899.	900.	901.	902.	903.	904.	905.	906.	907.	908.	909.	910.	911.	912.	913.	914.	915.	916.	917.	918.	919.	920.	921.	922.	923.	924.	925.	926.	927.	928.	929.	930.	931.	932.	933.	934.	935.	936.	937.	938.	939.	940.	941.	942.	943.	944.	945.	946.	947.	948.	949.	950.	951.	952.	953.	954.	955.	956.	957.	958.	959.	960.	961.	962.	963.	964.	965.	966.	967.	968.	969.	970.	971.	972.	973.	974.	975.	976.	977.	978.	979.	980.	981.	982.	983.	984.	985.	986.	987.	988.	989.	990.	991.	992.	993.	994.	995.	996.	997.	998.	999.	1000.	1001.	1002.	1003.	1004.	1005.	1006.	1007.	1008.	1009.	1010.	1011.	1012.	1013.	1014.	1015.	1016.	1017.	1018.	1019.	1020.	1021.	1022.	1023.	1024.	1025.	1026.	1027.	1028.	1029.	1030.	1031.	1032.	1033.	1034.	1035.	1036.	1037.	1038.	1039.	1040.	1041.	1042.	1043.	1044.	1045.	1046.	1047.	1048.	1049.	1050.	1051.	1052.	1053.	1054.	1055.	1056.	1057.	1058.	1059.	1060.	1061.	1062.	1063.	1064.	1065.	1066.	1067.	1068.	1069.	1070.	1071.	1072.	1073.	1074.	1075.	1076.	1077.	1078.	1079.	1080.	1081.	1082.	1083.	1084.	1085.	1086.	1087.	1088.	1089.	1090.	1091.	1092.	1093.	1094.	1095.	1096.	1097.	1098.	1099.	1100.	1101.	1102.	1103.	1104.	1105.	1106.	1107.	1108.	1109.	1110.	1111.	1112.	1113.	1114.	1115.	1116.	1117.	1118.	1119.	1120.	1121.	1122.	1123.	1124.	1125.	1126.	1127.	1128.	1129.	1130.	1131.	1132.	1133.	1134.	1135.	1136.	1137.	1138.	1139.	1140.	1141.	1142.	1143.	1144.	1145.	1146.	1147.	1148.	1149.	1150.	1151.	1152.	1153.	1154.	1155.	1156.	1157.	1158.	1159.	1160.	1161.	1162.	1163.	1164.	1165.	1166.	1167.	1168.	1169.	1170.	1171.	1172.	1173.	1174.	1175.	1176.	1177.	1178.	1179.	1180.	1181.	1182.	1183.	1184.	1185.	1186.	1187.	1188.	1189.	1190.	1191.	1192.	1193.	1194.	1195.	1196.	1197.	1198.	1199.	1200.	1201.	1202.	1203.	1204.	1205.	1206.	1207.	1208.	1209.	1210.	1211.	1212.	1213.	1214.	1215.	1216.	1217.	1218.	1219.	1220.	1221.	1222.	1223.	1224.	1225.	1226.	1227.	1228.	1229.	1230.	1231.	1232.	1233.	1234.	1235.	1236.	1237.	1238.	1239.	1240.	1241.	1242.	1243.	1244.	1245.	1246.	1247.	1248.	1249.	1250.	1251.	1252.	1253.	1254.	1255.	1256.	1257.	1258.	1259.	1260.	1261.	1262.	1263.	1264.	1265.	1266.	1267.	1268.	1269.	1270.	1271.	1272.	1273.	1274.	1275.	1276.	1277.	1278.	1279.	1280.	1281.	1282.	1283.	1284.	1285.	1286.	1287.	1288.	1289.	1290.	1291.	1292.	1293.	1294.	1295.	1296.	1297.	1298.	1299.	1300.	1301.	1302.	1303.	1304.	1305.	1306.	1307.	1308.	1309.	1310.	1311.	1312.	1313.	1314.	1315.	1316.	1317.	1318.	1319.	1320.	1321.	1322.	1323.	1324.	1325.	1326.	1327.	1328.	1329.	1330.	1331.	1332.	1333.	1334.	1335.	1336.	1337.	1338.	1339.	1340.	1341.	1342.	1343.	1344.	1345.	1346.	1347.	1348.	1349.	1350.	1351.	1352.	1353.	1354.	1355.	1356.	1357.	1358.	1359.	1360.	1361.	1362.	1363.	1364.	1365.	1366.	1367.	1368.	1369.	1370.	1371.	1372.	1373.	1374.	1375.	1376.	1377.	1378.	1379.	1380.	1381.	1382.	1383.	1384.	1385.	1386.	1387.	1388.	1389.	1390.	1391.	1392.	1393.	1394.	1395.	1396.	1397.	1398.	1399.	1400.	1401.	1402.	1403.	1404.	1405.	1406.	1407.	1408.	1409.	1410.	1411.	1412.	1413.	1414.	1415.	1416.	1417.	1418.	1419.	1420.	1421.	1422.	1423.	1424.	1425.	1426.	1427.	1428.	1429.	1430.	1431.	1432.	1433.	1434.	1435.	1436.	1437.	1438.	1439.	1440.	1441.	1442.	1443.	1444.	1445.	1446.	1447.	1448.	1449.	1450.	1451.	1452.	1453.	1454.	1455.	1456.	1457.	1458.	1459.	1460.	1461.	1462.	1463.	1464.	1465.	1466.	1467.	1468.	1469.	1470.	1471.	1472.	1473.	1474.	1475.	1476.	1477.	1478.	1479.	1480.	1481.	1482.	1483.	1484.	1485.	1486.	1487.	1488.	1489.	1490.	1491.	1492.	1493.	1494.	1495.	1496.	1497.	1498.	1499
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------



1.	200.	10.	10.	10.	10.	1	1	20.	10 дмд.
2.	1000.	120.	10.	120.	1.	2	1.	10 дмд.	10 дмд.
"	1500.	500.	10.	10	"	"	"	"	" 210.
"	1	12.	12	1	"	"	"	"	" 10
"	50.	10.	"	1	"	"	"	"	" 10.
1	1000.	100.	100.	100.	"	"	200.	100.	100.







	эхэ	Пагма Шаралдайн	62												
56.	Гончиг	Абиду-ийн	39	1	1	1	-	60	10	-			-	-	18
	Хүү	Бадма	4												
	гэргы	Дүгэр Зундуин	36												
	үхид	Цэбэг	18												
		Ханда	11												
57.	Бадма Цэвану		45	1		1	-	Түр-хэдэ	нүүд эл	Түүр хэдэ	Эбунпилэн				
	үхид	Цэндэма	26												
		Мэдэг	14												
58.	Намсарай	Зангияану	67												
	хүү	Нима	29												
59.	Гэндэн Цэдэ-ийн		50	1		1	30			-	100	50		100	85
	хүү	Бабуу	3												
	гэргынэр	1. Цэндэма Дабану	52												
		1. Норжима Намсарайн	28												
	үхин	Хандама	14												
60.	Намжил Арии-ийн		50	1	1			1000	200	100			200		1710
	хүүнэр	Галдан	17												
		Шиираб	13												
	дүү	Тэбдэн	41												
	гэргэй	Дамби Абадай-ин	40												
	үхид	Дулма	21												
		Ханда	18												

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.7 об.-8. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



Государственный архив Республики Бурятия



20.	но.	10.	1.	10.	100.	100.
10.	10.	10.	"	12.	10.	100.
100.	10.	10.	2.	10.	100.	100.
20	"	"	"	"	2.	22
"	"	"	"	2.	10	10.
100.	100.	100.	"	10.	100.	100.







	үхин	Жилма	30												
64.	Юндун Шагдарун		21					-			-	15	10	2	
	эгэшэ	Юмжид	24												
	үхин	Гунцэн	2												
65.	Лунбун Ринчину		34					20			-			15	-22
	дүү	Буда	31												
	эхэ	Дулсан Гармаин	58												
	гэргы	Дэжид Рабдану	38												
	үхин	Дүгэр	9												
	дүү	Хандама	19												
66.	Абида Батуин		56	1	2	1		-	100	50					
	хүүнэр	Мүнхэ	38					200			100			400	
		Гарма	18												
	Мүнхын хүүнэр	Цэнгэ	5												
		Булуд	3												
		Нима	2												
	гэргы	Юмжид Зодбоин	48												
	үхид	Бүтэд	9												
		Хандама	4												
	Мүнхын үхид	Норжима	7												
		Ханда	7												

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.8 об.-9. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



Государственный архив Республики Бурятия



[illegible]







	хүү	Гарма	5												
		3.Гэрэл	34												
	гэргэ	Намжил Гэнэну	67												
71.	Глиади	Цагану	70			5			-					22	
	хүү	Дамдин	23												
	гэргэ	Чимид Жигжидун	26												
	хүү	Гарма	6												
	гэргэ	Намжил Алдараин	71												
72.		Бадма Содону Түүрхэдэ	67	1	1	-							-	17	
	хүү	Дарма	33												
	гэргэ	Бүтэд Аюушин	26												
	хүү	Даши	5												
	үхин	Хандама	30												
73.	Бату Алагун		35	1	1				-		100	50			
	гэргэ	Мэдэг Жану	39												
	үхид	Цэбэг	11												
		Лһама	7												
		Хандама	3												
74.	Буда Жигжидун		62			500		100	200						
	хүү	Жаб	26												
	гэргэ	Жалма Сүндун	52												
	Энээние штадун газар городто түлэжэ 100-най 3 түх- р сабшадаг														

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.9 об.-10. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



Handwritten musical notation on a manuscript page, featuring various notes, rests, and bar lines. The page is heavily watermarked with the text "Государственный архив Республики Бурятия" (State Archive of the Republic of Buryatia) in blue ink, oriented diagonally across the center.



[illegible]







	үхид	Гарма												
		Дунган												
	Бадмын гэргэ	Должид Анандайн	32											
77.	Шиираб Анандай-ин		76	1	2	-	12		-	70	30	8		139
	Ашанар	Дэлэг	36											
		Жалсан Цэбэгун	27											
	хүү	Гончиг	3											
	Эхэ	Гунжид Бухуин	67											
	Бусамал гэргы	Сэнжид	45											
	Жалсану гэргы	Цэдэн Рабд	31											
	үхин	Сама	6											
78.	Базар Бадмаин		26	1	2							Бэрхэдэ		
79.	Абида Дармаин		32				3		-	2	3	4		14
	эхэ	Мэжэд Оодиин	52											
	гэргэ	Янжима Мандаин	34											
80.	Цогто Дармаин		34							-		-		3
81.	Дүлзэн Жигжидун		44	1			300		-	300	100	100		1300
	дүүнэр	1.Таршина	32											
		2. Доржи	22											
		3.Аюуши	20											
	Гэргэ	Цэбжид Ламахану	36											
	үхид	Долгар	17											
		Должидма	11											

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.10 об.-11. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



Государственный архив Республики Бурятия











		Буту	4											
	Гэргэ	Харалдай Эрдэнийн	45											
	Цэдэб Очирун		49	1	1	-								
	хүүнэр	Тогтоху	18											
		Юүндүн	12											
		Буту	4											
	гэргэй	Харалдай Эрдэнийн	45											
87.	Шойндон	Дэнжинү	46											
	Эхэнь	Намжил Иролтү- ийн	78											
88.	Цэдэн Цэдээ-ийн		42											
	хүү	Жүгдүр-даши	20											
	гэргэй	Долгар Зоригту- ийн	44											
	үхид	Цэрэмжид	17											
		Цэрэн	10											
		Гарма	2											
89.	Мойсон Содбоин		65											
90.	Санжи Арандайн /Жигмэд Собхонү/		65	1	1	-	100	100	-			50		250
	хүүнэр	Содном	20											
		Базар	9											
	гэргэй	Хандама Бэлигүн	49											
	үхид	Цэрин	17											
		Бүтэд	15											
		Бүнжил	4											

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.11об.-12. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



[illegible]



[illegible]







93.	Доржи Жигжэдүн	28	1	1	-	8		-	-		-	-		-	8
	хүү	Гарма	13												
	эхэ	Дэнжин Яхууна-иин	74												
	гэргэй	Гэрэл Цэбэгүн	32												
	үхин	Бадма	8												
94.	Абида Намсарайн	32			Түр-хэдэ										
	хүү	Жимбал	8												
	дүү	Васили Намсарайн	29												
	эхэ	Цэндэма Эрдэниин	69												
95.	Жамбал Тобууну-иин	53	1	1	-				-		-				-
	эхэ	Нагмид Намдагун	82												
	гэргэй	Дэмбэрэл Галшиин	37												
	үхин	Долсан	7												
	дүү	Лошин	43												
96.	Түрэлшин Алдарун	47	-	-	-										
	Сагаанууд														
97.	Гарма Мүнхэйн	24	1	1	-	100		70	=	100		100	100	100	450
	эхэ	Цэдэн Цэнпэлүн	51												
	үхин	Норжима	17												
		Энэ тэрэ засаг түлэжэ нүүдэг амуй													

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.12 об.-13. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой







11.	11.	10.	10.	100.	10.	1.	100.	212.
1.	1.	12.	"	100.	1.	1.	100.	201.
10.	15.	10.	"	1000.	"	"	1000.	2121.
"	"	"	"	21.	"	"	10.	21.
"	"	"	"	21.	"	"	10.	21.
3	3			3				
3	3			3				
"	140.	"	"	100.	"	"	100.	1010.
1010		1010		1010		1010		







		Сондраин													
	гэргэй	Гүнжэл Цэринү	44												
	үхид	Лһамажаб	14												
		Дарима	6												
		<b>Зүүн Хуасай</b>													
103	Жамбал Цэдэнү		38	1	1	-	Бэр хэд э	Түр- хэдэ			Түр- хэдэ				
	хүү	Бату	5												
	гэргэй	Димхан Бадмаин	33												
	үхид	Радна	12												
		Дулма	2												
	нүгшэх эн	Базар Бадмаин	-												
	гэргэй	Саманда Жигдуйн	44												
	үхид	Лһама	21												
		Норжима	8												
		Долгар	3												
104	Гомбо Эрдэнийн		60	1	1	-	100	150	100	-	400		100	100	300 950
	хүү	Базар	12												
	гэргэй	Пагма Дабану	56												
	үхид	Ханда /бусамал/	24												
		Долма	18												
	Ханды н үхин	Линхуа	11												
	Ямаршые городто түлэдэг үгэй. Гарын хүсээр үбэсэ абагсан														

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.13 об.-14. Рукопись на монгольской письменности. Перевод Г.Н. Очировой



[illegible]











110	Даржаа Дондогун	49	-	-	-										
	эгэшэ Дэмид Дондогун	56													
111	Насоту Морхансану	77	1	1			Түр хэдэ	50						53	
	гэргэй Долгар Алдархану	57													
	хүү Жамбал Насотуин	40													
	Хүбдүүд														
112	Зандан Зоригтуинн	59					200	100	50	300	100	80	-	730	
	хүүнэр Дэлгэр	25													
	Найдан	4													
	гэргэй Субади Арсалану	50													
	үхин Үдбэл	14													
113	Вачир Түлбэрийн	51													
	үхин Тимфоохи	19													
114	Майдари Зану	44													
	Үбһэнийнь зоной малай тэжээлдэ гараха үгэй														

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.14 об.-15. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой







20.	20.	20.	40.	10	"	20.	20.	10.	20.	20.
2.	2.	20.	2.	2.	"	2.	2.	2.	2.	2.
60.	200.	20.	20.	20.	"	20.	20.	20.	20.	20.
"	15.	20.	20.	"	"	"	"	"	"	"
"	15.	"	15.	"	"	"	"	"	"	"
</										



167

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 6

		наса	гэрэй тоо			ехэ	а[дуу н]	хо[ни н]	ни[м аан]	[тэм ээн]	[байра газар]	[убһ эн]				
			эшэ гэй	зусал ан	бай шан											
124	Ааган Дашиин	13	1	1	-		7	10	10	4						
	эхэ Санжид Тобуу-иин	58														
	үхид бусамал Долгор Дашин	33														
125	Аюуша Зодба-иин <b>Харгана</b>	52	1	1	-		3		-	1						
	хүү Эрдэни	11														
	гэргэй Цэдэн Банхарун	50														
	үхид Дэмид	23														
	Цэрэн	13														
126	Ринчин Нихолха-иин	24	1	1	-		2	15		-						
	гэргэ Цэбжид Тиморун	21														
127	Дандар Цогто-иин	30		-	-			3								
	Төр-хэдэ	Бэр-хэдэ	Орду-да	Эгу-чи-лэн												
	Ведомостиие үнэнээр бүтээгшэд Түүрхэйн управын голова – шүүлингэ Санжиин Харгана түүрхын родовой староста Гомбоин, Галзууд урда Түүрхын родовой староста Шираб Д[...]															
	Мори тэжээбэри буруушалга-иин үнэ?															

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.425. Л.16 об.-17. Рукопись на монгольской письменности. Перевод В.Б. Дамбаевой



Handwritten Mongolian script, likely a list or register, written vertically in three columns.

Handwritten Mongolian script, possibly a signature or date, written horizontally.

Документ № 7  
Журнал регистрации исходящих документов Баргузинского  
дацана с краткой аннотацией

1895 г.

Журнал  
1895 ондо Баргажан дасанай бэшэлгэ гараһанай тэмдэг

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.16 об. Рукопись на монгольской  
письменности. Перевод Н. Н. Очировой

Государственный архив Республики Бурятия

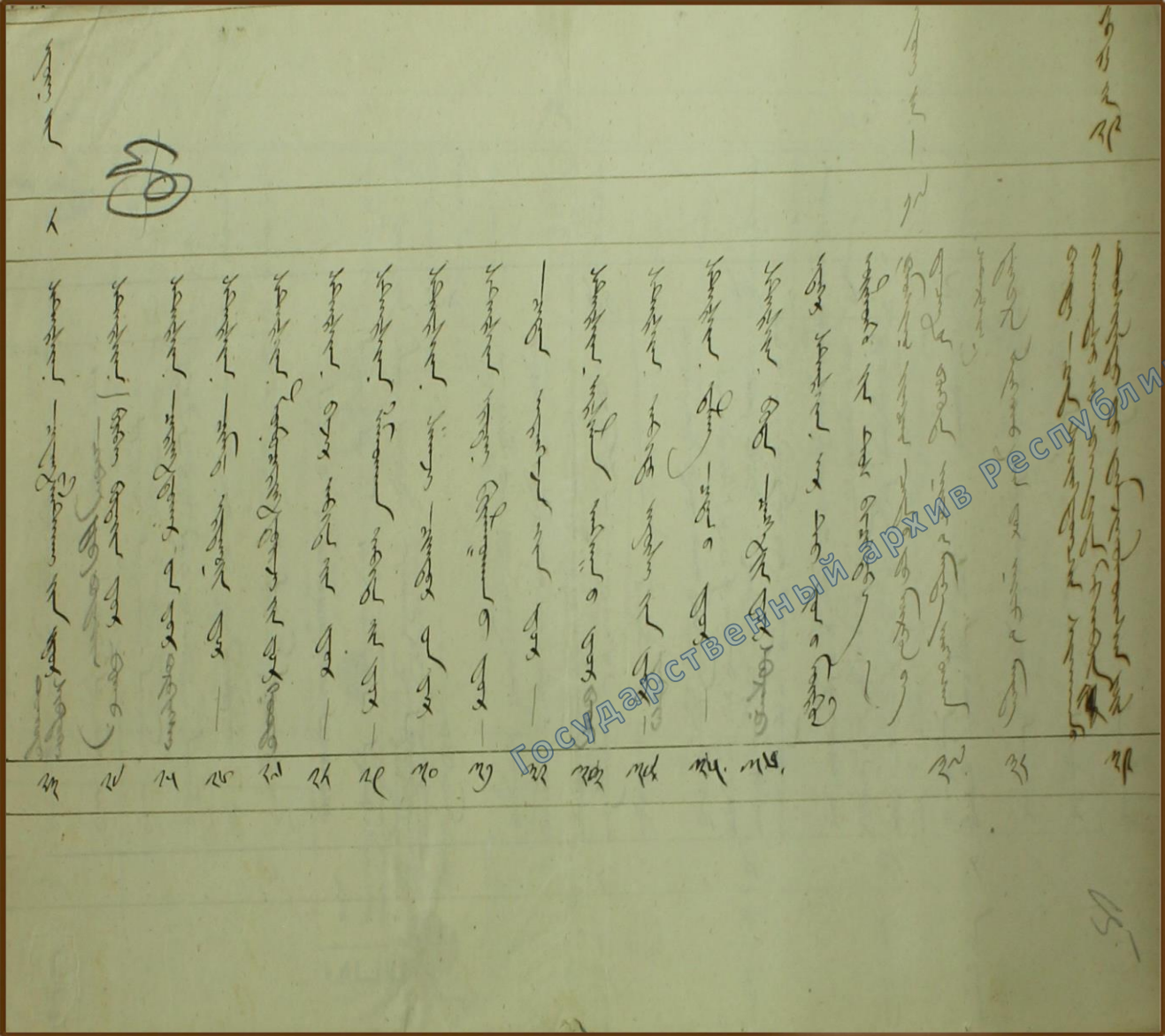












Продолжение документа 7

Июнииин 8	Старшина Цэвээн Малтагаинда, /Тогудай Шибтүгэй/	23
	Старшина Цэбэгжаб Будаинда, /Бүбэй Будаинда бууба /	24
	Старшина Цэрэнжаб Дугарунда / Борбинша/	25
	Старшина Чимид Эрдэниндэ	26
	Старшина Ломбоцэрин Доржинда	27
	Старшина Базар Абидаинда	28
	Старшина Ламадхан Абидаинда	29
	Старшина Санжи Чагдарунда	30
	Старшина Эрдэни Булхагунууда	31
	Цэдэн Арангажинда	32
	Старшина Арсалан Анхануула /Буйр/	33
	Старшина Абида Аюушинда	34
	Старшина Дланг Цэдэнүдэ	35
	Старшина Старшина Буда Цэнгэиндэ	36
	Эдэ старшинанарта зоной мүргэл үйлдэхэын түлөө бэшэгдэбэ	
Июнииин 17	Помощниг Жинжид Цэдэнүдэ мүргэл ба дасанай бүгэдэ найрай мэдээ абагсана	37
	Дэмбэрэл Линхуаинда намарай мэдээ	38
Ноябриин 29	Банди Цэдэб Сундуйин шихаану хандашиг бандида хамбын тушаалда дэмжэгүүлэгдээн зүйл	39

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.15. Рукопись на монгольской  
письменности. Перевод Г.Н. Очировой







№ 8

Сведения о составе семей, приписанных к Шубугинскому булуку  
Галзутской волости Верхнеудинского уезда, с указанием состава семьи на 1  
января 1908 года. Галзутский род Зэргэлэйского родового управления

1908 г.

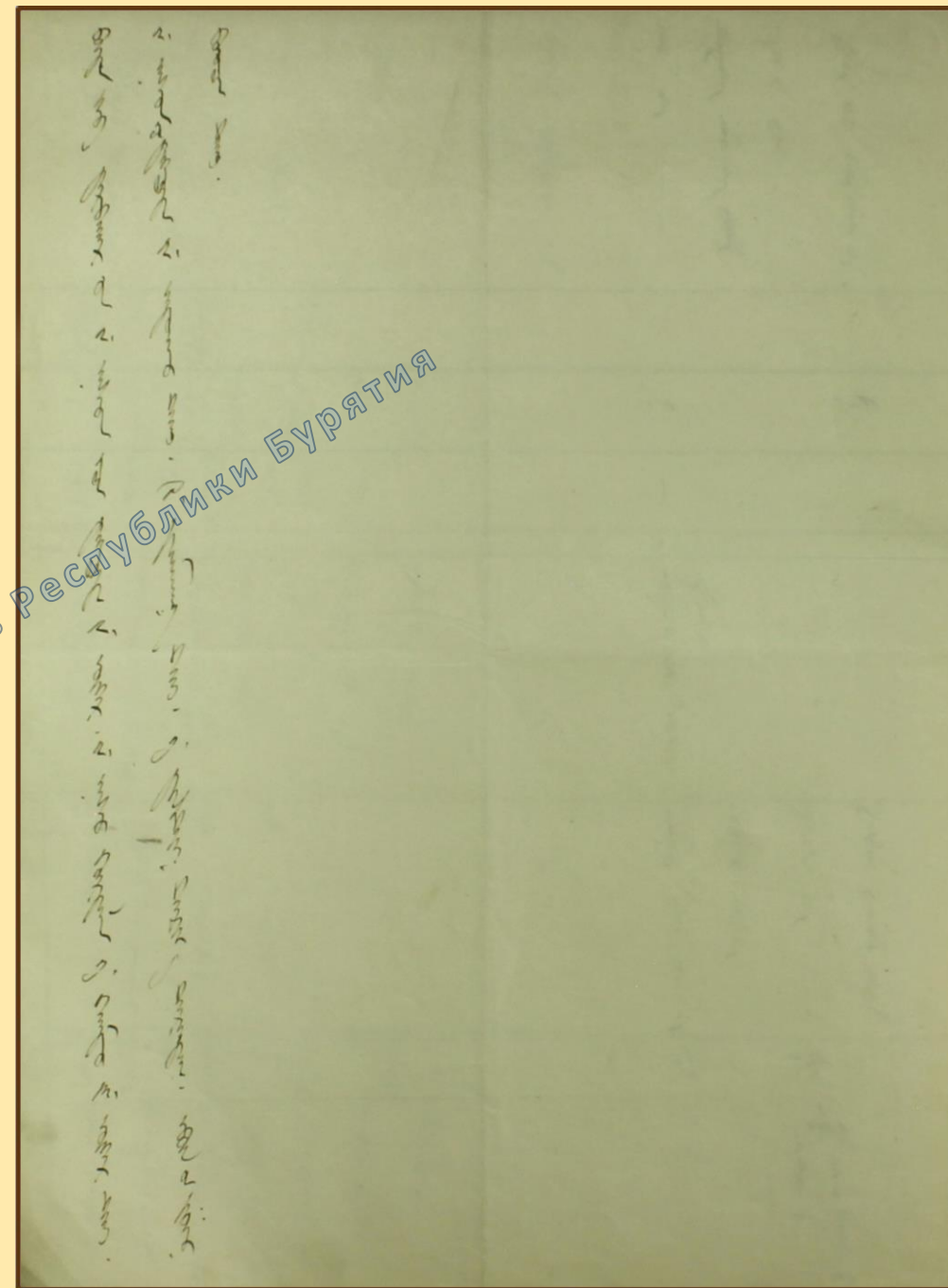
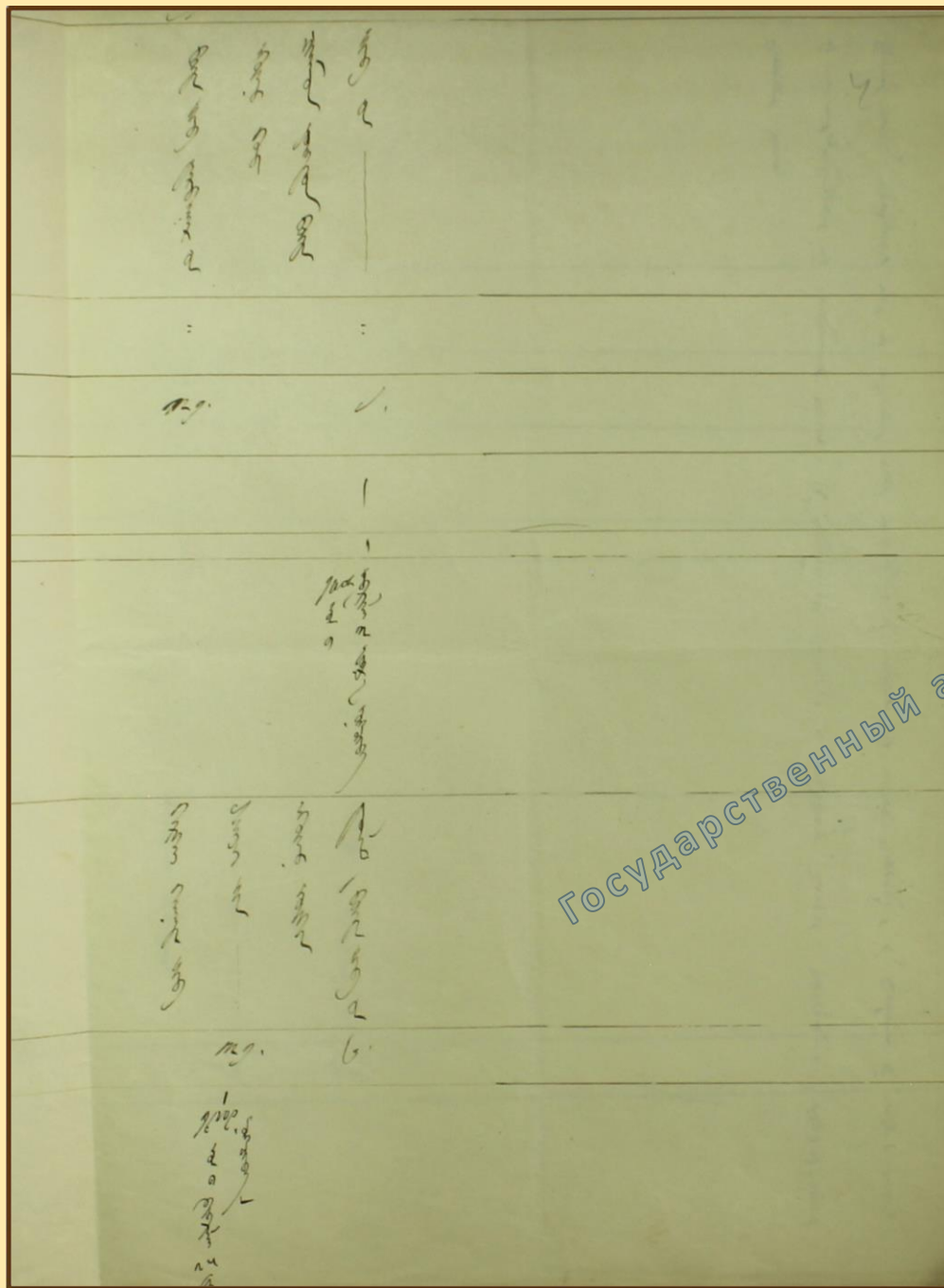
Дээдэ-Удын үздын бүгөөд галзуудай волостиин Шүбэґын бүлэгэй хабаата  
зоной аймагай спиискэ  
1908 оной январь 1-нэй үдэртэ тохёолдуулан нюур дээрэ байһан амиды  
дүүшэнүүд бэшэгдэбэ.

(оборот)

1	2	3	4	5	6	7	8	9
NN	аймаг соохи эрэ дүүшэ уладай нэрэ обог, Зэргэлээгэй родовойн галзууд	Рэбинээдэ бэшэгдэһэн ноймэр	1908 оной январь 1-дэ байһан эрэ уладай наһан	Һумын дансада түрэлхэн он нара үдэр	Энэ спиискэ зохёогдоһонһо о хойшо аймаг сооһоо нэмэһэн ба хороһон эмэ уладынь	Аймаг соохи эмэ уладай яэрэс	1908 оной январь 1- дэ байһан эмэ уладай наһанинь	Энэ спиискэ зохёогдоһонһо о хойшо аймаг сооһоо нэмэһэн ба хороһон эмэ уладынь тэмдэглэхэ

ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.3-3 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова







Продолжение документа № 8

	Буда-Жаб Дарбагарай	”	31			Гэргэй Ханда-Жаб Санжын	31	1909 оной пибрали 25-да нүгшэбэ.
1	Үүнэй хүү Чимэд- Ёндон Буда- Жабай	”	4	—	1908 оной апрели 3 үдэртэ нүгшэбэ	Үүнэй үхин Дулма Буда-Жабай	6	

(оборот)

Буда-Жаб Дарбагарай 2 наһанһаа дээшэдэ 2 үхэр, 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 3 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай, 7 ямаатай, 1 дистини таряа таридат үбэлэй зунай буусатай.

ГАРБ Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.4-4 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







№ 9

Сведения о составе семей жителей Шубугинского булука Галзутской волости Верхнеудинского уезда с личными данными числящихся живых душ на 1 января 1908 года. Зун-Кубдутский род

1908 г.

Дээдэ-Удын үедзин (үездын — Ж.Б.) бүгөөд галзуудай волостиин Шүбэгын бүлэг дотор нууритай зоной аймагай мэдээ 1908 оной январь 1-нэй үдэртэ тохёолдуулан нюур дээрэ байһан амиды дүүшэнүүд бэшэгдэбэ.

(оборот)

1	2	3	4	5	6	7	8	9
N	аймаг	Рэбиизэдэ	1908	Һумын	Энэ	Аймаг	1908 оной	Энэ спиискэ
N	соохи	бэшэгдэһэ	оной	дансада	спиискэ	соохи	январь 1-	зохёогдохонһо
	эрэ	н ноймэр	январь	түрэхэн	зохёогд	эмэ	дэ байһан	о хойшо аймаг
	дүүшэ		1-дэ	он һара	охонһоо	уладай	эмэ уладай	сооһоо нэмэхэн
	уладай		байһан	үдэрэй	хойшо	нэрэсын	наһаниинь	ба хороһон эмэ
	нэрэ		эрэ	тоо	аймаг	ь		уладынь
	обог,		уладай	уохонһоо	уохонһоо			тэмдэглэхэ
	зүүн		наһан	нэмэхэн	ба			
	хүбдүү			хороһон	эрэ			
	д			уладынь				
	обогой							

ГАРБ. Ф. 494. Оп. 1. Д. 458. Л. 2-2 об. Рукотись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова



21

白雲山

2

PLI

[illegible]

461

261

[illegible]



Продолжение документа № 9

1	Зоригто Намсарайн	᠑᠑	78	Гэргэй Балжид Бадлуутай	58
				Үүнэй үхин Цэмжин Зоригтын	28

(оборот)

Зоригто Намсарайн 2 наһанһаа дээшэдэ 3 үхэр, 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 4 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 33 хонитой, хахад дистини таряа тардаг, 30 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.5-5 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



Handwritten text in Cyrillic script, organized into several vertical columns. The text appears to be a list or inventory, with some entries starting with "по" (po) and others with "в" (v). The handwriting is cursive and somewhat difficult to read in places.

01	Handwritten notes	
1.	Handwritten notes	
11.	Handwritten notes	
1.	Handwritten notes	
11.	Handwritten notes	
11.	Handwritten notes	
11.	Handwritten notes	
11.	Handwritten notes	



№ 10

Сведения о жителях Шубугинского булука Галзутской волости  
Верхнеудинского уезда с указанием состава семьи на 1 января 1908 года.  
Барун-Харганатский род

1908 г.

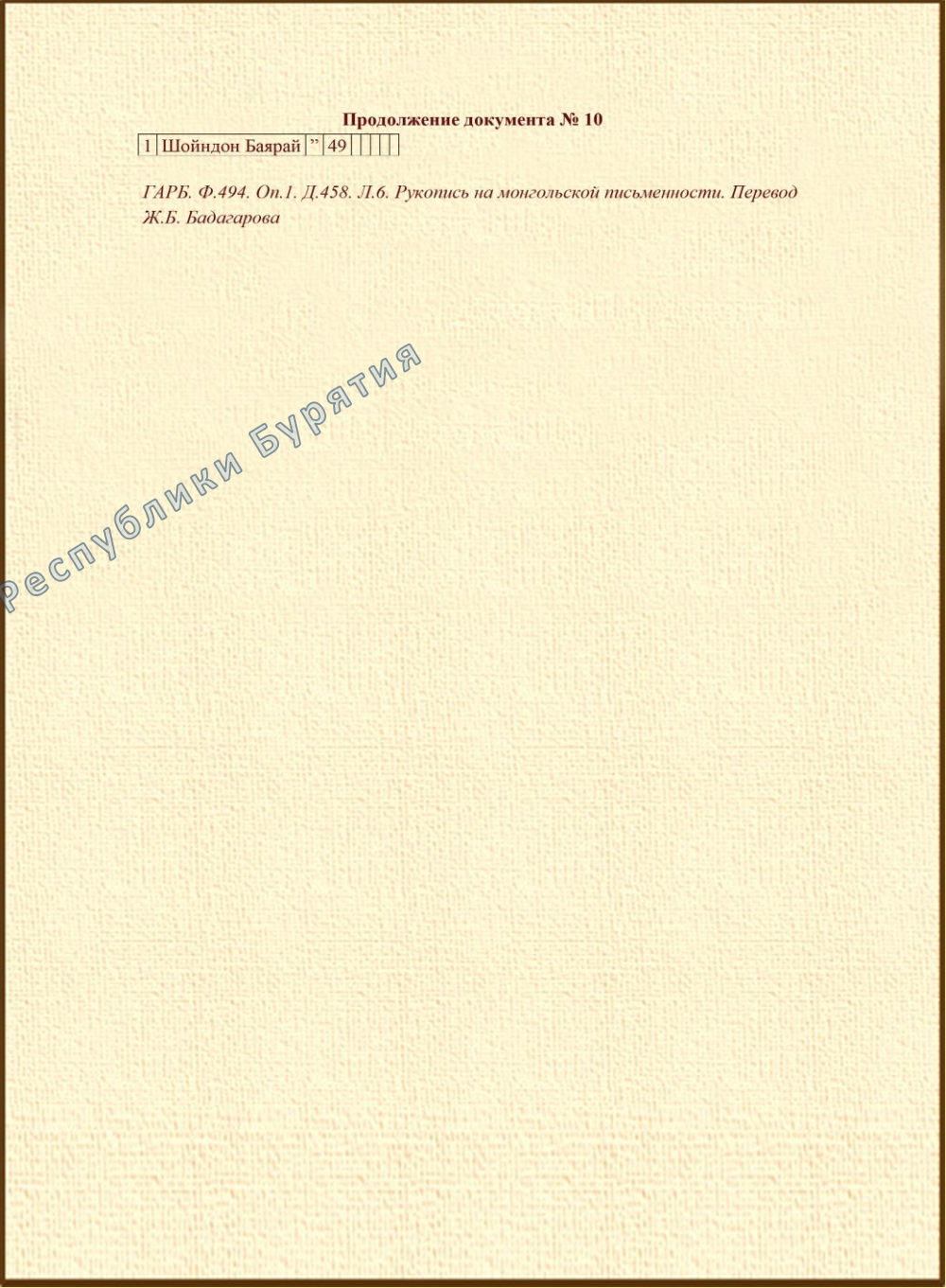
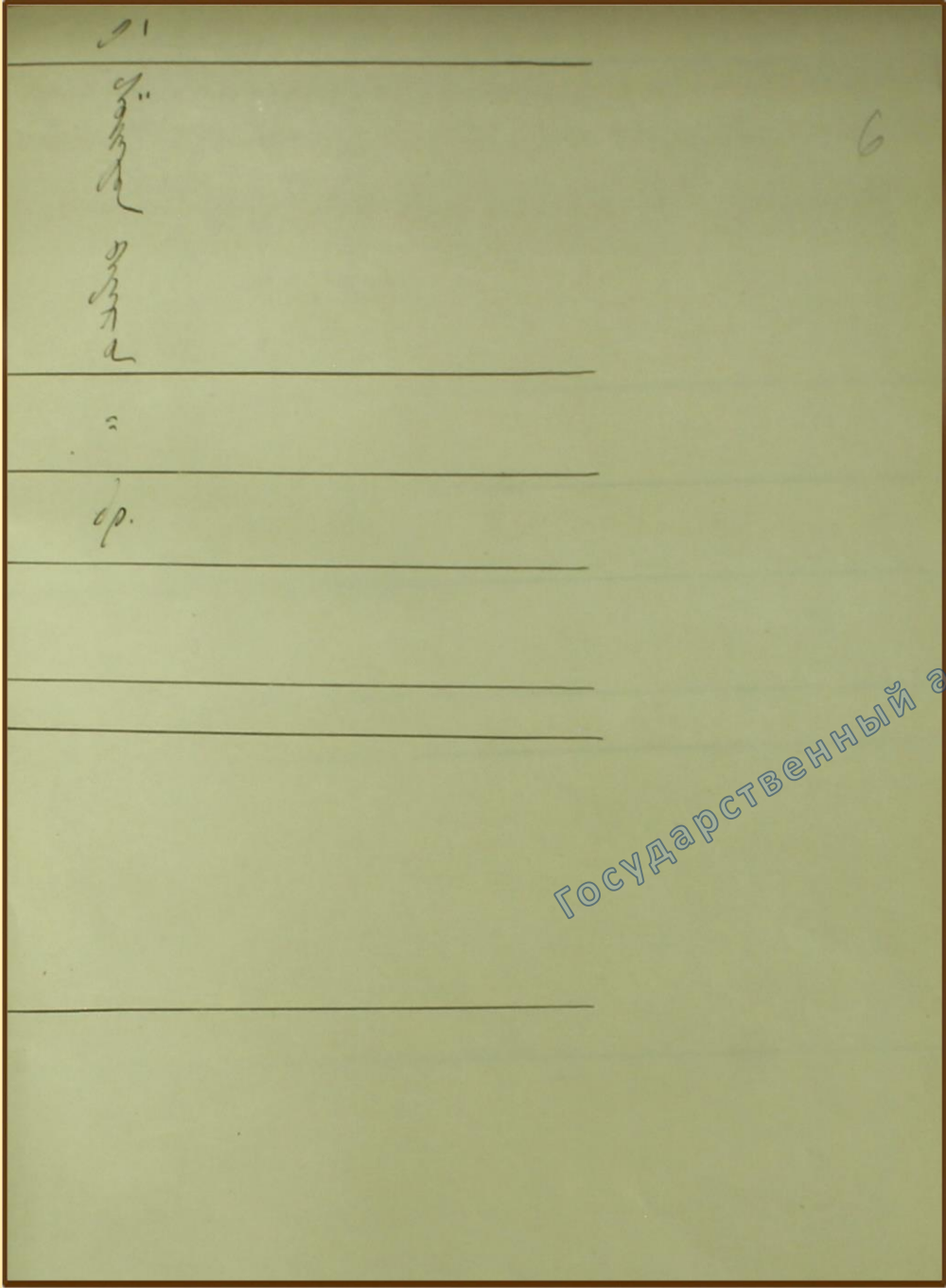
Дээдэ-Удын үедзин (үездын — Ж.Б.) бүгөөд галзуудай волостиин Шүбэгын  
бүлэг дотор байдаг уладай аймагай мэдээ  
1908 оной январин 1 үдэртэ тохёолдуулан нюур дээрэ байһан амиды  
дүүшэнүүд бэшэгдэбэ.

(оборот)

1	2	3	4	5	6	7	8	9
NN	аймаг соохи эрэ дүүшэ уладай нэрэ обог[.] баруун харгана обогой	Рэбинээ дэ бэшэгд эһэн ноймэр	1908 оной январь 1-дэ байһан эрэ уладай наһан	Һумын дансада түрэлхэн он нара үдэрэй тоо	Энэ спинскэ зохёогд эмэ оһонһо о хойшо аймаг сооһоо нэмэхэ н ба хороһо н эрэ уладын ь	Аймаг соохи эмэ уладай нэрэсы нь	1908- оной январь 1-дэ байһан эмэ уладай наһани инь	Энэ спинскэ зохёогд оһонһо о хойшо аймаг сооһоо нэмэхэ н ба хороһо н эмэ уладын ь тэмдэгл эхэ

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.1-1 об. Рукотись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова





Государственный архив Республики Бурятия



Handwritten musical notation on a single staff, consisting of a series of vertical strokes and dots, likely representing a rhythmic pattern or a specific melodic line.

Республики Бурятия



Продолжение документа № 10

38	Ринчин Цэрэнэй	”	44		Гэргэй Дариима Дугарай	46
	Үүнэй хүүнэр Жалсан Ринчинэй	”	22			
	Дансаран Ринчинэй	”	13			

(оборот)

Ринчин Цэрэнэй 2 наһанһаа дээшэдэ 3 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 5 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай, 2 хонитой, 1 дистини таряа тардаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.7-7 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



Mr.

卷

卷之三

22.

3 3 3  
 2 2 2

, 2

九六

Handwritten notes in Cyrillic script, likely bleed-through from the reverse side of the page.

60  
222

242

4342

三

2

22

2

11



Продолжение документа № 10

39	Намдаг Намсарайн	34	Гэргэй Дулма Балданай	28
----	------------------	----	-----------------------	----

(оборот)

Намдаг Намсарайн 2 наһанһаа дээшэдэ 2 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 3 үхэртэй, 60 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.8-8 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



Vol

3

42

22

4

2

 $\mu, \mu_1$ 

*(Handwritten notes in cursive script)*

✓ 41

20,

*(Faint handwritten notes, possibly bleed-through from the reverse side)*



Продолжение документа № 10

40	Дара Цэбэгэй	23	Эхэнь Жигмэд Шагдарай	45
			Үүнэй үхин Долсон Цэбэгэй	20

(оборот)

Дара Цэбэгэй 2 наһанһаа дээшэдэ 9 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 12 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 3 хонитой, 1 дистини таряа таридаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.9-9 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

						Гэргэй Жигмэд Түбүүшын		
41	Буда Можын	”	69			Дэмбилэй	68	
	Үүнэй хүү Дэмбил Будын	”	43			гэргэй Дулгар Нанзадай	35	
	Үүнэй хүү Ёндон-Доржо Будын	”	12			Үүнэй үхин Бүдэ Дэмбилэй	9	

(оборот)

Буда Можын 2 наһанһаа дээшэдэ 2 үхэр, 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 4 үхэртэй, 2 хонитой, 2 пүд таряа таридаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.10-10 об. Рукопись на монгольском языке.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

42	Цэбжид Аюушын	”	57	Цэрэмпилэй гэргэй Цэжэб	30
	Үүнэй хүү Цэрэмпил Цэбжидэй	”	33		
	Үүнэй хүү Галсан-Дондог Цэрэмпилэй	”	2		

(оборот)

Цэбжид Аюушын 2 наһанһаа дээшэдэ 7 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 10 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуутай[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 4 адуутай, 4 хонитой, 1 дистини таряа тариаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.11-11 об. Рукотись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



✓m.

あまのこ

2

26.

易之  
 易之

PM

Handwritten Japanese text, likely a signature or name, written vertically in cursive style.

[illegible]

Государственный архив Республики Бурятия



Продолжение документа № 10

43	Шагдар Цэрэнэй	”	36		Эхэнь Цэрэмжид Шээрэнэй	73
----	----------------	---	----	--	-------------------------	----

(оборот)

Шагдар Цэрэнэй 2 наһанһаа дээшэдэ 6 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 4[,] хамта 10 үхэртэй, 24 хонитой, хахад дистини таряа тардаг, 50 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэл зунай буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.12-12 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



21.	
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	
31	
32	
33	
34	
35	
36	
37	
38	
39	
40	
41	
42	
43	
44	
45	
46	
47	
48	
49	
50	
51	
52	
53	
54	
55	
56	
57	
58	
59	
60	
61	
62	
63	
64	
65	
66	
67	
68	
69	
70	
71	
72	
73	
74	
75	
76	
77	
78	
79	
80	
81	
82	
83	
84	
85	
86	
87	
88	
89	
90	
91	
92	
93	
94	
95	
96	
97	
98	
99	
100	

1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	
31	
32	
33	
34	
35	
36	
37	
38	
39	
40	
41	
42	
43	
44	
45	
46	
47	
48	
49	
50	
51	
52	
53	
54	
55	
56	
57	
58	
59	
60	
61	
62	
63	
64	
65	
66	
67	
68	
69	
70	
71	
72	
73	
74	
75	
76	
77	
78	
79	
80	
81	
82	
83	
84	
85	
86	
87	
88	
89	
90	
91	
92	
93	
94	
95	
96	
97	
98	
99	
100	



Продолжение документа № 10

44	Ринчин Очирой	”	57	Гэргэй Цэмжид Банзарагшын	31
----	---------------	---	----	---------------------------	----

(оборот)

Ринчин Очирой 2 наһанһаа дээшэдэ 5 үхэртэй[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 8 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай[,] 2 пүд таряа таридаг, 150 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.13-13 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



[illegible]

Государственный архив республики Бурятия



Продолжение документа № 10

	Цэрэмпил Баяртын	”	58			Гэргэй Пагма Цэрэнэй	56	
45	Үүнэй хүүнэр Цэрэн-Жаб Цэрэмпилэй	”	20			Үүнэй үхин Цэжэб Цэрэмпилэй	14	
	Дондоб Цэрэмпилэй	”	17					

(оборот)

Цэрэмпил Баяртын 2 наһанһаа дээшэдэ 8 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 5[,] хамта 13 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 15 хонитой, 1 дистини таряа таридат, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.14-14 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

46	Цэрэн-Жаб Аюушын	”	48	Гэргэй Цэбжид Суваанай	46
	Үүнэй хүүнэр Балдан Цэрэн-Жабай	”	21		
	Цэбэг-Мид Цэрэн-Жабай	”	18		

(оборот)

Цэрэн-Жаб Аюушын 2 наһанһаа дээшэдэ 9 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 12 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 4 адуутай, 20 хонитой, 3 дистини таряа тардаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.15-15 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



121	
122	
123	
124	
125	
126	
127	
128	
129	
130	
131	
132	
133	
134	
135	
136	
137	
138	
139	
140	
141	
142	
143	
144	
145	
146	
147	
148	
149	
150	
151	
152	
153	
154	
155	
156	
157	
158	
159	
160	
161	
162	
163	
164	
165	
166	
167	
168	
169	
170	
171	
172	
173	
174	
175	
176	
177	
178	
179	
180	
181	
182	
183	
184	
185	
186	
187	
188	
189	
190	
191	
192	
193	
194	
195	
196	
197	
198	
199	
200	
201	
202	
203	
204	
205	
206	
207	
208	
209	
210	
211	
212	
213	
214	
215	
216	
217	
218	
219	
220	
221	
222	
223	
224	
225	
226	
227	
228	
229	
230	
231	
232	
233	
234	
235	
236	
237	
238	
239	
240	
241	
242	
243	
244	
245	
246	
247	
248	
249	
250	
251	
252	
253	
254	
255	
256	
257	
258	
259	
260	
261	
262	
263	
264	
265	
266	
267	
268	
269	
270	
271	
272	
273	
274	
275	
276	
277	
278	
279	
280	
281	
282	
283	
284	
285	
286	
287	
288	
289	
290	
291	
292	
293	
294	
295	
296	
297	
298	
299	
300	
301	
302	
303	
304	
305	
306	
307	
308	
309	
310	
311	
312	
313	
314	
315	
316	
317	
318	
319	
320	
321	
322	
323	
324	
325	
326	
327	
328	
329	
330	
331	
332	
333	
334	
335	
336	
337	
338	
339	
340	
341	
342	
343	
344	
345	
346	
347	
348	
349	
350	
351	
352	
353	
354	
355	
356	
357	
358	
359	
360	
361	
362	
363	
364	
365	
366	
367	
368	
369	
370	
371	
372	
373	
374	
375	
376	
377	
378	
379	
380	
381	
382	
383	
384	
385	
386	
387	
388	
389	
390	
391	
392	
393	
394	
395	
396	
397	
398	
399	
400	
401	
402	
403	
404	
405	
406	
407	
408	
409	
410	
411	
412	
413	
414	
415	
416	
417	
418	
419	
420	
421	
422	
423	
424	
425	
426	
427	
428	
429	
430	
431	
432	
433	
434	
435	
436	
437	
438	
439	
440	
441	
442	
443	
444	
445	
446	
447	
448	
449	
450	
451	
452	
453	
454	
455	
456	
457	
458	
459	
460	
461	
462	
463	
464	
465	
466	
467	
468	
469	
470	
471	
472	
473	
474	
475	
476	
477	
478	
479	
480	
481	
482	
483	
484	
485	
486	
487	
488	
489	
490	
491	
492	
493	
494	
495	
496	
497	
498	
499	
500	
501	
502	
503	
504	
505	
506	
507	
508	
509	
510	
511	
512	
513	
514	
515	
516	
517	
518	
519	
520	
521	
522	
523	
524	
525	
526	
527	
528	
529	
530	
531	
532	
533	
534	
535	
536	
537	
538	
539	
540	
541	
542	
543	
544	
545	
546	
547	
548	
549	
550	
551	
552	
553	
554	
555	
556	
557	
558	
559	
560	
561	
562	
563	
564	
565	
566	
567	
568	
569	
570	
571	
572	
573	
574	
575	
576	
577	
578	
579	
580	
581	
582	
583	
584	
585	
586	
587	
588	
589	
590	
591	
592	
593	
594	
595	
596	
597	
598	
599	
600	
601	
602	
603	
604	
605	
606	
607	
608	
609	
610	
611	
612	
613	
614	
615	
616	
617	
618	
619	
620	
621	
622	
623	
624	
625	
626	
627	
628	
629	
630	
631	
632	
633	
634	
635	
636	
637	
638	
639	
640	
641	
642	
643	
644	
645	
646	
647	
648	
649	
650	
651	
652	
653	
654	
655	
656	
657	
658	
659	
660	
661	
662	
663	
664	
665	
666	
667	
668	
669	
670	
671	
672	
673	
674	
675	
676	
677	
678	
679	
680	
681	
682	
683	
684	
685	
686	
687	
688	
689	
690	
691	
692	
693	
694	
695	
696	
697	
698	
699	
700	
701	
702	
703	
704	
705	
706	
707	
708	
709	
710	
711	
712	
713	
714	
715	
716	
717	
718	
719	
720	
721	
722	
723	
724	
725	
726	
727	
728	
729	
730	
731	
732	
733	
734	
735	
736	
737	
738	
739	
740	
741	
742	
743	
744	
745	
746	
747	
748	
749	
750	
751	
752	
753	
754	
755	
756	
757	
758	
759	
760	
761	
762	
763	
764	
765	
766	
767	
768	
769	
770	
771	
772	
773	
774	
775	
776	
777	
778	
779	
780	
781	
782	
783	
784	
785	
786	
787	
788	
789	
790	
791	
792	
793	
794	
795	
796	
797	
798	
799	
800	
801	
802	
803	
804	



Продолжение документа № 10

47	Цэрэмпил Бааторун	”	64		Гэргэй Цэрэн Жамбалай	61	
----	-------------------	---	----	--	-----------------------	----	--

(оборот)

Цэрэмпил Бааторун 2 наһанһаа дээшэдэ 9 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 12 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 4 адуутай, 20 хонитой, 3 дистини таряа тариадаг, 75 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.16-16 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



[illegible]

Handwritten text in Cyrillic script, likely a list or index, with a blue stamp reading "Республика Бурятия" (Republic of Buryatia) overlaid diagonally.



Продолжение документа № 10

48	Очир Бааторун	”	62			Гэргэй Дугар Зангяагай	55	
	Үүнэй хүү Балжин-Нима Очирой	”	30			Үүнэй үхин Цэжэб Очирой	17	
	Үүнэй хүүнэр Чимэд-Доржо Балжинай	”	7			Балжин-Нимын гэргэй Балжид Батын	27	
	Шираб-Доржо Балжинай	”	3			Үүнэй үхин Ханда Балжин-Нимын	6	
	Дондог-Доржо Балжин- Нимын	”	2					

(оборот)

Очир Бааторун 2 наһанһаа дээшэдэ 27 үхэр[.] 2 наһа хүрэтэр 8[.] хамта 35 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 6 адуутай, 2 наһа хүрэтэр 2[.] хамта 8, 80 хонитой, 3 дистини тарья тардаг, 100 бухал үбһэ сабшажа асдаг, үбэлэй 1[.] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.17-17 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

49	Санжи-Митэб Цэрэмпилэй	”	35			Гэргэй Дулма Бадмын	30	
	Үүнэй хүү Галсан Санжи- Митэбэй	”	8			Үүнэй үхид Ханда-Жаб Митэбэй	7	
						Бүдэ-Жаб(?) Митэбэй	5	

(оборот)

Санжи-Митэб Цэрэмпилэй 2 наһанһаа дээшэдэ 4 үхэртэй, 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 7 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай, 10 хонитой, 4 дистини таряа тариаг, 50 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.18-18 об. Рукопись на монгольской тисьменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

50	Булад Тарбын	”	61		Даши-Доржын гэргэй Дулма Бардуугай	20	
	Үүнэй хүү Даши-Доржо Буладай	”	24	1909 оной янгвари 19-дэ нүгшэбэ.			

(оборот)

Булад Тарбын 2 наһанһаа дээшэдэ 2 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 4 үхэртэй,  
1 хонитой, хахад дистини таряа тардаг, 40 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1  
буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.19-19 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

51	Базарсада Бадмын	”	18				
	Дүү Цэрэн Бадмын	”	13				

(оборот)

Базарсада Бадмын 2 наһанһаа дээшэдэ 10 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 5[,] хамта 15 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай, 10 хонин, 1 дистини таряа тардаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.20-20 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



521

卷之三

11

MR.

Государственный архив Республики Бурятия

[illegible]

久

GP.

Handwritten Japanese text, likely a signature or name, written vertically.



Продолжение документа № 10

52	Цэдэн-Жаб Бодийн	”	37	Гэргэй Цэжэб Нанзадай	28
				Эхэнь Цэндэмэ Мохуугай	67

(оборот)

Цэдэн-Жаб Бодийн 2 наһанһаа дээшэдэ 3 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 6 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 3 хонитой, 1 дистини таряа тардаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.21-21 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

53	Цэбэг-Жаб Цэрэмпилэй	”	25	Гэргэй Дулма Санжын	24
	Үүнэй хүү Цэбжид Цэбэг-Жабай	”	5		

(оборот)

Цэбэг-Жаб Цэрэмпилэй 2 наһанһаа дээшэдэ 7 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 8 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуу[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 2 адуутай, 10 хонитой, 1 ямаатай, 1 дистини таряа тарیداг, 50 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.22-22 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

54	Цэбжид Сундын	”	60			Гэргэй Цэжэб Шэмээшэгэй	56	
	Үүнэй хүү Няма Цэбжидэй	”	34			Нямын гэргэй Цэваан Нимбуугай	32	
	Үүнэй хүү Мархуу Нямын	”	11					

(оборот)

Цэбжид Сундын 2 наһанһаа дээшэдэ 21 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 7[,] хамта 28 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуутай[,] 15 хонитой, 3 ямаатай, хахад дистини таряа таригаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.23-23 об. Рукопись на монгольской письменности  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

55	Гарма Нанзадай	”	32		Гэргэй Дэмбэрэл Жамбалай	23	
	Үүнэй хүүнэр Жалсан Гармын	”	7		Эхэнь Хандама Намсарайн	53	
	Няма Гармын	”	6	Няма Гармын 1908 оной пибрали 4-дэ нүгшэбэ	Дүү үхин хама-Жаб Нанзадай	25	
					Үхин Нансалмаа Гармын	3	

(оборот)

Гарма Нанзадай 2 наһанһаа дээшэдэ 6 үхэр[,] 2 наһа хүртэтэр 2[,] хамта 8  
үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай[,] 5 хонитой, 1 дистини таряа таридаг, 80  
бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.24-24 об. Рукопись на монгольском письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

56	Банзад Ирэнтэйн(?)	”	55	Үхин Цэрэнмаа Банзадай	13
	Үүнэй хүү Цэрэн-Доржо Банзадай	”	19		

(оборот)

Банзад Ирэнтэйн 2 наһанһаа дээшэдэ 6 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 5[,] хамта 11 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 5 хонитой, 1 дистини таряа тардаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.25-25 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



Handwritten musical notation on a five-line staff. The notation consists of several groups of notes, some with stems and flags, and some with dots. The notes are written in a cursive, handwritten style. The staff is divided into five horizontal lines. The notation is written in black ink on a light-colored background.

Республики Бурятия



Продолжение документа № 10

57	Цэдэб Жамбалай	”	58		Гэргэй Цэрмаа Дөөдэйн	54	
	Үүнэй хүү	”	28		Үүнэй үхин Цэбэлмаа Цэдэбэй		
	Арьяан Цэдэбэй				Арьяанай гэргэй Дари-Жаб	30	
					Дэлгэрэй		
					Үүнэй үхин Сэржы-Мэдэг	7	
					Арьяанай		

(оборот)

Цэдэб Жамбалай 2 наһанһаа дээшэдэ 7 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 4[,] хамта 11 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуутай[,] 12 хонитой, 4 ямаатай, 2 дистини таряа таридаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.26-26 об. Рукопись на монгольской тисьмечности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



[illegible]

Республики Бурятия



Продолжение документа № 10

58	Бурхи Сангидай	”	59		Эхэнь Долсон Субинынь	82	1908 оной марта 22- то нүгшэбэ
	Үүнэй хүү Дэндэб Бурхиин	”	29		Дэндэбэй гэргэй Цэжэб Бадмын	23	
	Үүнэй хүүнэр Дэгнин Дэндэбэй	”	5				
	Даши-Цэрэн Дэндэбэй	”	3				

(оборот)

Бурхи Сангидай 2 наһанһаа дээшэдэ 4 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 4[,] хамга 8  
үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 50 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбдлэй  
1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.27-27 об. Рукопись на монгольском письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

59	Доржо Мүнхын	”	29		Гэргэй Цэмпил Цэдэнэй	30	
	Үүнэй аханар Цэдэб Мүнхын	”	40		Үүнэй үхин Дашимаа Доржын	4	
	Данзан Мүнхын	”	33		Эхэнь Цэрэн Гоншогой	66	

(оборот)

Доржо Мүнхын 2 наһанһаа дээшэдэ 2 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 4 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 20 хонитой, 2 хахад дистини таряа тариаг, 70 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.28-28 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

60	Дугар Санжын	”	33		Гэргэй Цэмжид Гармын	37	1908 оной пибрали 16-да нүгшэбэ
	Үүнэй хүүнэр Ринчин-Доржо Дугарай	”	8		Үүнэй үхид Цэрэн-Дулма Дугарай	9	
	Очир Дугарай	”	6		Сэржы-Мэдэг Дугарай	4	
					Эгэшэ үхин Цэндэмэ Санжын	36	
					Эмгэ эхэ Шойжид Тарбын	82	

(оборот)

Дугар Санжын 2 наһанһаа дээшэдэ 4[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 7 ххэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай[,] 10 хонитой, 2 дистини таряа тариаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1, зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.29-29 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова



621					
1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30
31	32	33	34	35	36
37	38	39	40	41	42
43	44	45	46	47	48
49	50	51	52	53	54
55	56	57	58	59	60
61	62	63	64	65	66
67	68	69	70	71	72
73	74	75	76	77	78
79	80	81	82	83	84
85	86	87	88	89	90
91	92	93	94	95	96
97	98	99	100	101	102
103	104	105	106	107	108
109	110	111	112	113	114
115	116	117	118	119	120
121	122	123	124	125	126
127	128	129	130	131	132
133	134	135	136	137	138
139	140	141	142	143	144
145	146	147	148	149	150
151	152	153	154	155	156
157	158	159	160	161	162
163	164	165	166	167	168
169	170	171	172	173	174
175	176	177	178	179	180
181	182	183	184	185	186
187	188	189	190	191	192
193	194	195	196	197	198
199	200	201	202	203	204
205	206	207	208	209	210
211	212	213	214	215	216
217	218	219	220	221	222
223	224	225	226	227	228
229	230	231	232	233	234
235	236	237	238	239	240
241	242	243	244	245	246
247	248	249	250	251	252
253	254	255	256	257	258
259	260	261	262	263	264
265	266	267	268	269	270
271	272	273	274	275	276
277	278	279	280	281	282
283	284	285	286	287	288
289	290	291	292	293	294
295	296	297	298	299	300
301	302	303	304	305	306
307	308	309	310	311	312
313	314	315	316	317	318
319	320	321	322	323	324
325	326	327	328	329	330
331	332	333	334	335	336
337	338	339	340	341	342
343	344	345	346	347	348
349	350	351	352	353	354
355	356	357	358	359	360
361	362	363	364	365	366
367	368	369	370	371	372
373	374	375	376	377	378
379	380	381	382	383	384
385	386	387	388	389	390
391	392	393	394	395	396
397	398	399	400	401	402
403	404	405	406	407	408
409	410	411	412	413	414
415	416	417	418	419	420
421	422	423	424	425	426
427	428	429	430	431	432
433	434	435	436	437	438
439	440	441	442	443	444
445	446	447	448	449	450
451	452	453	454	455	456
457	458	459	460	461	462
463	464	465	466	467	468
469	470	471	472	473	474
475	476	477	478	479	480
481	482	483	484	485	486
487	488	489	490	491	492
493	494	495	496	497	498
499	500	501	502	503	504
505	506	507	508	509	510
511	512	513	514	515	516
517	518	519	520	521	522
523	524	525	526	527	528
529	530	531	532	533	534
535	536	537	538	539	540
541	542	543	544	545	546
547	548	549	550	551	552
553	554	555	556	557	558
559	560	561	562	563	564
565	566	567	568	569	570
571	572	573	574	575	576
577	578	579	580	581	582
583	584	585	586	587	588
589	590	591	592	593	594
595	596	597	598	599	600
601	602	603	604	605	606
607	608	609	610	611	612
613	614	615	616	617	618
619	620	621	622	623	624
625	626	627	628	629	630
631	632	633	634	635	636
637	638	639	640	641	642
643	644	645	646	647	648
649	650	651	652	653	654
655	656	657	658	659	660
661	662	663	664	665	666
667	668	669	670	671	672
673	674	675	676	677	678
679	680	681	682	683	684
685	686	687	688	689	690
691	692	693	694	695	696
697	698	699	700	701	702
703	704	705	706	707	708
709	710	711	712	713	714
715	716	717	718	719	720
721	722	723	724	725	726
727	728	729	730	731	732
733	734	735	736	737	738
739	740	741	742	743	744
745	746	747	748	749	750
751	752	753	754	755	756
757	758	759	760	761	762
763	764	765	766	767	768
769	770	771	772	773	774
775	776	777	778	779	780
781	782	783	784	785	786
787	788	789	790	791	792
793	794	795	796	797	798
799	800	801	802	803	804
805	806	807	808	809	810
811	812	813	814	815	816
817	818	819	820	821	822
823	824	825	826	827	828
829	830	831	832	833	834
835	836	837	838	839	840
841	842	843	844	845	846
847	848	849	850	851	852
853	854	855	856	857	858
859	860	861	862	863	864
865	866	867	868	869	870
871	872	873	874	875	876
877	878	879	880	881	882
883	884	885	886	887	888
889	890	891	892	893	894
895	896	897	898	899	900
901	902	903	904	905	906
907	908	909	910	911	912
913	914	915	916	917	918
919	920	921	922	923	924
925	926	927	928	929	930
931	932	933	934	935	936
937	938	939	940	941	942
943	944	945	946	947	948
949	950	951	952	953	954
955	956	957	958	959	960
961	962	963	964	965	966
967	968	969	970	971	972
973	974	975	976	977	978
979	980	981	982	983	984
985	986	987	988	989	990
991	992	993	994	995	996
997	998	999	1000	1001	1002
1003	1004	1005	1006	1007	1008
1009	1010	1011	1012	1013	1014
1015	1016	1017	1018	1019	1020
1021	1022	1023	1024	1025	1026
1027	1028	1029	1030	1031	1032
1033	1034	1035	1036	1037	1038
1039	1040	1041	1042	1043	1044
1045	1046	1047	1048	1049	1050
1051	1052	1053	1054	1055	1056
1057	1058	1059	1060	1061	1062
1063	1064	1065	1066	1067	1068
1069	1070	1071	1072	1073	1074
1075	1076	1077	1078	1079	1080
1081	1082	1083	1084	1085	1086
1087	1088	1089	1090	1091	1092
1093	1094	1095	1096	1097	1098
1099	1100	1101	1102	1103	1104
1105	1106	1107	1108	1109	1110
1111	1112	1113	1114	1115	1116
1117	1118	1119	1120	1121	1122
1123	1124	1125	1126	1127	1128
1129	1130	1131	1132	1133	1134
1135	1136	1137	1138	1139	1140
1141	1142	1143	1144	1145	1146
1147	1148	1149	1150	1151	1152
1153	1154	1155	1156	1157	1158
1159	1160	1161	1162	1163	1164
1165	1166	1167	1168	1169	1170
1171	1172	1173	1174	1175	1176
1177	1178	1179	1180	1181	1182
1183	1184	1185	1186	1187	1188
1189	1190	1191	1192	1193	1194
1195	1196	1197	1198	1199	1200
1201	1202	1203	1204	1205	1206
1207	1208	1209	1210	1211	1212
1213	1214	1215	1216	1217	1218
1219	1220	1221	1222	1223	1224
1225	1226	1227	1228	1229	1230
1231	1232	1233	1234	1235	1236
1237	1238	1239	1240	1241	1242
1243	1244	1245	1246	1247	1248
1249	1250	1251	1252	1253	1254
1255	1256	1257	1258	1259	1260
1261	1262	1263	1264	1265	1266
1267	1268	1269	1270	1271	1272
1273	1274	1275	1276	1277	1278
1279	1280	1281	1282	1283	1284
1285	1286	1287	1288	1289	1290
1291	1292	1293	1294	1295	1296
1297	1298	1299	1300	1301	1302
1303	1304	1305	1306	1307	1308
1309	1310	1311	1312	1313	1314
1315	1316	1317	1318	1319	1320
1321	1322	1323	1324	1325	1326
1327	1328	1329	1330	1331	1332
1333	1334	1335	1336	1337	1338



Продолжение документа № 10

61	Найдан Ошорой		67		Гэргэй Бүгид Эрдэнийн	63	
	Үүнэй хүүнэр	”	36		Ринчинэй гэргэй Цэбэг	37	
	Ринчин Найданай				Бочигтын		
	Цэрэнжаб Найданай	”	19				
	Үүнэй хүү Жамсаран	”	13				
	Ринчинэй						

(оборот)

Найдан Ошорой 2 наһанһаа дээшэдэ 14 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 6[,] хамта 20 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 4 адуутай, 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 5 адуутай, 50 хонитой, 4 ямаатай, 2 дистини таряа тарیداг, 150 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] намарай 1[,] зунай 1[,] хамта 3 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.30-30 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия



60.	
7	37
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	
31	
32	
33	
34	
35	
36	
37	
38	
39	
40	
41	
42	
43	
44	
45	
46	
47	
48	
49	
50	
51	
52	
53	
54	
55	
56	
57	
58	
59	
60	

1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	
31	
32	
33	
34	
35	
36	
37	
38	
39	
40	
41	
42	
43	
44	
45	
46	
47	
48	
49	
50	
51	
52	
53	
54	
55	
56	
57	
58	
59	
60	

Государственный архив Республики Бурятия



Продолжение документа № 10

62	Гоншог Сүлтимэй	”	22		Эхэнь Янжима Холхойн	42
----	-----------------	---	----	--	----------------------	----

(оборот)

Гоншог Сүлтимэй 2 наһанһаа дээшэдэ 3 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 5 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 10 хонитой, 20 бухал үбһэ сабшажа абадаг.

*ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.31-31 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова*

Государственный архив Республики Бурятия







Продолжение документа № 10

63	Жэгмэд-Жаб Будын	”	32		Гэргэй хама Найданай	32	
	Үүнэй дүү Бадма-Цэрэн Будын	”	25		Үүнэй үхид Бишүүнамдан??? Жигмэд-Жабай	13	
					Гарма-Ханда Жигмэдэй	11	1908 ондо огтябри 30-да нүгшэбэ
					Эхэнь Цэмжид Зодбын	54	
					Үүнэй үхин Найжид Будын	12	

(оборот)

Жигмэд-Жаб Будын 2 наһанһаа дээшэдэ 3 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 5 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 5 ямаатай, хахад дистини таряа таридаг, 75 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.32-32 об. Рукопись на монгольском письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

64	Буда Жамбалай	”	47	Гэргэй Дулма Доржын	39
	Үүнэй хүү Эрдэни Будын	”	12		

(оборот)

Буда Жамбалай 2 наһанһаа дээшэдэ 6 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 4[,] хамта 10 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 10 хонитой, 2 ямаатай, 1 дистини таряа тариаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.33-33 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

65	Жамбал Жалхайн	”	64			Цэбэг-Жабай гэргэй Цэжидмаа Цэдэбэй	23	
	Үүнэй хүүнэр Данзан Жамбалай	”	41					
	Цэбэг-Жаб Жамбалай	”	30					
	Дугар Жамбалай	”	19					

(оборот)

Жамбал Жалхайн 2 наһанһаа дээшэдэ 5 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 8 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуутай, 1 дистини тарья тардаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэл зунай хамта 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.34-34 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

66	Тарба Цэдэбэй	”	49	Дүү гэргэй үхин Пагма Цэдэбэй	42	
	Үүнэй хүүнэр Бүдэ Тарбын	”	12	Үхид Гүнжэ Тарбын	16	
	Баяр Тарбын	”	5	Цэжэб Тарбын	7	1908-ай юни 10-да нүгшэбэ
				Цэжэб Тарбын	2	
				Эхэнь Дулгар Номтын	21	

(оборот)

Тарба Цэдэбэй 2 наһанһаа дээшэдэ 2 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 3 үхэртэй,  
2 хонитой, 25 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1 гэртэй.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.35-35 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

67	Санжа Цэрэмпилэй	”	62		Цэбэг-Жабай гэргэй Долсон Будын	19	
	Үүнэй хүү Цэбэг-Жаб Санжын	”	22				

(оборот)

Санжа Цэрэмпилэй 2 наһанһаа дээшэдэ 4 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 6 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 1 дистини хахад таряа тардаг, 30 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.36-36 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

68	Аюуржана Цэдэбэй	”	33		Эхэнь Жалма Янжаагай	54	
	Үүнэй дүү хүү Гүндэ-Самбуу Цэдэбэй	”	10		Үүнэй гэргэй үхин Дэжид-Маа Цэдэбэй	31	
					Мүн мүн Дулма Цэдэбэй	5	

(оборот)

Аюуржана Цэдэбэй 2 наһанһаа дээшэдэ 55 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 15[,] хамта 70 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 16 адуу[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 18 адуутай, 100 хонитой, 10 ямаатай, 6 дистини таряа тариаг, 250 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] хабарай 1[,] зунай 1[,] хамта 3 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.37-37 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

69	Базар Дэлгэрэй	”	47		Гэргэй Дулма Сундын	35	
	Үүнэй хүүнэр Балдан Базарай	”	14		Үүнэй үхид Дулма-Жаб Базарай	20	
	Дондоб Базарай	”	14		Мотоо Базарай	12	

(оборот)

Базар Дэлгэрэй 2 наһанһаа дээшэдэ 7 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 10 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуу[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 3 адуутай, 16 хонитой, 2 ямаатай, 2 дистини таряа таридаг, 200 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.38-38 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

PO

是是

No. 20.

[illegible]

Dr. Dr.

Handwritten text in Cyrillic script, likely a list or index, with a large diagonal watermark reading "Библиотека" (Library).



Продолжение документа № 10

70	Дара Дэлгэрэй	”	46	Гэргэй Дэжид Будын	42
	Үүнэй хүү Дабдан Дарын	”	10	Үүнэй үхин Сэнжэд Дарын	19

(оборот)

Дара Дэлгэрэй 2 наһанһаа дээшэдэ 7 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 10 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуу[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 4 адуутай, 27 хонитой, 6 ямаатай, 2 дистини таряа тариаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.39-39 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

71	Бадма Буянтын	”	65		Гэргэй Балма Бадмын	65	
	Үүнэй хүү Цэрэн-Доржо Бадмын	”	36		Цэрэн-Доржын гэргэй Сэндэмэ Хитанай??	35	1908 оной сентябри 14-дэ нүгшэбэ
					Үүнэй үхид Бата- Мүнхэ Цэрэн- Доржын	8	
					Балжид Цэрэн- Доржын	7	

(оборот)

Бадма Буянтын 2 наһанһаа дээшэдэ 17 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 10[,] хамта 27 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 7 адуутай[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 9 адуутай, 52 хонитой, 2 ямаатай, 2 дистини таряа таридаг, 200 бухал үбһэ, сабанжа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.40-40 об. Рукопись из монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова





Продолжение документа № 10

72	Лодой-Самбуу Эрдэнийн	”	30		Гэргэй Цэбэг-Мэдэг Аюушын	31	
					Эгэшэ Гүнсэн Эрдэнийн	49	

(оборот)

Лодой-Самбуу Эрдэнийн 2 наһанһаа дээшэдэ 10 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 11 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 20 хонитой, 100 бухал үһнэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.41-41 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

73	Санжа Аюушын	”	66		Гэргэй Балжид Абидын	70	
	Үүнэй хүү Цэдэн-Жаб Санжын	”	41		Цэдэн-Жабай гэргэй Дари Баадин	35	
	Үүнэй хүүнэр Малаан Цэдэн-Жабай	”	4				
	Намжил Цэдэн-Жабай	”	5				

(оборот)

Санжа Аюушын 2 наһанһаа дээшэдэ 14 үхэртэй[,] 2 наһа хүрэтэр 5[,] хамта 19 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай, 49 хонитой, 1 дистини таряа тардаг, 130 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.42-42 об. Рукопись на монгольской тисьмечности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

74	Санжа Салшаагай	”	59		Гэргэй Ганжид Бадмын	57	
	Үүнэй хүү Шиираб- Жалсан Санжын	”	22		Үүнэй үхин Цэжэб Санжын	13	
					Шиираб- Жалсанай гэргэй Цэжэб Дамдинай	25	

(оборот)

Санжа Салшаагай 2 наһанһаа дээшэдэ 6 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 8 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 13 хонитой, 6 ямаатай, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.43-43 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

75	Эрдэни Сахьяагай	”	49	Гэргэй Сэрэмжэл Аюушын	46
	Ашань Дара Будын	”	35	Үүнэй үхид Балжид Эрдэнийн	16
				Цэмжид Эрдэнийн	11
				Цэндэмэ Эрдэнийн	9

(оборот)

Эрдэни Сахьяагай 2 наһанһаа дээшэдэ 13 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 14 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 5 адуун[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 6 адуутай, 17 хонитой, 7 ямаатай, 1 дистини хахад таряа тардаг, 150 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.44-44 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

76	Эрдэни Санхирай	”	72		Гэргэй үхин Жалма Эрдэнийн	44	
	Үүнэй хүү Намжил	”	42		Мүн үхид Цэвээн-Дари	21	
	Эрдэнийн				Эрдэнийн		
					Долсон Эрдэнийн	9	

(оборот)

Эрдэни Санхирай 2 наһанһаа дээшэдэ 21 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 6[,] хамта 27 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 4 адуутай, 57 хонитой, 1 дистини таряа тардаг, 250 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.45-45 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

PP1

多量

1

no:

Handwritten notes in cursive script, likely representing musical notation or shorthand.

24.

Dr.

54/

Handwritten notes in Cyrillic script, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is partially obscured by a blue diagonal watermark reading "Спублицки Е".

Государственный архив Республики Бурятия



Продолжение документа № 10

77	Цэдэн-Жаб Цэрэмпилэй	”	30	Гэргэй Цэрэмжид Санжын	28
				Дүү үхин Бүдэ Цэрэмпилэй	19
				Эгэшэ гэргэй үхин Дулгар Цэрэмпилэй	54

(оборот)

Цэдэн-Жаб Цэрэмпилэй 2 наһанһаа дээшэдэ 4 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 6 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 6 хонитой, ~4-6 ямаатай, 1 дистини таряа тарیداг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.46-46 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

221				
1	2	3	4	5
6	7	8	9	10
11	12	13	14	15
16	17	18	19	20
21	22	23	24	25
26	27	28	29	30
31	32	33	34	35
36	37	38	39	40
41	42	43	44	45
46	47	48	49	50
51	52	53	54	55
56	57	58	59	60
61	62	63	64	65
66	67	68	69	70
71	72	73	74	75
76	77	78	79	80
81	82	83	84	85
86	87	88	89	90
91	92	93	94	95
96	97	98	99	100

1	2	3	4	5
6	7	8	9	10
11	12	13	14	15
16	17	18	19	20
21	22	23	24	25
26	27	28	29	30
31	32	33	34	35
36	37	38	39	40
41	42	43	44	45
46	47	48	49	50
51	52	53	54	55
56	57	58	59	60
61	62	63	64	65
66	67	68	69	70
71	72	73	74	75
76	77	78	79	80
81	82	83	84	85
86	87	88	89	90
91	92	93	94	95
96	97	98	99	100



Продолжение документа № 10

78	Буда Цэрэнэй	”	66	Гэргэй Цэжэб Аюушын	41
	Үүнэй хүү Няма Будын	”	16	Үүнэй үхин Цэмжид Будын	8
	Үүнэй дүү Цэмпил Цэрэнэй	”	64		

(оборот)

Буда Цэрэнэй 2 наһанһаа дээшэдэ 25 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 7[,] хамта 32 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуу, 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 4 адуутай, 70 хонитой, 1 дистини таряа тардаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.47-47 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

79	Дандар Банзарагш[ын]	”	37		Үүнэй дүү гэргэй үхин Цэжэб Банзарагшын	29	
					Үхин Мохордой Банзарагшын	8	

(оборот)

Дандар Банзарагшын 70 бухал үбһэ сабшажа абадаг.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.48-48 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

80	Базар Цэдэбэй	”	25		Гэргэй Дулма Доржын	24	
	Үүнэй хүүнэр Дабаа	”	5		Үүнэй үхин Гарма	7	
	Базарай				Базарай		
	Дабдан Базарай	”	2		Эгэшэ үхид Цэжэб	57	
					Цэдэбэй		
					Дулгар Цэдэбэй	45	
					Дүү үхин Балжид	13	
					Цэдэбэй		

(оборот)

Базар Цэдэбэй 2 наһанһаа дээшэдэ 25[,] 2 наһа хүрэтэр 5[,] хамта 30 үхэртэй, 33 хонитой, 4 дистини таряа тардаг, 1 дистини таряа тардаг, 150 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.49-49 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

81	Санжа Доржын	”	57		Гэргэй Даринма Цэваанай	36	
	Үүнэй хүү Цэрээтэр Санжын	”	21		Үүнэй үхид Ешэн-Хорло Санжын	31	
					Насаг Санжын	10	

(оборот)

Санжа Доржын 2 наһанһаа дээшэдэ 4[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 7 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуутай[,] 8 хонитой, 10 ямаатай, 2 дистини таряа тардаг, 200 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.50-50 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

82	Самбуу Раднын	”	35		Гэргэй Цэрмаа Цэваанай	37	
	Үүнэй хүүнэр Базар Самбуугай	”	13		Үүнэй үхид Цэрэмжид Самбуугай	10	
					Лансамаа?? Самбуугай	4	

(оборот)

Самбуу Раднын 2 наһанһаа дээшэдэ 5[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 8 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 5 хонитой, хахад дистини таряа тардаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.51-51 об. Рукопись на монгольской письменности  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

83	Шагдар Цэваанай	”	41		Гэргэй Балжима Будын	35	
	Үүнэй хүүнэр Гомбо Шагдарай	”	11		Үүнэй үхин Дулгар Шагдарай	7	
	Гатаб Шагдарай	”	2		Эхэнь Цэжэб Зоригтын	66	1908 оной июли 23-да нүгшэбэ
	Дүү Лубсан Цэбэгэй	”	39				
	Үүнэй абга Бадма Ошорой	”	69				

(оборот)

Шагдар Цэбэгэй 2 наһанһаа дээшэдэ 4[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 7 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай[,] 7 хонитой, 2 пүд таряа тарیداг, 70 бунд үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.52-52 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

84	Нүгшэһэн Ошор Заяатын[.] гэргэй Дулгар Бобожын[.] үүнэй хүү Доржо Ошорой	”	13			Гэргэй Дулгар Бобожын	54	
						Үүнэй үхид Балжид Ошорой	31	
						Дашимаа Ошорой	9	
						Дулма Ошорой	4	

(оборот)

Гэргэй Дулгар Бобожын 2 наһанһаа дээшэдэ 9[.] 2 наһа хүрэтэр 3[.] хамта 12  
үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[.] 13 хонитой, 7 ямаатай, 2 пүд тарья  
таридаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[.] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.53-53 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

85	Дэмбэрэл Санжын	”	50			Гэргэй Цэжэб Доржын	51	
	Үүнэй хүүнэр Даша-Цэрэн Дэмбэрэлэй	”	13			Үүнэй үхид Должима Дэмбэрэлэй	22	
	Ойдоб-Дагба Дэмбэрэлэй	”	5			Дулгар Дэмбэрэлэй	9	

(оборот)

Дэмбэрэл Санжын 2 наһанһаа дээшэдэ 8[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 11 үхэртэй,  
2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуутай[,] 12 хонитой, 1 дистини таряа таригаг, 150 бухал  
үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.54-54 об. Рукопись на монгольской письменности  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

187

[illegible]

二

10

Mr.

21

[illegible]

Vor

721

*[Faint handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



Продолжение документа № 10

86	Цэдэн-Дамба Цэбэгэй	”	39		Гэргэй Хажал Раднын	40	
	Үүнэй хүү Даша-Рабдан Цэдэндамбын	”	9		Үүнэй үхин Цэрэн Цэдэндамбын	13	

(оборот)

Цэдэндамба Цэбэгэй 2 наһанһаа дээшэдэ 5[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 7 үхэртэй,  
2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай[,] 19 хонитой, 4 ямаатай, 1 дистини таряа тардаг,  
100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.55-55 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

87	Цэрэн-Жаб Цэбэгэй	”	35	Гэргэй Цэрэн-Дулма Ошорой	34
	Үүнэй хүү Банзарагша Цэрэн- Жабай	”	5		

(оборот)

Цэрэн-Жаб Цэбэгэй 2 наһанһаа дээшэдэ 6[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 9 үхэртэй,  
2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай[,] 11 хонитой, 8 ямаатай, 1 дистини таряа тардаг,  
60 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.56-56 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

29, 22,

122  
B33  
A22

2

M61

あゝあゝ  
あゝあゝ

321

[illegible]



Продолжение документа № 10

88	Цэрэн-Доржо Дэлгэрэй ”	36	Эхэнь Цэжэб Самбарай	63
----	------------------------	----	----------------------	----

(оборот)

Цэрэн-Доржо Дэлгэрэй 2 наһанһаа дээшэдэ 10[,] 2 наһа хүрэтэр 4[,] хамта 14 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 10 хонитой, 3 ямаатай, 75 бухал үбһэ сабшажа абадаг.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.57-57 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

89	Шадаб Шагдарай	”	38		Гэргэй Даринма Бадмын	38	
	Үүнэй хүү Бата-Мүнхэ Шадабай	”	10		Энэ гэргэйн дүү үхин Цэжэб Бадмын	22	

(оборот)

Шадаб Шагдарай 2 наһанһаа дээшэдэ 20[,] 2 наһа хүрэтэр 4[,] хамта 24 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 6 адуутай[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 7 адуутай, 55 хонитой, 2 ямаатай, 2 дистини таряа таридаг, 200 +бухал+ үбһэ сабшажа абалаг, үбэлэй 1[,] зунай 1[,] хабарай 1[,] хамта 3 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.58-58 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

90	Гэндэн Цэрэнэй	”	61		Гэргэй Цэжэб Бадайн	61	
	Үүнэй хүү Мэшэд Гэндэнэй	”	26		Үүнэй үхин Норжима Гэндэнэй	17	
	Үүнэй хүү Жимбаа Мэшэдэй	”	5		Мэшэдэй гэргэй Долсон Батын	24	
					Үүнэй үхин Намжилма Мэшэдэй	6	

(оборот)

Гэндэн Цэрэнэй 2 наһанһаа дээшэдэ 20 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 10[,] хамта 30 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 4 адуутай, 28 хонитой, 1 дистини таряа тардаг, 200 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.59-59 об. Рукопись на монгольской тисьмечности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

91	Бата Цэдэн-Жабай	”	19			Гэргэй Хажал Бүдын	20	
	Үүнэй хүү Мэшэд Гэндэнэй	”	26			Үүнэй үхин Норжима Гэндэнэй	17	
	Үүнэй аха Лэгдэн Цэдэн-Жабай	”	21			Эхэнь Балжид Цэдэбэй	53	

(оборот)

Бата Цэдэн-Жабай 2 наһанһаа дээшэдэ 20 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 7[,] хамта 27 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 6 адуу[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 7 адуутай, 40 хонитой, 1 дистини таряа тардаг, 300 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.60-60 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

92	Нүгшэһэн Цэдэн Абидын[,] гэргэй Балжид Аюушын[,] үүнэй хүүнэр Цэрэн-Жаб Цэдэнэй	”	15			Гэргэй Пэлжэд Аюушын	42	
	Сэсэг-Бадма Цэдэнэй	”	11			Үүнэй үхид Норжима Цэдэнэй	12	
	Дэмбэрэл Цэдэнэй	”	6			Мохуудай Цэдэнэй	3	

(оборот)

Гэргэй Пэлжэд Аюушын 2 наһанһаа дээшэдэ 9[,] 2 наһа хүрэтэр 5[,] хамта 14  
үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай, 2 хонитой, 1 ямаатай, 1 пуд тарья  
таридаг, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.61-61 об. Рукопись на монгольском письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова





Продолжение документа № 10

93	Базар Цэдэнэй	”	32		Гэргэй Ханда Цэдэбэй	29	
	Үүнэй хүү Балжин-Няма Базарай	”	4		Үүнэй үхин Дэжид Базарай	7	
					Эхэнь Долсон Наһатын	62	

(оборот)

Базар Цэдэнэй 2 наһанһаа дээшэдэ 7[,] 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 9 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 3 хонитой, 1 ямаатай, 50 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.62-62 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

1001	1002	1003	1004
1005	1006	1007	1008
1009	1010	1011	1012
1013	1014	1015	1016
1017	1018	1019	1020
1021	1022	1023	1024
1025	1026	1027	1028
1029	1030	1031	1032
1033	1034	1035	1036
1037	1038	1039	1040
1041	1042	1043	1044
1045	1046	1047	1048
1049	1050	1051	1052
1053	1054	1055	1056
1057	1058	1059	1060
1061	1062	1063	1064
1065	1066	1067	1068
1069	1070	1071	1072
1073	1074	1075	1076
1077	1078	1079	1080
1081	1082	1083	1084
1085	1086	1087	1088
1089	1090	1091	1092
1093	1094	1095	1096
1097	1098	1099	1100
1101	1102	1103	1104
1105	1106	1107	1108
1109	1110	1111	1112
1113	1114	1115	1116
1117	1118	1119	1120
1121	1122	1123	1124
1125	1126	1127	1128
1129	1130	1131	1132
1133	1134	1135	1136
1137	1138	1139	1140
1141	1142	1143	1144
1145	1146	1147	1148
1149	1150	1151	1152
1153	1154	1155	1156
1157	1158	1159	1160
1161	1162	1163	1164
1165	1166	1167	1168
1169	1170	1171	1172
1173	1174	1175	1176
1177	1178	1179	1180
1181	1182	1183	1184
1185	1186	1187	1188
1189	1190	1191	1192
1193	1194	1195	1196
1197	1198	1199	1200
1201	1202	1203	1204
1205	1206	1207	1208
1209	1210	1211	1212
1213	1214	1215	1216
1217	1218	1219	1220
1221	1222	1223	1224
1225	1226	1227	1228
1229	1230	1231	1232
1233	1234	1235	1236
1237	1238	1239	1240
1241	1242	1243	1244
1245	1246	1247	1248
1249	1250	1251	1252
1253	1254	1255	1256
1257	1258	1259	1260
1261	1262	1263	1264
1265	1266	1267	1268
1269	1270	1271	1272
1273	1274	1275	1276
1277	1278	1279	1280
1281	1282	1283	1284
1285	1286	1287	1288
1289	1290	1291	1292
1293	1294	1295	1296
1297	1298	1299	1300
1301	1302	1303	1304
1305	1306	1307	1308
1309	1310	1311	1312
1313	1314	1315	1316
1317	1318	1319	1320
1321	1322	1323	1324
1325	1326	1327	1328
1329	1330	1331	1332
1333	1334	1335	1336
1337	1338	1339	1340
1341	1342	1343	1344
1345	1346	1347	1348
1349	1350	1351	1352
1353	1354	1355	1356
1357	1358	1359	1360
1361	1362	1363	1364
1365	1366	1367	1368
1369	1370	1371	1372
1373	1374	1375	1376
1377	1378	1379	1380
1381	1382	1383	1384
1385	1386	1387	1388
1389	1390	1391	1392
1393	1394	1395	1396
1397	1398	1399	1400
1401	1402	1403	1404
1405	1406	1407	1408
1409	1410	1411	1412
1413	1414	1415	1416
1417	1418	1419	1420
1421	1422	1423	1424
1425	1426	1427	1428
1429	1430	1431	1432
1433	1434	1435	1436
1437	1438	1439	1440
1441	1442	1443	1444
1445	1446	1447	1448
1449	1450	1451	1452
1453	1454	1455	1456
1457	1458	1459	1460
1461	1462	1463	1464
1465	1466	1467	1468
1469	1470	1471	1472
1473	1474	1475	1476
1477	1478	1479	1480
1481	1482	1483	1484
1485	1486	1487	1488
1489	1490	1491	1492
1493	1494	1495	1496
1497	1498	1499	1500
1501	1502	1503	1504
1505	1506	1507	1508
1509	1510	1511	1512
1513	1514	1515	1516
1517	1518	1519	1520
1521	1522	1523	1524
1525	1526	1527	1528
1529	1530	1531	1532
1533	1534	1535	1536
1537	1538	1539	1540
1541	1542	1543	1544
1545	1546	1547	1548
1549	1550	1551	1552
1553	1554	1555	1556
1557	1558	1559	1560
1561	1562	1563	1564
1565	1566	1567	1568
1569	1570	1571	1572
1573	1574	1575	1576
1577	1578	1579	1580
1581	1582	1583	1584
1585	1586	1587	1588
1589	1590	1591	1592
1593	1594	1595	1596
1597	1598	1599	1600
1601	1602	1603	1604
1605	1606	1607	1608
1609	1610	1611	1612
1613	1614	1615	1616
1617	1618	1619	1620
1621	1622	1623	1624
1625	1626	1627	1628
1629	1630	1631	1632
1633	1634	1635	1636
1637	1638	1639	1640
1641	1642	1643	1644
1645	1646	1647	1648
1649	1650	1651	1652
1653	1654	1655	1656
1657	1658	1659	1660
1661	1662	1663	1664
1665	1666	1667	1668
1669	1670	1671	1672
1673	1674	1675	1676
1677	1678	1679	1680
1681	1682	1683	1684
1685	1686	1687	1688
1689	1690	1691	1692
1693	1694	1695	1696
1697	1698	1699	1700
1701	1702	1703	1704
1705	1706	1707	1708
1709	1710	1711	1712
1713	1714	1715	1716
1717	1718	1719	1720
1721	1722	1723	1724
1725	1726	1727	1728
1729	1730	1731	1732
1733	1734	1735	1736
1737	1738	1739	1740
1741	1742	1743	1744
1745	1746	1747	1748
1749	1750	1751	1752
1753	1754	1755	1756
1757	1758	1759	1760
1761	1762	1763	1764
1765	1766	1767	1768
1769	1770	1771	1772
1773	1774	1775	1776
1777	1778	1779	1780
1781	1782	1783	1784
1785	1786	1787	1788
1789	1790	1791	1792
1793	1794	1795	1796
1797	1798	1799	1800
1801	1802	1803	1804
1805	1806	1807	1808
1809	1810	1811	1812
1813	1814	1815	1816
1817	1818	1819	1820
1821	1822	1823	1824
1825	1826	1827	1828
1829	1830	1831	1832
1833	1834	1835	1836
1837	1838	1839	1840
1841	1842	1843	1844
1845	1846	1847	1848
1849	1850	1851	1852
1853	1854	1855	1856
1857	1858	1859	1860
1861	1862	1863	1864
1865	1866	1867	1868
1869	1870	1871	1872
1873	1874	1875	1876
1877	1878	1879	1880
1881	1882	1883	1884
1885	1886	1887	1888
1889	1890	1891	1892
1893	1894	1895	1896
1897	1898	1899	1900
1901	1902	1903	1904
1905	1906	1907	1908
1909	1910	1911	1912
1913	1914	1915	1916
1917	1918	1919	1920
1921	1922	1923	1924
1925	1926	1927	1928
1929	1930	1931	1932
1933	1934	1935	1936
1937	1938	1939	1940
1941	1942	1943	1944
1945	1946	1947	1948
1949	1950	1951	1952
1953	1954	1955	1956
1957	1958	1959	1960
1961	1962	1963	1964
1965	1966	1967	1968
1969	1970	1971	1972
1973	1974	1975	1976
1977	1978	1979	1980
1981	1982	1983	1984
1985	1986	1987	1988
1989	1990	1991	1992
1993	1994	1995	1996
1997	1998	1999	2000
2001	2002	2003	2004
2005	2006	2007	2008
2009	2010	2011	2012
2013	2014	2015	2016
2017	2018	2019	2020
2021	2022	2023	2024
2025	2026	2027	2028
2029	2030	2031	2032
2033	2034	2035	2036
2037	2038	2039	2040
2041	2042	2043	2044
2045	2046	2047	2048
2049	2050	2051	2052
2053	2054	2055	2056
2057	2058	2059	2060
2061	2062	2063	2064
2065	2066	2067	2068
2069	2070	2071	2072
2073	2074	2075	2076
2077	2078	2079	2080
2081	2082	2083	2084
2085	2086	2087	2088
2089	2090	2091	2092
2093	2094	2095	2096
2097	2098	2099	2100
2101	2102	2103	2104
2105	2106	2107	2108
2109	2110	2111	2112
2113	2114	2115	2116
2117	2118	2119	2120
2121	2122	2123	2124
2125	2126	2127	2128
2129	2130	2131	2132
2133	2134	2135	2136
2137	2138	2139	2140
2141	2142	2143	2144
2145	2146	2147	2148
2149	2150	2151	2152
2153	2154	2155	2156
2157	2158	2159	2160
2161	2162	2163	2164
2165	2166	2167	2168
2169	2170	2171	2172



Продолжение документа № 10

94	Чимэд-Доржо Доржын	”	29	Дүү үхин Балжид Доржын	19
	Үүнэй дүү Содном Доржын	”	22		

(оборот)

Чимэд-Доржо Доржын 2 наһанһаа дээшэдэ 8[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 11 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 4 адуу[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 5 адуутай, 33 хонитой, 1 дистини таряа тариаг, 300 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.63-63 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

95	Найдан Абидын	”	44		Гэргэй Лубсан Доржын	33	
	Үүнэй хүү Балжин Найданай	”	13		Үүнэй үхид Долгор Найданай	12	
					Цэрэн-Дулма Найданай	6	
					Цэбэг-Маа Найданай	2	
					Эхэнь Жэгмэд Абидын	65	1908 оной пибрали 23- да нүгшэбэ

(оборот)

Найдан Абидын 2 наһанһаа дээшэдэ 4 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр угы, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 11 хонитой, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбһэи 1[,] зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.64-64 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

101	
102	
103	
104	
105	
106	
107	
108	
109	
110	
111	
112	
113	
114	
115	
116	
117	
118	
119	
120	
121	
122	
123	
124	
125	
126	
127	
128	
129	
130	
131	
132	
133	
134	
135	
136	
137	
138	
139	
140	
141	
142	
143	
144	
145	
146	
147	
148	
149	
150	
151	
152	
153	
154	
155	
156	
157	
158	
159	
160	
161	
162	
163	
164	
165	
166	
167	
168	
169	
170	
171	
172	
173	
174	
175	
176	
177	
178	
179	
180	
181	
182	
183	
184	
185	
186	
187	
188	
189	
190	
191	
192	
193	
194	
195	
196	
197	
198	
199	
200	

101	
102	
103	
104	
105	
106	
107	
108	
109	
110	
111	
112	
113	
114	
115	
116	
117	
118	
119	
120	
121	
122	
123	
124	
125	
126	
127	
128	
129	
130	
131	
132	
133	
134	
135	
136	
137	
138	
139	
140	
141	
142	
143	
144	
145	
146	
147	
148	
149	
150	
151	
152	
153	
154	
155	
156	
157	
158	
159	
160	
161	
162	
163	
164	
165	
166	
167	
168	
169	
170	
171	
172	
173	
174	
175	
176	
177	
178	
179	
180	
181	
182	
183	
184	
185	
186	
187	
188	
189	
190	
191	
192	
193	
194	
195	
196	
197	
198	
199	
200	



Продолжение документа № 10

96	Дамба Гармын	”	39					
----	--------------	---	----	--	--	--	--	--

(оборот)

Дамба Гармын 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг,  
үбэл зунай хамта 1 буусатай.

*ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.65-65 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова*

Государственный архив Республики Бурятия

121	
122	
123	
124	
125	
126	
127	
128	
129	
130	
131	
132	
133	
134	
135	
136	
137	
138	
139	
140	
141	
142	
143	
144	
145	
146	
147	
148	
149	
150	
151	
152	
153	
154	
155	
156	
157	
158	
159	
160	
161	
162	
163	
164	
165	
166	
167	
168	
169	
170	
171	
172	
173	
174	
175	
176	
177	
178	
179	
180	
181	
182	
183	
184	
185	
186	
187	
188	
189	
190	
191	
192	
193	
194	
195	
196	
197	
198	
199	
200	

201	
202	
203	
204	
205	
206	
207	
208	
209	
210	
211	
212	
213	
214	
215	
216	
217	
218	
219	
220	
221	
222	
223	
224	
225	
226	
227	
228	
229	
230	
231	
232	
233	
234	
235	
236	
237	
238	
239	
240	
241	
242	
243	
244	
245	
246	
247	
248	
249	
250	
251	
252	
253	
254	
255	
256	
257	
258	
259	
260	
261	
262	
263	
264	
265	
266	
267	
268	
269	
270	
271	
272	
273	
274	
275	
276	
277	
278	
279	
280	
281	
282	
283	
284	
285	
286	
287	
288	
289	
290	
291	
292	
293	
294	
295	
296	
297	
298	
299	
300	



Продолжение документа № 10

97	Мүнхэ Санжын	”	41		Эхэнь гэргэй Жэбзэн Сагадын	65
----	--------------	---	----	--	-----------------------------	----

(оборот)

Мүнхэ Санжын 2 наһанһаа дээшэдэ 2 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай,  
100 бухал үбһэ сабшажа абадаг.

*ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.66-66 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова*

Государственный архив Республики Бурятия

241

九  
 三  
 一  
 二  
 三  
 四  
 五  
 六  
 七  
 八  
 九  
 十  
 十一  
 十二  
 十三  
 十四  
 十五  
 十六  
 十七  
 十八  
 十九  
 二十  
 二十一  
 二十二  
 二十三  
 二十四  
 二十五  
 二十六  
 二十七  
 二十八  
 二十九  
 三十  
 三十一  
 三十二  
 三十三  
 三十四  
 三十五  
 三十六  
 三十七  
 三十八  
 三十九  
 四十  
 四十一  
 四十二  
 四十三  
 四十四  
 四十五  
 四十六  
 四十七  
 四十八  
 四十九  
 五十  
 五十一  
 五十二  
 五十三  
 五十四  
 五十五  
 五十六  
 五十七  
 五十八  
 五十九  
 六十  
 六十一  
 六十二  
 六十三  
 六十四  
 六十五  
 六十六  
 六十七  
 六十八  
 六十九  
 七十  
 七十一  
 七十二  
 七十三  
 七十四  
 七十五  
 七十六  
 七十七  
 七十八  
 七十九  
 八十  
 八十一  
 八十二  
 八十三  
 八十四  
 八十五  
 八十六  
 八十七  
 八十八  
 八十九  
 九十  
 九十一  
 九十二  
 九十三  
 九十四  
 九十五  
 九十六  
 九十七  
 九十八  
 九十九  
 一百

11

VR1

100  
100  
100  
100

[illegible]



Продолжение документа № 10

98	Балжир Сахьяагай	᠑᠑	49	1908 оной марта 5-да нүгшэбэ				
----	------------------	----	----	------------------------------	--	--	--	--

(оборот)

Балжир Сахьяагай 2 наһанһаа дээшэдэ 9 үхэр, 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 11 үхэртэй, 6 хонитой, 60 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэл зунай 1[,] хамта 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.67-67 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

99	Цэдэб Аюушын	”	74	Цэдэб Аюушын 1908 оной январийн 21 үдэртэ нүгшэбэ.	Гэргэй Жэбзэн Загайн	60	
	Үүнэй хүү Цэрэн Цэдэбэй	”	36		Цэрэнэй гэргэй Дулма Базарай	37	
	Үүнэй хүүнэр Жамбал-Доржо Цэрэнэй	”	14		Үүнэй үхид Долсон Цэрэнэй	16	
	Ринчин-Доржо Цэрэнэй	”	13		Цэбжид Цэрэнэй	11	
	Радна Цэрэнэй	”	6		Цэндэмэ Цэрэнэй	9	
					Хажад Цэрэнэй	9	

(оборот)

Цэдэб Аюушын 2 наһанһаа дээшэдэ 8 үхэр, 2 наһа хүрэтэр 4[.] хамта 12 үхэртэй,  
2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуу[.] 2 наһа хүрэтэр 1[.] хамта 4 алуутай, 4 хонитой, 4  
ямаатай, 1 дистини таряа таридаг, 100 +бухал+ үбһэ сабидажа абадаг, үбэлэй 1[.]  
зунай 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.68-68 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова





Продолжение документа № 10

100						Нүгшэнхэн Козимаа Росохиной гэргэй Пидоси Иванай	68	
-----	--	--	--	--	--	--	----	--

(оборот)

Гэргэй Пидоси Иванай 2 наһанһаа дээшэдэ 14 үхэр, 2 наһа хүрэтэр 9[,] хамта 23 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 2 адуутай, 3 гахайтай, 8 тахяатай, 2 дистини таряа таридаг, 150 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэл зунай хамта 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.69-69 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

101	Пайбал Күрватабай	”	49	Гэргэй Огдоти Диминтриин	39
				Үүнэй үхид Мари Пайбалай	9
				Огорпээни Пайбалай	4

(оборот)

Пайбал Күрватабай 2 наһанһаа дээшэдэ 1[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 2 үхэртэй, 4 хонитой, 2 ямаатай, 3 тахяатай, 1 дистини таряа тарیداг, 80 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэл зунай хамта 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.70-70 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

102	Стеван Күрватабай	”	46		Гэргэй Устини Махалабай	39	
	Үүнэй хүүнэр Пайбал +Стеванай+Күрватабай	”	6		Үүнэй үхид Обдоохи Стеванай	15	
	Василии Стеванай	”	3		Үкүлина Стеванай	9	

(оборот)

Стеван Күрватабай 2 наһанһаа дээшэдэ 1[,] 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 2 үхэртэй,  
2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 2 гахайтай, 3 тахяатай, хахад дистини таряа  
таридаг, 80 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэл зунай хамта 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.71-71 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

10.11	
11.11	72
12.11	
13.11	
14.11	
15.11	
16.11	
17.11	
18.11	
19.11	
20.11	
21.11	
22.11	
23.11	
24.11	
25.11	
26.11	
27.11	
28.11	
29.11	
30.11	
1.12	
2.12	
3.12	
4.12	
5.12	
6.12	
7.12	
8.12	
9.12	
10.12	
11.12	
12.12	
13.12	
14.12	
15.12	
16.12	
17.12	
18.12	
19.12	
20.12	
21.12	
22.12	
23.12	
24.12	
25.12	
26.12	
27.12	
28.12	
29.12	
30.12	
31.12	

1.01	
2.01	
3.01	
4.01	
5.01	
6.01	
7.01	
8.01	
9.01	
10.01	
11.01	
12.01	
13.01	
14.01	
15.01	
16.01	
17.01	
18.01	
19.01	
20.01	
21.01	
22.01	
23.01	
24.01	
25.01	
26.01	
27.01	
28.01	
29.01	
30.01	
31.01	
1.02	
2.02	
3.02	
4.02	
5.02	
6.02	
7.02	
8.02	
9.02	
10.02	
11.02	
12.02	
13.02	
14.02	
15.02	
16.02	
17.02	
18.02	
19.02	
20.02	
21.02	
22.02	
23.02	
24.02	
25.02	
26.02	
27.02	
28.02	
29.02	
30.02	
31.02	



Продолжение документа № 10

103	Иван Хайдахабай	”	33	Гэргэй Пикэлиста Пиотарай	27
				Үүнэй үхид Аана Иванай	8
				Марья Иванай	2

(оборот)

Иван Хайдахабай 2 наһанһаа дээшэдэ 6 үхэр, 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 7 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 3 адуутай[,] 5 хонитой, 5 ямаатай, 2 гахайтай, 10 тахяатай, 2 дистини таряа тарidaг, 150 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэл зунай хамта 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.72-72 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

104	Гэргоори Пүтинсабай	”	39			Гэргэй Аана Андариин	27	
	Үүнэй хүү Оошиб	”	9			Үүнэй үхин Аана	4	
	Гэргоорин					Гэргоорин		

(оборот)

Гэргоори Нихулайн 2 наһанһаа дээшэдэ 5 үхэр[,] 2 наһа хүрэтэр 3[,] хамта 8 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай, 40 бухал үбһэ сабшажа абалаг, үбэл зунай хамта 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.73-73 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагрова

Государственный архив Республики Бурятия

2001	
1	71
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	
31	
32	
33	
34	
35	
36	
37	
38	
39	
40	
41	
42	
43	
44	
45	
46	
47	
48	
49	
50	
51	
52	
53	
54	
55	
56	
57	
58	
59	
60	
61	
62	
63	
64	
65	
66	
67	
68	
69	
70	
71	
72	
73	
74	
75	
76	
77	
78	
79	
80	
81	
82	
83	
84	
85	
86	
87	
88	
89	
90	
91	
92	
93	
94	
95	
96	
97	
98	
99	
100	

1	71
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	
11	
12	
13	
14	
15	
16	
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	
31	
32	
33	
34	
35	
36	
37	
38	
39	
40	
41	
42	
43	
44	
45	
46	
47	
48	
49	
50	
51	
52	
53	
54	
55	
56	
57	
58	
59	
60	
61	
62	
63	
64	
65	
66	
67	
68	
69	
70	
71	
72	
73	
74	
75	
76	
77	
78	
79	
80	
81	
82	
83	
84	
85	
86	
87	
88	
89	
90	
91	
92	
93	
94	
95	
96	
97	
98	
99	
100	



Продолжение документа № 10

105	Васили Нихулайн	”	32		Гэргэй Илигсандари Иванай	33
-----	-----------------	---	----	--	---------------------------	----

(оборот)

Васили Нихулайн 2 наһанһаа дээшэдэ 2 үхэр, 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 4 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 2 дистини таряа тарیداг, 40 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэл зунай хамта 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.74-74 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

106	Данила Нихулайн	”	51	Гэргэй Мария Оброосимой	49
				Үүнэй үхид Ороона? Данилын	19
				Илигсандари Данилын	14

(оборот)

Данила Нихулайн 2 наһанһаа дээшэдэ 1 үхэр, 2 наһа хүрэтэр 1[,] хамта 2 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 40 бухал үһнэ сабшажа абадаг, үбэл зунай хамта 1 буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.75-75 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

202.

2

25.

Государственный архив Республики Бурятия

[illegible][illegible]

See 2<sup>nd</sup> p.



Продолжение документа № 10

107	Нүгшэнэн Нихулай Гэргоорин гэргэй Мария Семезнэй[.] үүнэй хүү Сергэй Нихулайн	”	14		Гэргэй Мария Семезнэй	44	
					Үүнэй үхид Лударья? Нихулайн	19	
					Дарья Нихулайн	9	

(оборот)

Гэргэй Мария Семезнэй 50 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэл зунай хамта 1  
буусатай.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.76-76 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия





Продолжение документа № 10

108					Гэргэй Моси Номшын	50
					Үүнэй дүү үхин Жаргал Номшын	21

(оборот)

Гэргэй үхин Моси Номшын 2 наһанһаа дээшэдэ 2 үхэртэй, 2 хонитой.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.77-77 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова

Государственный архив Республики Бурятия

202.

222

11

1251

Государственный архив Республики Бурятия



Продолжение документа № 10

109	Гүндэ-Самбуу Санжын	"	35				
-----	---------------------	---	----	--	--	--	--

(оборот)

Гүндэ-Самбуу Санжын 2 наһанһаа дээшэдэ 3 үхэртэй, 2 наһа хүрэтэр 2[,] хамта 5 үхэртэй, 2 наһанһаа дээшэдэ 1 адуутай[,] 10 хонитой, 100 бухал үбһэ сабшажа абадаг, үбэлэй 1[,] зунай 1 буусатай.

*ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.458. Л.78-78 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Ж.Б. Бадагарова*

Государственный архив Республики Бурятия

79

Handwritten Mongolian script, likely a list or record, written in vertical columns. The script is cursive and appears to be a historical document.

Документ № 11

Итоговый лист с подбивкой количества учтенных домохозяйств и количества мужских душ (из них рабочих душ), а также женских душ Шубугинского булука Барун-Харганатского рода по состоянию на 1 января 1908 г.

1908 г.

Дүн хамта бүлэг дотор 109 үрхэтэ, бүгөөд 1908 +оной+ гъянварь 1-дэ 244 эрэ дүүшэ[.] үүнэй 123-нь хүдэлмэришэн дүүшэ.

Дүн хамта бүлэг дотор 1908-оной гъянварь 1 үдэртэ 258 дүүшэ.

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.158. Л.79. Рукопись на монгольской письменности.

Перевод Ж.Б. Будагарова







Handwritten Mongolian script on a document page, likely a list or ledger. The text is written in a cursive style and is partially obscured by a diagonal watermark reading "Государственный архив Бурятии".

Продолжение документа № 12

Хизанта/ᠠ нуурта үбэлжөөндэ суугаашад						
1	Бадма Цэбэгүн	62	3	Амугаланту голдо	Намар хабар Димчигтэ	
	хүүнэр	Шиираб				36
		Гатаб				31
2	Цэван Санжиин	49	3	Амугалантада	Димчигтэдэ	
	хүүнэр	Цэдэн				20
		Балжинима				2
3	Тогмид Дамбаин	44	6	Амугалантада	Димчигтэдэ	
	хүүнэр	Жилсарай				23
		Сирону				17
		Бадма				14
		Агвандорж				12
		Самбу				10
4	Цэрэн Арбидун	44	3	Иишингын урда бэе Шихинэг газарнуудта	үгэй	
	хүү	Даши урма?				13
	дүү	Сойдаг Арбидун				34
5	Лубсан Арбидун	48	1	Шихиинаг	үгэй	
6	Цэдэн Бадмаин	55	3	Алтай	Хабаржаан алтайда	
	хүүнэр	Соднам				27
		Сойдаг				20
Эдэ списэгий үнэндэ староста Дондубун						

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.1 об. Рукопись на монгольской письменности. Перевод Г.Н. Очировой







ᠰᠣᠬᠣᠲᠤᠨ	ᠷᠢᠨᠴᠢᠨ	51	1	Хүчигэр нуурай	Хоолойн
ᠪᠠᠷᠠᠭᠤᠨ	ᠲᠡᠭᠡ			Димчигтэ	
ᠴᠡᠷᠢᠨ	ᠡᠷᠳᠡᠨᠢᠨ	44	3	Баян голый	Хоолойн
ᠬᠡᠭᠦᠨᠦᠷ	ᠳᠠᠰ᠋ᠳᠣᠷᠵᠢ	14		зүүн бэедэ	Димчигэй адагта
	ᠨᠢᠮᠪᠠᠭᠤ	12			
ᠵᠢᠮᠢᠰᠤ	ᠵᠢᠮᠪᠠᠯᠠᠨ	23	1	Зусалангай газар үгэй	
Энэ списогун үнэн тула староста Дондубун					
Хоолойн адагта үбэлжөөндэ суугшад					
1	ᠴᠡᠳᠡᠨ	ᠴᠡᠷᠡᠨᠦ	28	3	Хүчигэрэй
	ᠬᠡᠭᠡᠭᠡ	ᠪᠠᠴᠢᠷ	2		Жэбхэсэн голый
	ᠳᠠᠭᠤ	ᠴᠡᠵᠢᠪ	23		адагта
2	ᠠᠶᠤᠭᠤᠰᠠ	ᠴᠡᠷᠡᠨᠦ	51	3	Зусалан
	ᠬᠡᠭᠦᠨᠦᠷ	ᠵᠢᠮᠢᠰᠤ	9		Хүчигэр
		ᠷᠢᠨᠴᠢᠨ	3		
3	ᠠᠳᠢᠰᠤᠲᠠ	ᠪᠠᠨᠳᠠᠨᠦ	24	1	Баян голдо
4	ᠭᠠᠷᠮᠠ	ᠪᠠᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠨ	53	4	Баян голдо
	ᠬᠡᠭᠦᠨᠦᠷ	ᠴᠡᠷᠡᠮᠯᠡᠯ	21		
		ᠴᠡᠪᠠᠩᠭ	19		
		ᠳᠠᠰᠢ	12		
5	ᠪᠤᠳᠤᠨ	ᠪᠤᠳᠠᠷᠢᠨ	60	3	Баян голый
	ᠬᠡᠭᠦᠨᠦᠷ	ᠴᠡᠳᠡᠪ	21		Мосонгодо
		ᠳᠣᠨᠳᠣᠭ	21		

Продолжение документа № 12

5	Соктоин Ринчин	51	1	Хүчигэр нуурай	Хоолойн
	баруун тээ			Димчигтэ	
6	Цэрин Эрдэнийн	44	3	Баян голый	Хоолойн
	хүүнэр Дашдоржи	14		зүүн бэедэ	Димчигэй адагта
	Нимбуу	12			
7	Жимсо Жимбалун	23	1	Зусалангай газар үгэй	
Энэ списогун үнэн тула староста Дондубун					
Хоолойн адагта үбэлжөөндэ суугшад					
1	Цэдэн Цэрэнү	28	3	Хүчигэрэй	Хабар намар үгэй
	хүү Вачир	2		Жэбхэсэн голый	
	дуу Цэжиб	23		адагта	
2	Аюуша Цэрэнү	51	3	Зусалан	үгэй
	хүүнэр Жимсо	9		Хүчигэр	
		Ринчин	3		
3	Адиста Вандану	24	1	Баян голдо	
4	Гарма Вачирун	53	4	Баян голдо	
	хүүнэр Цэрэмпэл	21			
		Цэванг	19		
		Даши Нима	12		
5	Будун Будариин	60	3	Баян голый	
	хүүнэр Цэдэб	21		Мосонгодо	
		Дондог	21		

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.2 об. Рукотись на монгольской  
тисьменности. Перевод Г.Н. Очировой







1	Нима Обаа гун	30	2	Жибхэсэн голой	үгэй
	хүү Самдан	2		адагта	
2	Цэрэн Будураин	52	2	Мосонго нуурай	үгэй
	хүү Митаб	19		урда бэе	
3	Жигжид Дорждашин		2	тэндэ	үгэй
	хүү Миланг	13			
Эдэнэй үнэн тула староста Дондубун					
Цагаан хүтэл хэмэхэ нотагта суугшад					
1	Шингид Ачигтуин	64	3	Алтан	үгэй
	хүүнэр Базар	36		хэмэхэ	
	Дугар	17		голдо	
Энэ үнэн тула староста Дондубун					
Баян голой эхиндэ суугшад					
1	Убаши Сабигу	41	3		
	хүү Цэрэн	12			
	эсэгэ Сабиг	81			
	Мидайн				
2	Осор Цэримпэлүн			Исташиин голдо ганса гэрээр үбэлжэгсэн	
Энэ списог үнэн тула староста Дондубун					

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.3 об. Ручпись на монгольской  
письменности. Перевод Г.Н. Очировой



№	Имя	Место	Возраст	Пол	Семейное положение	Образование	Профессия	Звание	Служба	Семья	Замечания
1	Дамба	Эрдэнийн	37	2	Тогологто	Хабар					
2	Бадма	Цигдарун	60	2	Тогологто	Нэгэ					
3	Бадма	Монсохону	49	4	Тогологто	Нэгэ					
4	Даржаа	Мосону	46	2	Тогологто						
5	Чимитдоржи		5								
6	Цэвэнг	Дэнжинү	44	3	Хамта нэгэ	газар					
7	Галши	Банзарагшин	80	4	Хамта нэгэ	газарта					
8	Лишиик	Глашин	32	2							

Продолжение документа № 12

1908 ондо Гүлмтэйн горхоной дээгүүр үбэлжөөндэ суугшадай списог					
1	Дамба	Эрдэнийн	37	2	Тогологто
	хүү	Гатаб	7		Хабар
2	Бадма	Цигдарун	60	2	Тогологто
	хүү	Цэринжаб	14		Нэгэ
3	Бадма	Монсохону	49	4	Тогологто
	хүүнэр	Даши	27		Нэгэ
		Жимсу	23		газар
		Жилсанг	17		
4	Даржаа	Мосону	46	2	Тогологто
	хүү	Чимитдоржи	5		
Энээнэй үнэн тула староста Дондубун					
Митимэй байса хэмэхэ газарта үбэжөөндэ суугшадай списог					
1	Цэвэнг	Дэнжинү	44	3	Хамта нэгэ
	хүү	Бабуу	12		газар
	эсэгэ	Дэнжин Банзарагшин	76		
2	Галши	Банзарагшин	80	4	Хамта нэгэ
	хүү	Цэрэн	46		газарта
		Цэдэб	16		
		Агваан	30		
3	Лишиик	Глашин	32	2	
	хүү	Даши	1		

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.4. Рукопись на монгольской  
письменности. Перевод Г.Н. Очировой





















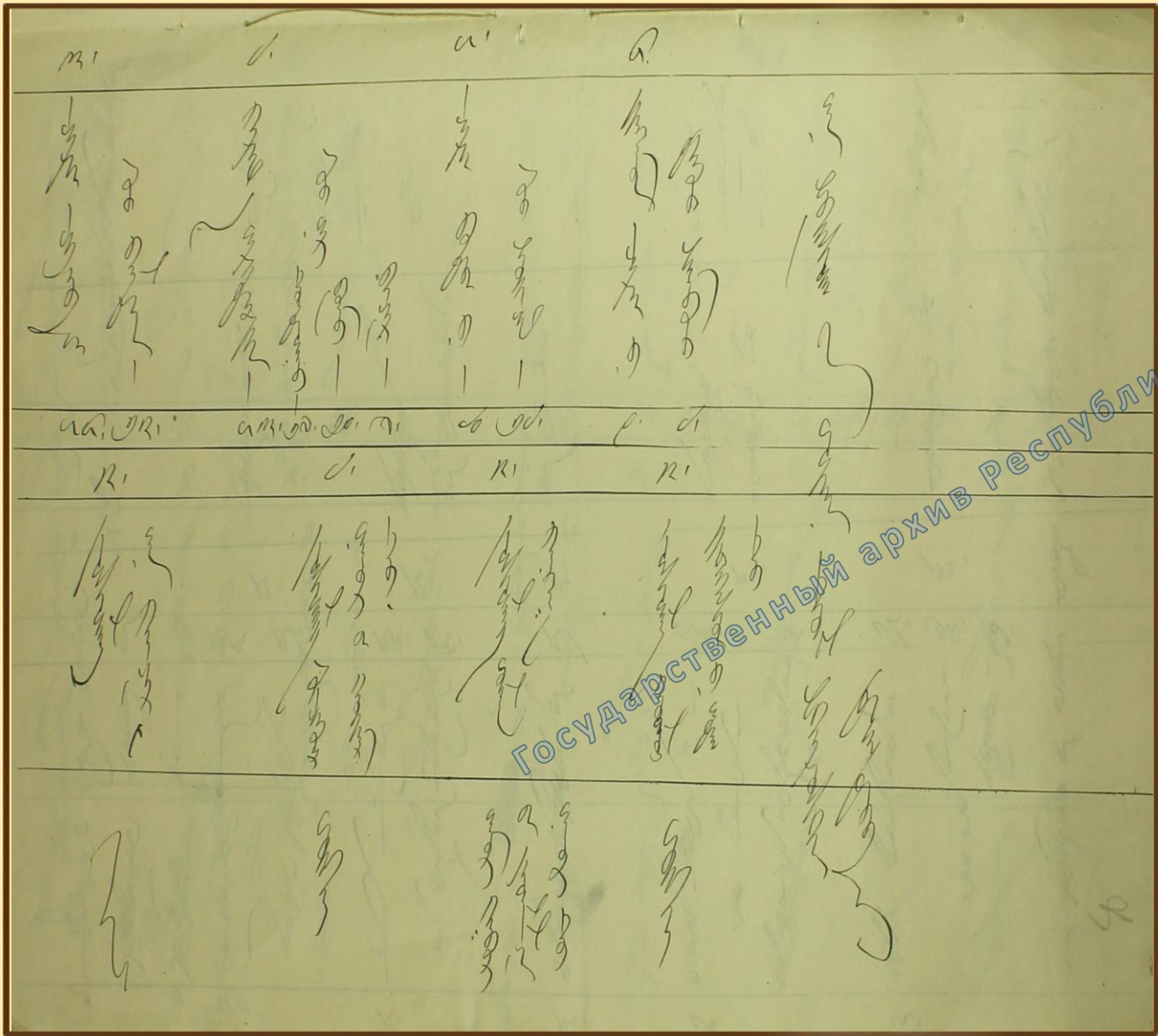












Продолжение документа № 12

3	Цэрин Цэжэбун	56	2	Зусаланай газарта	-
	хүү Балдан	12			
4	Гарма Эрдэнийн	53	4	Хүчигэр нуурай хойморто	үгэй
	хүүнэр Тогтоху	17			
	Пуму	10			
	Базар	?			
	Цэрин Бодону	40	2	Улаан Ганга	Намар хабар Еллолзодо?
	хүү Сойжил	14			
6	Жигмид Цэрэну	9	2	Осолон(?)	голой
	дүү Самбуу	4		Жэбхэсэнэй адагта	
Энэ списогун үнэн тула староста Дондубун					

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.8. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой











1	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.
1	2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31	32
33	34	35	36	37	38	39	40
41	42	43	44	45	46	47	48
49	50	51	52	53	54	55	56
57	58	59	60	61	62	63	64
65	66	67	68	69	70	71	72
73	74	75	76	77	78	79	80
81	82	83	84	85	86	87	88
89	90	91	92	93	94	95	96
97	98	99	100	101	102	103	104
105	106	107	108	109	110	111	112
113	114	115	116	117	118	119	120
121	122	123	124	125	126	127	128
129	130	131	132	133	134	135	136
137	138	139	140	141	142	143	144
145	146	147	148	149	150	151	152
153	154	155	156	157	158	159	160
161	162	163	164	165	166	167	168
169	170	171	172	173	174	175	176
177	178	179	180	181	182	183	184
185	186	187	188	189	190	191	192
193	194	195	196	197	198	199	200
201	202	203	204	205	206	207	208
209	210	211	212	213	214	215	216
217	218	219	220	221	222	223	224
225	226	227	228	229	230	231	232
233	234	235	236	237	238	239	240
241	242	243	244	245	246	247	248
249	250	251	252	253	254	255	256
257	258	259	260	261	262	263	264
265	266	267	268	269	270	271	272
273	274	275	276	277	278	279	280
281	282	283	284	285	286	287	288
289	290	291	292	293	294	295	296
297	298	299	300	301	302	303	304
305	306	307	308	309	310	311	312
313	314	315	316	317	318	319	320
321	322	323	324	325	326	327	328
329	330	331	332	333	334	335	336
337	338	339	340	341	342	343	344
345	346	347	348	349	350	351	352
353	354	355	356	357	358	359	360
361	362	363	364	365	366	367	368
369	370	371	372	373	374	375	376
377	378	379	380	381	382	383	384
385	386	387	388	389	390	391	392
393	394	395	396	397	398	399	400
401	402	403	404	405	406	407	408
409	410	411	412	413	414	415	416
417	418	419	420	421	422	423	424
425	426	427	428	429	430	431	432
433	434	435	436	437	438	439	440
441	442	443	444	445	446	447	448
449	450	451	452	453	454	455	456
457	458	459	460	461	462	463	464
465	466	467	468	469	470	471	472
473	474	475	476	477	478	479	480
481	482	483	484	485	486	487	488
489	490	491	492	493	494	495	496
497	498	499	500	501	502	503	504
505	506	507	508	509	510	511	512
513	514	515	516	517	518	519	520
521	522	523	524	525	526	527	528
529	530	531	532	533	534	535	536
537	538	539	540	541	542	543	544
545	546	547	548	549	550	551	552
553	554	555	556	557	558	559	560
561	562	563	564	565	566	567	568
569	570	571	572	573	574	575	576
577	578	579	580	581	582	583	584
585	586	587	588	589	590	591	592
593	594	595	596	597	598	599	600
601	602	603	604	605	606	607	608
609	610	611	612	613	614	615	616
617	618	619	620	621	622	623	624
625	626	627	628	629	630	631	632
633	634	635	636	637	638	639	640
641	642	643	644	645	646	647	648
649	650	651	652	653	654	655	656
657	658	659	660	661	662	663	664
665	666	667	668	669	670	671	672
673	674	675	676	677	678	679	680
681	682	683	684	685	686	687	688
689	690	691	692	693	694	695	696
697	698	699	700	701	702	703	704
705	706	707	708	709	710	711	712
713	714	715	716	717	718	719	720
721	722	723	724	725	726	727	728
729	730	731	732	733	734	735	736
737	738	739	740	741	742	743	744
745	746	747	748	749	750	751	752
753	754	755	756	757	758	759	760
761	762	763	764	765	766	767	768
769	770	771	772	773	774	775	776
777	778	779	780	781	782	783	784
785	786	787	788	789	790	791	792
793	794	795	796	797	798	799	800
801	802	803	804	805	806	807	808
809	810	811	812	813	814	815	816
817	818	819	820	821	822	823	824
825	826	827	828	829	830	831	832
833	834	835	836	837	838	839	840
841	842	843	844	845	846	847	848
849	850	851	852	853	854	855	856
857	858	859	860	861	862	863	864
865	866	867	868	869	870	871	872
873	874	875	876	877	878	879	880
881	882	883	884	885	886	887	888
889	890	891	892	893	894	895	896
897	898	899	900	901	902	903	904
905	906	907	908	909	910	911	912
913	914	915	916	917	918	919	920
921	922	923	924	925	926	927	928
929	930	931	932	933	934	935	936
937	938	939	940	941	942	943	944
945	946	947	948	949	950	951	952
953	954	955	956	957	958	959	960
961	962	963	964	965	966	967	968
969	970	971	972	973	974	975	976
977	978	979	980	981	982	983	984
985	986	987	988	989	990	991	992
993	994	995	996	997	998	999	1000

Продолжение документа № 12

4	Сандун Бадмаин		29	3	Тэн[г]дэ	үгэй
	хүү	Санжимита б	6			
	дуу	Цэрэндорж и	25			
	Бадма Будаин		45			
	хүү	Баатар	13	4	Хүүлингэ нуурун урда бээдэ	
		Доржи	7			
	эсэг	Буда	72			
		Үбэгэнү				
6	Бамба Бадмаин		19	4	Түнхэгүдэ	үгэй
	дүүнэр	Жигмид	11			
		Шигүдэн	13			
		абга	Жиродон			
7	Жалсара Ламаин		60	1		
8	Бамбай Цэринжабун		22	1	Хүчигүүртэ	үгэй Намар хабар Баян голой баруун бээдэ
9	Бадма Галшинин		56	4	Зүхалан Гангада	
	хүү	дэнжин	37			
		Цэванг	22			
	ачи	Санжинин	8			
Эдэ списогүд үнэни староста Дондубун						

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.9 об. Рукопись на монгольской тисьменности.  
Перевод Г.Н. Очировой



ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ
ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ
ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ
ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ
ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ
ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ
ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ
ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ
ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ
ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ	ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ

Продолжение документа № 12

Зондохи голой зүүн баруун этгээдээр үбэлжөөндэ суугшадай список					
1	Буда Зоригтуин	56	1	Зусалан Зондохида	Хабар намар Булагтада
2	Ригчин Жимбалун хүүнэр	40 9 3	3	Энэ Зондохида	Тэндэ
3	Аюуши Доржиин хүү эсэгэ	39 10 72	3	хамта	Энэ газар
4.	Бату Доржиин	27	1	үгэй	
5	Зоригту Балдану	63	1	үгэй	
6	Тонтуу Номшин	64	2	үгэй	
	хүү Цэбэг	15			
7	Дамба Цэринү	43	2	Зусалан Зондохида	Хабар намар Булагтада
	хүү Радна	23			

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.10. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой







[illegible]

## Продолжение документа № 12

2	Цэвэн Шиндарун	45	3	Зусалан Зондохида	Хабар намар тэндэ
	хүү Жимсу	14			
	эсэгэ Шиндар Зоригтуин	74			
3	Ухын Намшиин	54	1	Нэгэ газар	
4	Жилгэ Хэчигтуин	50	4	Нэгэ газар	
	хүүнэр Ригзэн	25			
	Ринчин	14			
	Жимба	4			
5	Балдан Бобахаин	33	3	Нэгэ газарта	үгэй
	дүүнэр Доба	21			
	Шиираб	15			
6	Аюуши Мархаин	59	2	Энэ газарта	
	хүү Догсон	20			
7	Нимбуу Аюушин	31	2	Зондохи голой зүүн бэел хамта эдэ зусаланда	
	хүү Заншин	9			
Эдэ списогун үнэн тала староста Дондубун					

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.11. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой























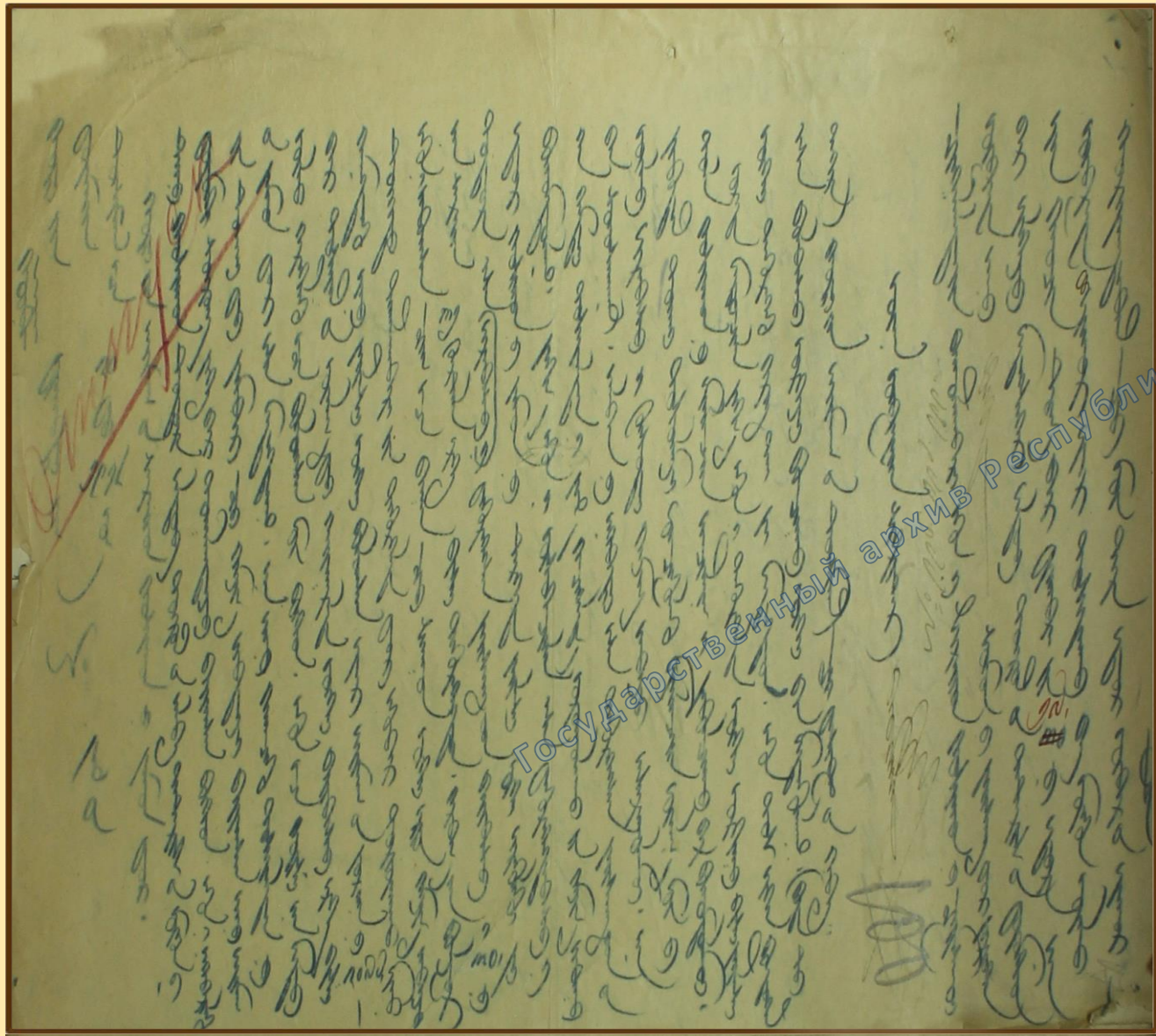
Handwritten Mongolian script on aged paper. The text is organized into several horizontal sections. At the top, a small section is circled in red. A large red question mark is drawn in the center of the page. A blue diagonal watermark reads "Государственный архив Республики Бурятия".

Продолжение документа № 12

9	Цэдэб Цогтоин	48	2	Жэбхэсэн	Хабар
	үргэмэл	11		голой	намар
	Магсар Цэрэнү			зүүн бэе	тэндэ
10	Цэрэнжаб Цэдэбүн	35	2	Зусалан	үгэй
	эсэгэ	56		үгэй	
Эдэ списогой үнэн тула староста Дондубун					
Гэр гэргэ үгэйнэрэй списогууд					
1	Михулай Монсогун	56	1		
2	Бадма Буладун	63	2		
	хүү	10			
3	Даши Дондоб				
3	Хуриган Цэрэнү	37	1		
4	Ринчин Цэрэнү	26	1		
5	Базар Дэлгэрүн	26	1		
Өөр?/ бүлэгүн эрэ дүүшиниин списог					
Алдангүй үнэнээр бэшэһэн староста Дондубун					

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.14. Рукопись на монгольской письменности. Перевод Г.Н. Очировой





Документ № 13

Предписание Хоринской аймачной думы Шарайтской сомонной управе о  
срочном выполнении поручения по взысканию недоимок с населения

21/8/ декабря 1918 г.

Хоопи  
Хорин думын түшэмэлхээ  
Декабрийн үдэр  
1918 он

Хорин аймагай Шарайд хошуунай яаманда  
Танай хошуунай дотор элдэб түрэлэй татабарин мүнгэнэй доимка хүрэг  
ехээр тоологдожо байһан байгаад, энэний анхархын тухайда ямаршые хэмжээ  
абтажа байһаниие аймагай яаманда мэдэгдэнэгүй. Энэ анну тушаалтанай  
хэрэглэхэгүйһөө болоһон байгаад, энэһээ хойшо энэ мэтээр тушаалай уялгада  
хайхаралтагүй байбал эрхэ бэшэ гэмэлэгдэхэнь зайлашагүй болоһоноор, аймагай  
зургаанай 2074 тоото даабарин дүүргэлтэдэ энээгээр дурадхальемни абahan  
сарһаа багашые хаадгүй эрид хэмжээ абажа энэ харын 31 хүрэгэр эрхэ бэшэ  
дүүргэгтүн.

Хэрбээ болзор дотор ерээгүй бол, дүүргэнэ зайсад байбалнь 30-най үдэр  
Хушуунай яаманай дэргэдэ зайлашагүй ерүүлхые боломжолном. Захья энэниие  
эрхимжэлэн дүүргэгдээгүй бол нэгэ хэн гэмтэй тушаалтаниие эзмэ хашалтада  
оруулахын хэмжээ абахаяа соносоном. Албанай нэхэбэри дүүргэггүй зайсадай  
ерээгүй бол хүсэтэ хэмжээ абажа асарууламуй.

Энэ ябадал тухай туһаламжа үзүүлэхэ милициин уялга мүн тула хушуунай  
милициин ажалтаниие ябуулсахаар бодомжоломуй.

Урид мэндэшлэн захья энэниие дүүргэлтэгүй орхихо бэшэ, зайлашагүй  
дүүргэхэ хэрэгтэйе мэдэгты. Энээн тушаа нэгэ бүтээл болоогүй бол, орхижо  
бусахагүйе мэдүүлэнэм.

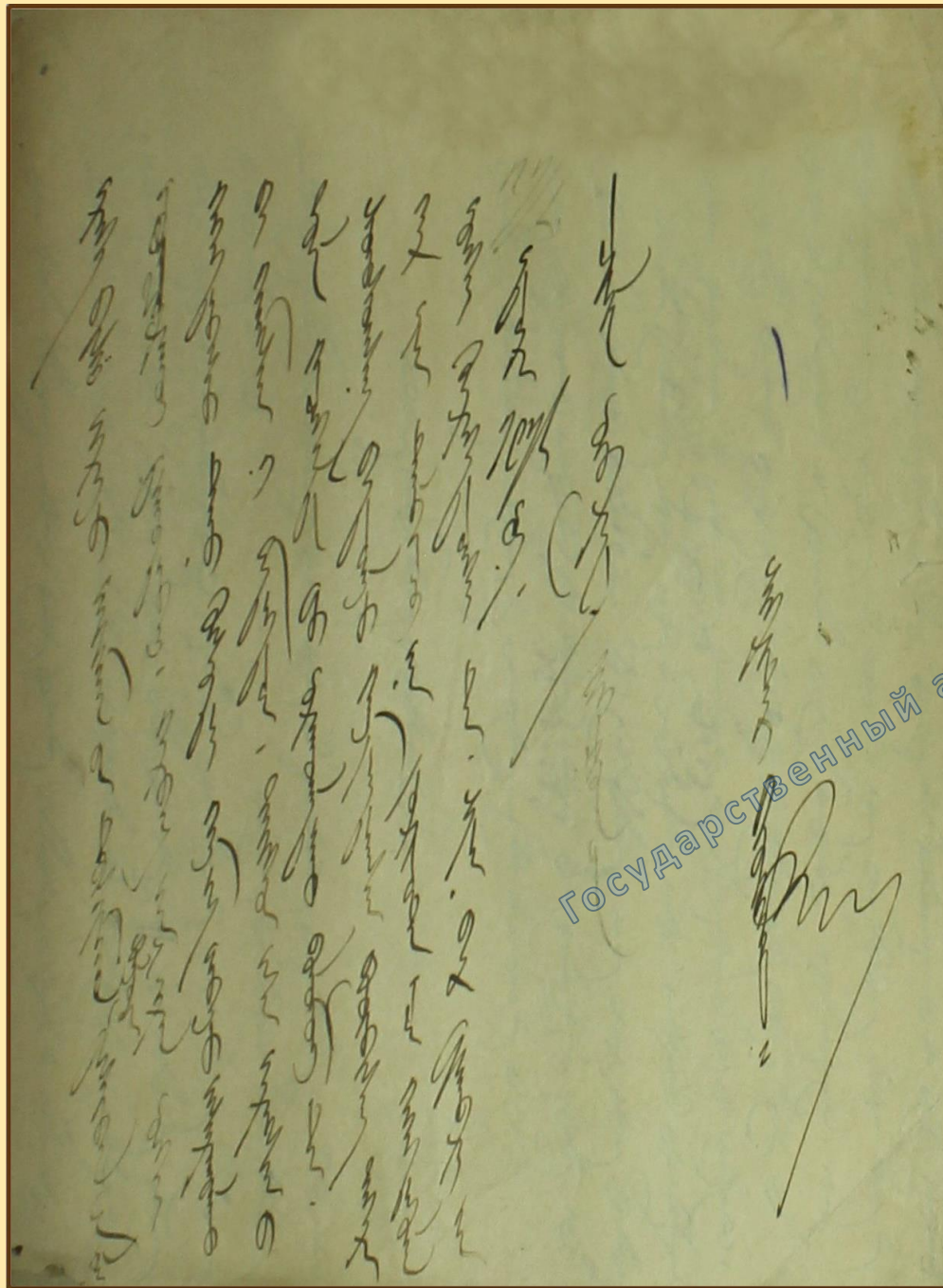
/Бодото дээрэ/ Хорин аймагай түшэмэл Ц.Дашипилун гэбэ  
Ноён управын секретарь Бадма [...]

Шангалалтын буулгабари энэниие Шарайд хушуунай Семейсхэ управа  
/подпись/ сомоной зайсанда зургаанаар эльгээжэ мэдэсээр элдэб түрэлэй  
тата[ба]ри доимкын хуушан тоогоор декабрин 17/30-най үдэрэй управын  
нуураар тушааха ба мүнгэн хуряагдаагүй болчу мүнтерэ үдэр өөрын нуурнууд  
эрхэ бэшэ ерээжэ, аймагай түшэмэл Дашипилунтэй ушарахые дуудай.

Член управы /подпись/  
Секретарь Бадмаин?/

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.17. Реплика на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой





Продолжение документа № 13

Хэрбээ энэ болзор ерэнгүй гээгдэбэдтнэй хүсэтэ хэмжээ абажа асаруулхаби гэхэниие мэдэгтүн. Тиигээд ерээбуй тула хэхээлтэдэ оруулагдаха боломуйта.

Соносхон баталажа хэмжээгдэһэн подпискаар нэрээ табижа, энэ зорюутаһаа гээгдүүлэнгүй хүргэтүгэй та.

Шэнээр декабриин 21/8 үдэр 1918 ондо

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.17 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой



№	б.	р.	г.	р.	г.	п.
1	1	1	1	1	1	1
2	2	2	2	2	2	2
3	3	3	3	3	3	3
4	4	4	4	4	4	4
5	5	5	5	5	5	5
6	6	6	6	6	6	6
7	7	7	7	7	7	7
8	8	8	8	8	8	8
9	9	9	9	9	9	9
10	10	10	10	10	10	10
11	11	11	11	11	11	11
12	12	12	12	12	12	12
13	13	13	13	13	13	13
14	14	14	14	14	14	14
15	15	15	15	15	15	15
16	16	16	16	16	16	16
17	17	17	17	17	17	17
18	18	18	18	18	18	18
19	19	19	19	19	19	19
20	20	20	20	20	20	20
21	21	21	21	21	21	21
22	22	22	22	22	22	22
23	23	23	23	23	23	23
24	24	24	24	24	24	24
25	25	25	25	25	25	25
26	26	26	26	26	26	26
27	27	27	27	27	27	27
28	28	28	28	28	28	28
29	29	29	29	29	29	29
30	30	30	30	30	30	30
31	31	31	31	31	31	31
32	32	32	32	32	32	32
33	33	33	33	33	33	33
34	34	34	34	34	34	34
35	35	35	35	35	35	35
36	36	36	36	36	36	36
37	37	37	37	37	37	37
38	38	38	38	38	38	38
39	39	39	39	39	39	39
40	40	40	40	40	40	40
41	41	41	41	41	41	41
42	42	42	42	42	42	42
43	43	43	43	43	43	43
44	44	44	44	44	44	44
45	45	45	45	45	45	45
46	46	46	46	46	46	46
47	47	47	47	47	47	47
48	48	48	48	48	48	48
49	49	49	49	49	49	49
50	50	50	50	50	50	50
51	51	51	51	51	51	51
52	52	52	52	52	52	52
53	53	53	53	53	53	53
54	54	54	54	54	54	54
55	55	55	55	55	55	55
56	56	56	56	56	56	56
57	57	57	57	57	57	57
58	58	58	58	58	58	58
59	59	59	59	59	59	59
60	60	60	60	60	60	60
61	61	61	61	61	61	61
62	62	62	62	62	62	62
63	63	63	63	63	63	63
64	64	64	64	64	64	64
65	65	65	65	65	65	65
66	66	66	66	66	66	66
67	67	67	67	67	67	67
68	68	68	68	68	68	68
69	69	69	69	69	69	69
70	70	70	70	70	70	70
71	71	71	71	71	71	71
72	72	72	72	72	72	72
73	73	73	73	73	73	73
74	74	74	74	74	74	74
75	75	75	75	75	75	75
76	76	76	76	76	76	76
77	77	77	77	77	77	77
78	78	78	78	78	78	78
79	79	79	79	79	79	79
80	80	80	80	80	80	80
81	81	81	81	81	81	81
82	82	82	82	82	82	82
83	83	83	83	83	83	83
84	84	84	84	84	84	84
85	85	85	85	85	85	85
86	86	86	86	86	86	86
87	87	87	87	87	87	87
88	88	88	88	88	88	88
89	89	89	89	89	89	89
90	90	90	90	90	90	90
91	91	91	91	91	91	91
92	92	92	92	92	92	92
93	93	93	93	93	93	93
94	94	94	94	94	94	94
95	95	95	95	95	95	95
96	96	96	96	96	96	96
97	97	97	97	97	97	97
98	98	98	98	98	98	98
99	99	99	99	99	99	99
100	100	100	100	100	100	100

Документ № 14  
Список жителей

21/8/ декабря 1918 г.

№	6	7	8	9	10	11
присутствующий	Цэбэг-жаб Гармаин	Шагдар Цэдэ-бун	Доржи Эрхэб-шин	Очир Буда-ин	-	Очир Сондолун
насан	17	39	63	31	-	69
хүүнэр, эсэгэ		хүү Самдан	хүү Мархуунай	эсэгэ Буда Жигжидун	-	Булад
насан		8	20	67		14
эмэгтэйн нэрэнүүд	Эхэ Цэжиб Бүмэйн	гэргэй Дэжил Цэбэг Шагдарун	гэргэй Цэбэг Шагдарун	гэргэй Цэндэ Цэдэнү	гэргэй Дулма Шагдарун	
насан	42	35	46	27	49	
үхид	Цэндэма	Маландай		Санжи	дүү Блама	
насан	17	16		3	38	
	Боролду					
	4					

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.18. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой















№	№	№	№	№	№
1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30
31	32	33	34	35	36
37	38	39	40	41	42
43	44	45	46	47	48
49	50	51	52	53	54
55	56	57	58	59	60
61	62	63	64	65	66
67	68	69	70	71	72
73	74	75	76	77	78
79	80	81	82	83	84
85	86	87	88	89	90
91	92	93	94	95	96
97	98	99	100	101	102
103	104	105	106	107	108
109	110	111	112	113	114
115	116	117	118	119	120
121	122	123	124	125	126
127	128	129	130	131	132
133	134	135	136	137	138
139	140	141	142	143	144
145	146	147	148	149	150
151	152	153	154	155	156
157	158	159	160	161	162
163	164	165	166	167	168
169	170	171	172	173	174
175	176	177	178	179	180
181	182	183	184	185	186
187	188	189	190	191	192
193	194	195	196	197	198
199	200	201	202	203	204
205	206	207	208	209	210
211	212	213	214	215	216
217	218	219	220	221	222
223	224	225	226	227	228
229	230	231	232	233	234
235	236	237	238	239	240
241	242	243	244	245	246
247	248	249	250	251	252
253	254	255	256	257	258
259	260	261	262	263	264
265	266	267	268	269	270
271	272	273	274	275	276
277	278	279	280	281	282
283	284	285	286	287	288
289	290	291	292	293	294
295	296	297	298	299	300
301	302	303	304	305	306
307	308	309	310	311	312
313	314	315	316	317	318
319	320	321	322	323	324
325	326	327	328	329	330
331	332	333	334	335	336
337	338	339	340	341	342
343	344	345	346	347	348
349	350	351	352	353	354
355	356	357	358	359	360
361	362	363	364	365	366
367	368	369	370	371	372
373	374	375	376	377	378
379	380	381	382	383	384
385	386	387	388	389	390
391	392	393	394	395	396
397	398	399	400	401	402
403	404	405	406	407	408
409	410	411	412	413	414
415	416	417	418	419	420
421	422	423	424	425	426
427	428	429	430	431	432
433	434	435	436	437	438
439	440	441	442	443	444
445	446	447	448	449	450
451	452	453	454	455	456
457	458	459	460	461	462
463	464	465	466	467	468
469	470	471	472	473	474
475	476	477	478	479	480
481	482	483	484	485	486
487	488	489	490	491	492
493	494	495	496	497	498
499	500	501	502	503	504
505	506	507	508	509	510
511	512	513	514	515	516
517	518	519	520	521	522
523	524	525	526	527	528
529	530	531	532	533	534
535	536	537	538	539	540
541	542	543	544	545	546
547	548	549	550	551	552
553	554	555	556	557	558
559	560	561	562	563	564
565	566	567	568	569	570
571	572	573	574	575	576
577	578	579	580	581	582
583	584	585	586	587	588
589	590	591	592	593	594
595	596	597	598	599	600
601	602	603	604	605	606
607	608	609	610	611	612
613	614	615	616	617	618
619	620	621	622	623	624
625	626	627	628	629	630
631	632	633	634	635	636
637	638	639	640	641	642
643	644	645	646	647	648
649	650	651	652	653	654
655	656	657	658	659	660
661	662	663	664	665	666
667	668	669	670	671	672
673	674	675	676	677	678
679	680	681	682	683	684
685	686	687	688	689	690
691	692	693	694	695	696
697	698	699	700	701	702
703	704	705	706	707	708
709	710	711	712	713	714
715	716	717	718	719	720
721	722	723	724	725	726
727	728	729	730	731	732
733	734	735	736	737	738
739	740	741	742	743	744
745	746	747	748	749	750
751	752	753	754	755	756
757	758	759	760	761	762
763	764	765	766	767	768
769	770	771	772	773	774
775	776	777	778	779	780
781	782	783	784	785	786
787	788	789	790	791	792
793	794	795	796	797	798
799	800	801	802	803	804
805	806	807	808	809	810
811	812	813	814	815	816
817	818	819	820	821	822
823	824	825	826	827	828
829	830	831	832	833	834
835	836	837	838	839	840
841	842	843	844	845	846
847	848	849	850	851	852
853	854	855	856	857	858
859	860	861	862	863	864
865	866	867	868	869	870
871	872	873	874	875	876
877	878	879	880	881	882
883	884	885	886	887	888
889	890	891	892	893	894
895	896	897	898	899	900
901	902	903	904	905	906
907	908	909	910	911	912
913	914	915	916	917	918
919	920	921	922	923	924
925	926	927	928	929	930
931	932	933	934	935	936
937	938	939	940	941	942
943	944	945	946	947	948
949	950	951	952	953	954
955	956	957	958	959	960
961	962	963	964	965	966
967	968	969	970	971	972
973	974	975	976	977	978
979	980	981	982	983	984
985	986	987	988	989	990
991	992	993	994	995	996
997	998	999	1000	1001	1002
1003	1004	1005	1006	1007	1008
1009	1010	1011	1012	1013	1014
1015	1016	1017	1018	1019	1020
1021	1022	1023	1024	1025	1026
1027	1028	1029	1030	1031	1032
1033	1034	1035	1036	1037	1038
1039	1040	1041	1042	1043	1044
1045	1046	1047	1048	1049	1050
1051	1052	1053	1054	1055	1056
1057	1058	1059	1060	1061	1062
1063	1064	1065	1066	1067	1068
1069	1070	1071	1072	1073	1074
1075	1076	1077	1078	1079	1080
1081	1082	1083	1084	1085	1086
1087	1088	1089	1090	1091	1092
1093	1094	1095	1096	1097	1098
1099	1100	1101	1102	1103	1104
1105	1106	1107	1108	1109	1110
1111	1112	1113	1114	1115	1116
1117	1118	1119	1120	1121	1122
1123	1124	1125	1126	1127	1128
1129	1130	1131	1132	1133	1134
1135	1136	1137	1138	1139	1140
1141	1142	1143	1144	1145	1146
1147	1148	1149	1150	1151	1152
1153	1154	1155	1156	1157	1158
1159	1160	1161	1162	1163	1164
1165	1166	1167	1168	1169	1170
1171	1172	1173	1174	1175	1176
1177	1178	1179	1180	1181	1182
1183	1184	1185	1186	1187	1188
1189	1190	1191	1192	1193	1194
1195	1196	1197	1198	1199	1200
1201	1202	1203	1204	1205	1206
1207	1208	1209	1210	1211	1212
1213	1214	1215	1216	1217	1218
1219	1220	1221	1222	1223	1224
1225	1226	1227	1228	1229	1230
1231	1232	1233	1234	1235	1236
1237	1238	1239	1240	1241	1242
1243	1244	1245	1246	1247	1248
1249	1250	1251	1252	1253	1254
1255	1256	1257	1258	1259	1260
1261	1262	1263	1264	1265	1266
1267	1268	1269	1270	1271	1272
1273	1274	1275	1276	1277	1278
1279	1280	1281	1282	1283	1284
1285	1286	1287	1288	1289	1290
1291	1292	1293	1294	1295	1296
1297	1298	1299	1300	1301	1302
1303	1304	1305	1306	1307	1308
1309	1310	1311	1312	1313	1314
1315	1316	1317	1318	1319	1320
1321	1322	1323	1324	1325	1326
1327	1328	1329	1330	1331	1332
1333	1334	1335	1336	1337	1338
1339	1340	1341	1342	1343	1344
1345	1346	1347	1348	1349	1350
1351	1352	1353	1354	1355	1356
1357	1358	1359	1360	1361	1362
1363	1364	1365	1366	1367	1368
1369	1370	1371	1372	1373	1374
1375	1376	1377	1378	1379	1380
1381	1382	1383	1384	1385	











№. №.	д.	д.	д.	д.	д.
1	1	1	1	1	1
2	2	2	2	2	2
3	3	3	3	3	3
4	4	4	4	4	4
5	5	5	5	5	5
6	6	6	6	6	6
7	7	7	7	7	7
8	8	8	8	8	8
9	9	9	9	9	9
10	10	10	10	10	10
11	11	11	11	11	11
12	12	12	12	12	12
13	13	13	13	13	13
14	14	14	14	14	14
15	15	15	15	15	15
16	16	16	16	16	16
17	17	17	17	17	17
18	18	18	18	18	18
19	19	19	19	19	19
20	20	20	20	20	20
21	21	21	21	21	21
22	22	22	22	22	22
23	23	23	23	23	23
24	24	24	24	24	24
25	25	25	25	25	25
26	26	26	26	26	26
27	27	27	27	27	27
28	28	28	28	28	28
29	29	29	29	29	29
30	30	30	30	30	30
31	31	31	31	31	31
32	32	32	32	32	32
33	33	33	33	33	33
34	34	34	34	34	34
35	35	35	35	35	35
36	36	36	36	36	36
37	37	37	37	37	37
38	38	38	38	38	38
39	39	39	39	39	39
40	40	40	40	40	40
41	41	41	41	41	41
42	42	42	42	42	42
43	43	43	43	43	43
44	44	44	44	44	44
45	45	45	45	45	45
46	46	46	46	46	46
47	47	47	47	47	47
48	48	48	48	48	48
49	49	49	49	49	49
50	50	50	50	50	50
51	51	51	51	51	51
52	52	52	52	52	52
53	53	53	53	53	53
54	54	54	54	54	54
55	55	55	55	55	55
56	56	56	56	56	56
57	57	57	57	57	57
58	58	58	58	58	58
59	59	59	59	59	59
60	60	60	60	60	60
61	61	61	61	61	61
62	62	62	62	62	62
63	63	63	63	63	63
64	64	64	64	64	64
65	65	65	65	65	65
66	66	66	66	66	66
67	67	67	67	67	67
68	68	68	68	68	68
69	69	69	69	69	69
70	70	70	70	70	70
71	71	71	71	71	71
72	72	72	72	72	72
73	73	73	73	73	73
74	74	74	74	74	74
75	75	75	75	75	75
76	76	76	76	76	76
77	77	77	77	77	77
78	78	78	78	78	78
79	79	79	79	79	79
80	80	80	80	80	80
81	81	81	81	81	81
82	82	82	82	82	82
83	83	83	83	83	83
84	84	84	84	84	84
85	85	85	85	85	85
86	86	86	86	86	86
87	87	87	87	87	87
88	88	88	88	88	88
89	89	89	89	89	89
90	90	90	90	90	90
91	91	91	91	91	91
92	92	92	92	92	92
93	93	93	93	93	93
94	94	94	94	94	94
95	95	95	95	95	95
96	96	96	96	96	96
97	97	97	97	97	97
98	98	98	98	98	98
99	99	99	99	99	99
100	100	100	100	100	100

Продолжение документа № 14

№	46	47	48	49	50	51
эрэшүүлэй нэрэ	Цэдэн Вачи-рун	Най-дан Нор-буин	Базар Нор-буин	Бадла Нам-далу	Бадма Донжи-гурун	Нимбу Дор-жиин
насан	6	65	45	51	77	44
хүүнэр, эсэгэ	эхэ Даржаб Будаин	хүү Бүдэ,38 аша хүү Бадма Будэйн	хүү Цэдэн	хүү Цэдэн	хүүнэр: Цэрин-доржи, 10; Будэ-жаб 6, аша -	-
насан	29	6	19	12	17	
эмэгтэйн нэрэнүүд		гэргэй Намжил Ямпилун	гэргэй Долгар Сампилун	гэргэй Янжим а Дашин	гэргэй Балжид Дандарун	гэргэй Ханда Бадма-ин
насан	24	63	43	45	73	40
үхид	үхин Нацог Вачирун		үхин Цэрима	үхин Гарма-жаб	үхид: Долсан39 Цэжиб 17; аша	Янжима Бадмаин 18; Гэмаа Бадмаин
насан	11		8	17	19	17

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.21 об. Рукопись на монгольской письменности. Перевод Г.Н. Очировой







чб.	г.	б.	б.	б.	б.















№ 62	62	62	62	62	62
1	1	1	1	1	1
2	2	2	2	2	2
3	3	3	3	3	3
4	4	4	4	4	4
5	5	5	5	5	5
6	6	6	6	6	6
7	7	7	7	7	7
8	8	8	8	8	8
9	9	9	9	9	9
10	10	10	10	10	10
11	11	11	11	11	11
12	12	12	12	12	12
13	13	13	13	13	13
14	14	14	14	14	14
15	15	15	15	15	15
16	16	16	16	16	16
17	17	17	17	17	17
18	18	18	18	18	18
19	19	19	19	19	19
20	20	20	20	20	20
21	21	21	21	21	21
22	22	22	22	22	22
23	23	23	23	23	23
24	24	24	24	24	24
25	25	25	25	25	25
26	26	26	26	26	26
27	27	27	27	27	27
28	28	28	28	28	28
29	29	29	29	29	29
30	30	30	30	30	30
31	31	31	31	31	31
32	32	32	32	32	32
33	33	33	33	33	33
34	34	34	34	34	34
35	35	35	35	35	35
36	36	36	36	36	36
37	37	37	37	37	37
38	38	38	38	38	38
39	39	39	39	39	39
40	40	40	40	40	40
41	41	41	41	41	41
42	42	42	42	42	42
43	43	43	43	43	43
44	44	44	44	44	44
45	45	45	45	45	45
46	46	46	46	46	46
47	47	47	47	47	47
48	48	48	48	48	48
49	49	49	49	49	49
50	50	50	50	50	50
51	51	51	51	51	51
52	52	52	52	52	52
53	53	53	53	53	53
54	54	54	54	54	54
55	55	55	55	55	55
56	56	56	56	56	56
57	57	57	57	57	57
58	58	58	58	58	58
59	59	59	59	59	59
60	60	60	60	60	60
61	61	61	61	61	61
62	62	62	62	62	62
63	63	63	63	63	63
64	64	64	64	64	64
65	65	65	65	65	65
66	66	66	66	66	66
67	67	67	67	67	67
68	68	68	68	68	68
69	69	69	69	69	69
70	70	70	70	70	70
71	71	71	71	71	71
72	72	72	72	72	72
73	73	73	73	73	73
74	74	74	74	74	74
75	75	75	75	75	75
76	76	76	76	76	76
77	77	77	77	77	77
78	78	78	78	78	78
79	79	79	79	79	79
80	80	80	80	80	80
81	81	81	81	81	81
82	82	82	82	82	82
83	83	83	83	83	83
84	84	84	84	84	84
85	85	85	85	85	85
86	86	86	86	86	86
87	87	87	87	87	87
88	88	88	88	88	88
89	89	89	89	89	89
90	90	90	90	90	90
91	91	91	91	91	91
92	92	92	92	92	92
93	93	93	93	93	93
94	94	94	94	94	94
95	95	95	95	95	95
96	96	96	96	96	96
97	97	97	97	97	97
98	98	98	98	98	98
99	99	99	99	99	99
100	100	100	100	100	100

Продолжение документа № 14

№	82	83	84	85	86	87
эрэшүүлэй нэрэ	Цэбэг-доржи Цогорун	Цэрэмпэл Яндану	Цэдэн Шагдарун	Еши Шагдарун	Доржи Цэбэгүн	Рабдан Ивану
насан	32	45	64	55	41	40
хүүнэр, эсэгэ	-	хүү Найдан	хүү Доржи 26; аша Бата-цэрин	хүү Дамдин	хүү Ринчин 16 эсэгэ Цэбэг Гонбоин	хүү Аюур, 12 эсэгэ Иван Гомбоин
насан		18	16	30	70	74
эмэгтэй н нэрэнүүд		гэргэй Долгар Халарун	гэргэй Долма Санхия-гун	гэргэй Блама Дэн-жиин	гэргэй Ханда Бад-маин	гэргэй Долма Норбаин
насан		47	62	53	43	36
үхид		үхин Дарима	бэри: Цэндэ Базарун 28 үхин Гэмаа	үхин Дарима 12; бэри Долма Бадмаин 25 эхэ Собуди Оодойн	үхид: Дарима 17; Лувсан-Дулма 4; Бадма	үхид: Цэрэма 6; Долгар 2; эхэ Янжима Морхону
насан		23	14	75	2	68

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.24 об. Рукопись на монгольской письменности. Перевод Г.Н. Очировой



№	88	89	90	91	92	93
эрэшүүлэ й нэрэ	Цэбэг Галсану	-	Вачир Ламахану	Бадма Цэдэбун	Нима Радна-ин	Цэдэб Бадмаин
насан	61	45	56	28	19	62
хүүнэр эсэгэ	-	-	хүү Шагдар 31 Лодондорж Шаг-дарун 7; Чимиддорж Шагдарун 2; Ринчи-нима Вачирун	-	-	хүү Аюр 32; Чимид- доржи Аюурун
насан			33			8
эмэгтэйн нэрэнүүд	гэргэй Цэрима Бура- лун	эхэ Цэбжид Базадайн 71 бэри Буда Бадмацэрину 30; хадам эхэ Собурагши Цэдэбун	гэргэй Пагму Вачирун	эхэ Блама Бадмаин	гэргэй Цэжима Дашиин, 37	үхид: Дарима 17 Лувсан- дулма 4; Бадма
насан		55	66	28	43	37
үхид		үхин Аюуши Чими- дун	үхин Балжид Шагдарун 11;	үхин Бүтэд 6 эхэ Гарама Дэнжиин	үхид: Дарима 17 Лувсан- дулма 4; Бадма	үхин Шарни 9 бэри Долма Базарун
насан		3	11	61	2	30

Продолжение документа № 14

№	88	89	90	91	92	93
эрэшүүлэ й нэрэ	Цэбэг Галсану	-	Вачир Ламахану	Бадма Цэдэбун	Нима Радна-ин	Цэдэб Бадмаин
насан	61	45	56	28	19	62
хүүнэр эсэгэ	-	-	хүү Шагдар 31 Лодондорж Шаг-дарун 7; Чимиддорж Шагдарун 2; Ринчи-нима Вачирун	-	-	хүү Аюр 32; Чимид- доржи Аюурун
насан			33			8
эмэгтэйн нэрэнүүд		гэргэй Цэрима Бура- лун	эхэ Цэбжид Базадайн71 бэри Буда Бадмацэрину 30; хадам эхэ Собурагши Цэдэбун	гэргэй Пагму Вачирун	эхэ Блама Бадмаин	гэргэй Цэжима Дашиин, 37
насан		55	66	28	43	37
үхид		үхин Аюуши Чими- дун	үхин Балжид Шагдарун 11;	үхин Бүтэд 6 эхэ Гарама Дэнжиин	үхид: Дарима17 Лувсан- дулма 4; Бадма	үхин Шарни,9 бэри Долма Базарун
насан		3	11	61	2	30

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.25. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой











№ 110.	111.	112.	113.	114.
115.	116.	117.	118.	119.
	<			







№ 124	125	126	127	128	129
ч.г.	д.б. ч.	д.ч.	м.б. б.	ч.г. м.г. б.	ч.г. д.г.
д.р. д.г.	м.г.	ч.г.	м.г. д.г.	ч.г. м.г. д.г.	ч.г. д.г.

Продолжение документа № 14

№	125	126	127	128	129	130
эрэшүү- лэй нэрэ	Дампил Самбуу- гичи	Дарма Бадма- цэринү	Будажаб Дарсину	Халзан Самдану	Баримад Бадмаин	Вачир Харахан у
насан хүүнэр, эсэгэ	52 -	46 хүү Данзан	25	36 хүү Галсан- Содном	58 хүү Цэрэмпил, 32; аша хүү Биранглай	53 хүү Цэдэн
насан	-	5	3	6	6	18
эмэгтэй н нэрэ- нүүд	гэргэй Балжид Бадмаин	гэргэй Гарма- жаб Цэвану	эхэ Мохунса Дэнжи-нү	гэргэй Долгар Цэринү	гэргэй Дарима Донжигу- рун	гэргэй Цирима Түдэбүн
насан	29	35	51	31	54	52
үхид	үхин Цэгмид	-	-	эхэ Блама Түлгэйн	бэри Цэ- риндэлэг Очирун 33 үхин Долма	үхин Дагзама
насан	10	18	1	71	28	23

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.28. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой



№ гзг.	гмд.	гм.	гмд.	гмч.	гмб.



ᠠᠨᠠᠨᠠ	ᠠᠨᠠᠨᠠ	ᠠᠨᠠᠨᠠ	ᠠᠨᠠᠨᠠ	ᠠᠨᠠᠨᠠ



№ гдл.	гдл.	гдл.	гдл.	гдл.	гдл.
м.м. м. гд.	д.д. гд.	д.д.	м.м.	д.д.	м.м. гд.
б.м. м. б.	д.д.	д.д. г.д. г.д.	г.д. б.д.	м.д. г.д.	м.д. г.д.

Продолжение документа № 14

№	142	143	144	145	146	147
эрэшү ү-лэй нэрэ насан	Цэбэг Вачирун	Балдан Цэримпилун	Нима Порхо-ногун	Тэхэ Одону	Доржи Балуин	Цэгдэ Цэриу
дүнэ р, эсэгэ	дүү Санжи 3 Гомбо Цэримпи лун 16	хүү Базар	-	-	хүү Аюур 9; Цэрин Эрдэнин	эсэгэ Цэрин Жигжидун
наса н		20		10	71	64
эмэг-тэйн нэрэ-нүүд	эхэ Цэрин Цэбэгун	гэргэй Чимид Ивану	гэргэй Цэрима Абидуин	гэргэй Цэжиб Жимса-рану	гэргэй Цижиб Жимбайн	гэргэй Дулмажаб Базарун
наса н	60	44	46	21	38	28
үхид	үхид: Норжима Вачирун 35, Бадма Вачирун	-	үхид Дарима 12; Долма 10	эхэ Долма Баатарун	үхин Дарима	дүү үхин Намжилма
насан	6	13	10	68	15	27

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.29 об. Рукопись на монгольской письменности. Перевод Г.Н. Очировой



№ 1041	1042	1043	1044	1045	1046



№ гнд.	гнд.	гнд.	гнд.	



№ гүй.	гүр.	гб.	гб.	гб.
				</



№ 160.	160.	161.	162.	163.
мн. 1. 2.	дд. 20. 12.	дд. 12.	дд. 12.	дд.
мб. 12.	дд. 12. 10. 12. 6. 3.	дд.	дд. 12. 6д.	дд.

Продолжение документа № 14

№	163	164	165	166	167
эрэшүү- лэй нэрэ насан	Дугар Доржиин	Гатаб Гарамаин	Галши Гарамаин	Вачир Гарамаин	Жиругуудай Аюушин
хүүнэр, эсэг	хүүнэр: Базар 8; Доржи	хүүнэр: Цэриндорж 20; Гармажаб	хүү Цэрин- доржи	хүү Дондог Дугарун	- Х
насан	5	15	18	17	
эмэгтэйн нэрэнүүд	гэргэй Должид Цэбэгүн	гэргэй Ханда Цэдэбалун	гэргэй Чимид Цибэгүн	гэргэй Цэрэмжид Цэдэбүн	гэргэй Янжима Вачирун
насан	36	45	44	42	47
үхид	үхин Долма	бэри Цэринханда Самдану 21; үхид: Бламарма 7; Манжурма 6; Грэлма	-	үхин Долгар 17; Хадам эхэ Пагму Бүшиуин	
насан	2	2		57	

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.31 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой











№ гур.	№.	гур.	гур.	гум.	гум.
до. гур.	мд. б.	бх. гур. гур.	мд.	гур.	г.
мд. гур.	гд. б. мд.	бх. гур. гур.	мд. г.	гд.	мд. б. гд. мд.

Продолжение документа № 14

№	179	180	181	182	183	184
эрэшүү лэй нэрэ	Дондог Будаин	Бадма Будаин	Вачир Мала- гаин	Эрдэни Вачирун	Доржи Вачирун	Бүдэжаб Вачирун
насан хүүнэр, эсэгэ	40 хүү Найдан	34 хүү Дамба	68 хүүнэр: Ринчин 24; Цэбэг	32 -	29 -	45 хүү Дамдин
насан	10	6	20	22		5
эмэгтэй н нэрэ- нүүд	гэргэй Цэрэмжи д Дэм- пилун	эхэ Балжид Цэрину 72; эгэшэ Долгар	гэргэй Тамжид Бадмаин 56; бэри Цэндэм Галдану	гэргэй Дулма Цэримпи лун	гэргэй Дарима Раднаин	гэргэй Долма Вачирун 38; Хан-дама Ва-чирун 64; Долгар Вачирун
насан	43	43	21	30	22	32
үхид	үхин Дулма	үхин Ханда	үхин Ханда	үхин Цэримжи д	-	үхин Ханда
насан	17	9	14	5	-	8

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.33. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой











№ 100.	100.	100.	100.	100.
100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.
100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.
100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.
100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.
100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.
100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.
100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.
100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.
100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.	100. 100. 100.

Продолжение документа № 14

№	195	196	197	198	199	
эршүүлэ й нэрэ	Цэдэн Цэрэм- пилун	Намсарай Жамба- лун	Базар Эрдэнийн	Зандун Цэринү	Цэдэб Цэринү	
насан	22	68	37	52	49	
дүүнэр, осгэ	дүүнэр: Нима 18; Цэжиб	хүүнэр: Абар 44; Дэлгэр	хүүнэр: Чимид- доржи 11; Бату	хүү Цэдэн	-	
насан	15	4	10	21		
эмэгтэйн нэрэнүүд	гэргэй Долма Жируга- дайн	гэргэй Цэрэм- жид Абиду-ин	гэргэй Дари- жаб Бамбайн	гэргэй Долма Эрдэн-ин	гэргэй Даадан Самбайн	-
насан	23	70	35	52	49	-
үхид	эхэ Долгар Бодону 74; Долма Цэрэмпил- лун 44; Цэринжаб Цэримпил ун	бэри Цэрима Дашийн 40; үхин Долгар Абарун	-	үхид: Цэрэтор 26; Цэжиб	үхин Цэндэма	-
насан	13	16	16	22	16	-

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.34 об. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой



2001	2002	2003	2004	2005
1	1	1	1	1
2	2	2	2	2
3	3	3	3	3
4	4	4	4	4
5	5	5	5	5
6	6	6	6	6
7	7	7	7	7
8	8	8	8	8
9	9	9	9	9
10	10	10	10	10
11	11	11	11	11
12	12	12	12	12
13	13	13	13	13
14	14	14	14	14
15	15	15	15	15
16	16	16	16	16
17	17	17	17	17
18	18	18	18	18
19	19	19	19	19
20	20	20	20	20
21	21	21	21	21
22	22	22	22	22
23	23	23	23	23
24	24	24	24	24
25	25	25	25	25
26	26	26	26	26
27	27	27	27	27
28	28	28	28	28
29	29	29	29	29
30	30	30	30	30
31	31	31	31	31
32	32	32	32	32
33	33	33	33	33
34	34	34	34	34
35	35	35	35	35
36	36	36	36	36
37	37	37	37	37
38	38	38	38	38
39	39	39	39	39
40	40	40	40	40
41	41	41	41	41
42	42	42	42	42
43	43	43	43	43
44	44	44	44	44
45	45	45	45	45
46	46	46	46	46
47	47	47	47	47
48	48	48	48	48
49	49	49	49	49
50	50	50	50	50
51	51	51	51	51
52	52	52	52	52
53	53	53	53	53
54	54	54	54	54
55	55	55	55	55
56	56	56	56	56
57	57	57	57	57
58	58	58	58	58
59	59	59	59	59
60	60	60	60	60
61	61	61	61	61
62	62	62	62	62
63	63	63	63	63
64	64	64	64	64
65	65	65	65	65
66	66	66	66	66
67	67	67	67	67
68	68	68	68	68
69	69	69	69	69
70	70	70	70	70
71	71	71	71	71
72	72	72	72	72
73	73	73	73	73
74	74	74	74	74
75	75	75	75	75
76	76	76	76	76
77	77	77	77	77
78	78	78	78	78
79	79	79	79	79
80	80	80	80	80
81	81	81	81	81
82	82	82	82	82
83	83	83	83	83
84	84	84	84	84
85	85	85	85	85
86	86	86	86	86
87	87	87	87	87
88	88	88	88	88
89	89	89	89	89
90	90	90	90	90
91	91	91	91	91
92	92	92	92	92
93	93	93	93	93
94	94	94	94	94
95	95	95	95	95
96	96	96	96	96
97	97	97	97	97
98	98	98	98	98
99	99	99	99	99
100	100	100	100	100

Продолжение документа № 14

№	200	201	202	203	204	
эрэшүүлэй нэрэ	Намсарай Дампи-лун	Цэрин Цэбэгүн	Мүнхэ Доржинн	Жимса Цэдэнү	Дамдин Эрдэнинн	
насан	29	27	51	45	48	
хүүнэр, эсэгэ	хүүнэр: Галсан 9; Гарама	-	хүү Базар	-	абуга Гомбо Цэхэгүн	
насан	3		27		62	
эмэгтэйн нэрэнүүд	гэргэй Должид Базарун 31; эхэ Пагму Номчийн	гэргэй Долсан Дампи-лун 24; эгэшэ Цирима	гэргэй Цэндэма Норбаинн 49; бэри Цэндэма Вачирун	гэргэй Долма-жаб Галдану 38; эхэ Цэрэмжид	-	
насан	62	31	26	68		
үхид	үхин Мидаг	үхин Ханда 2; Мижид	үхин Долгар	үхид: Цэрэндэжид 29; Цэрэмжид	дүү үхин Цэжин	
насан	8	3	18	19	44	8

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.35. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой















	1/1	2/2	3/3	4/4	5/5
Энээн хээ доошдо Монголо й азарта нүүхэн зоной аймагун списог	1/1 2/2 3/3 4/4 5/5 6/6 7/7 8/8 9/9 10/10 11/11 12/12 13/13 14/14 15/15 16/16 17/17 18/18 19/19 20/20 21/21 22/22 23/23 24/24 25/25 26/26 27/27 28/28 29/29 30/30 31/31 32/32 33/33 34/34 35/35 36/36 37/37 38/38 39/39 40/40 41/41 42/42 43/43 44/44 45/45 46/46 47/47 48/48 49/49 50/50 51/51 52/52 53/53 54/54 55/55 56/56 57/57 58/58 59/59 60/60 61/61 62/62 63/63 64/64 65/65 66/66 67/67 68/68 69/69 70/70 71/71 72/72 73/73 74/74 75/75 76/76 77/77 78/78 79/79 80/80 81/81 82/82 83/83 84/84 85/85 86/86 87/87 88/88 89/89 90/90 91/91 92/92 93/93 94/94 95/95 96/96 97/97 98/98 99/99 100/100	1/1 2/2 3/3 4/4 5/5 6/6 7/7 8/8 9/9 10/10 11/11 12/12 13/13 14/14 15/15 16/16 17/17 18/18 19/19 20/20 21/21 22/22 23/23 24/24 25/25 26/26 27/27 28/28 29/29 30/30 31/31 32/32 33/33 34/34 35/35 36/36 37/37 38/38 39/39 40/40 41/41 42/42 43/43 44/44 45/45 46/46 47/47 48/48 49/49 50/50 51/51 52/52 53/53 54/54 55/55 56/56 57/57 58/58 59/59 60/60 61/61 62/62 63/63 64/64 65/65 66/66 67/67 68/68 69/69 70/70 71/71 72/72 73/73 74/74 75/75 76/76 77/77 78/78 79/79 80/80 81/81 82/82 83/83 84/84 85/85 86/86 87/87 88/88 89/89 90/90 91/91 92/92 93/93 94/94 95/95 96/96 97/97 98/98 99/99 100/100	1/1 2/2 3/3 4/4 5/5 6/6 7/7 8/8 9/9 10/10 11/11 12/12 13/13 14/14 15/15 16/16 17/17 18/18 19/19 20/20 21/21 22/22 23/23 24/24 25/25 26/26 27/27 28/28 29/29 30/30 31/31 32/32 33/33 34/34 35/35 36/36 37/37 38/38 39/39 40/40 41/41 42/42 43/43 44/44 45/45 46/46 47/47 48/48 49/49 50/50 51/51 52/52 53/53 54/54 55/55 56/56 57/57 58/58 59/59 60/60 61/61 62/62 63/63 64/64 65/65 66/66 67/67 68/68 69/69 70/70 71/71 72/72 73/73 74/74 75/75 76/76 77/77 78/78 79/79 80/80 81/81 82/82 83/83 84/84 85/85 86/86 87/87 88/88 89/89 90/90 91/91 92/92 93/93 94/94 95/95 96/96 97/97 98/98 99/99 100/100	1/1 2/2 3/3 4/4 5/5 6/6 7/7 8/8 9/9 10/10 11/11 12/12 13/13 14/14 15/15 16/16 17/17 18/18 19/19 20/20 21/21 22/22 23/23 24/24 25/25 26/26 27/27 28/28 29/29 30/30 31/31 32/32 33/33 34/34 35/35 36/36 37/37 38/38 39/39 40/40 41/41 42/42 43/43 44/44 45/45 46/46 47/47 48/48 49/49 50/50 51/51 52/52 53/53 54/54 55/55 56/56 57/57 58/58 59/59 60/60 61/61 62/62 63/63 64/64 65/65 66/66 67/67 68/68 69/69 70/70 71/71 72/72 73/73 74/74 75/75 76/76 77/77 78/78 79/79 80/80 81/81 82/82 83/83 84/84 85/85 86/86 87/87 88/88 89/89 90/90 91/91 92/92 93/93 94/94 95/95 96/96 97/97 98/98 99/99 100/100	1/1 2/2 3/3 4/4 5/5 6/6 7/7 8/8 9/9 10/10 11/11 12/12 13/13 14/14 15/15 16/16 17/17 18/18 19/19 20/20 21/21 22/22 23/23 24/24 25/25 26/26 27/27 28/28 29/29 30/30 31/31 32/32 33/33 34/34 35/35 36/36 37/37 38/38 39/39 40/40 41/41 42/42 43/43 44/44 45/45 46/46 47/47 48/48 49/49 50/50 51/51 52/52 53/53 54/54 55/55 56/56 57/57 58/58 59/59 60/60 61/61 62/62 63/63 64/64 65/65 66/66 67/67 68/68 69/69 70/70 71/71 72/72 73/73 74/74 75/75 76/76 77/77 78/78 79/79 80/80 81/81 82/82 83/83 84/84 85/85 86/86 87/87 88/88 89/89 90/90 91/91 92/92 93/93 94/94 95/95 96/96 97/97 98/98 99/99 100/100

Продолжение документа № 14

	№	218	219	220	221	
Энээн хээ доошдо Монголо й азарта нүүхэн зоной аймагун списог	эрэшүү лэй нэрэ	Цэдэб Доржиин	Цэрин Доржиин	Цэдэн Батуин	Цэрин Цэцэг- Түин	
	насан	51	41	39	64	
	хүүнэр эсэгэ	хүү Бадма	-	хүү Цэдэн	хүү Цэндэ	
	насан	23	9	6	26	
	эмэгтэйн нэрэнүүд	Цэрэмжид Чимидун	гэргэй Долма Сундуйн	гэргэй Цирима Ринчину	гэргэй Долма Доржиин	
	насан	52	43	43	48	
	үхид	үхин Намжил	-	үхин Цэбжид	бэри Блама Доржиин 48; үхид: Дарима 15; Пагму 12; Долгар	
	насан	14	8	3	8	-

ГАРБ. Ф.494. Оп.1. Д.459. Л.37. Рукопись на монгольской письменности.  
Перевод Г.Н. Очировой







ᠠᠮᠤᠳᠤ	ᠠᠮᠤᠳᠤ	ᠠᠮᠤᠳᠤ	ᠠᠮᠤᠳᠤ	ᠠᠮᠤᠳᠤ	ᠠᠮᠤᠳᠤ











